中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印人：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話號碼
編輯部及採訪部5－283378－80（三線）
經理部：5－281521－3（三線）
營業部：5－279307、5－280708.
中區辦事處：5－225495、5－221238.
電報掛號二零七五一 郵箱六二號

今日出紙三大張每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一八四八零號

立場雖有歧見氣氛尚頗良好
七國經濟高峯會議 今將簽署能源協定
美訂定進口油量最高限額

【東京廿八日美聯社電】英國官方發言人星期四稱，參加東京經濟高峯會議的七國領袖將於星期五簽署一項全面的能源協定。

英國首相戴卓爾夫人的新聞官亨利詹姆士，對一記者稱，星期三晚，工作人員醞釀協定的草案，供各國官員星期四開幕的高峯會議上研究。

他說，他不能提供草案的詳細資料，他說草案呈交各與會領袖，「作為進一步決議前的政治參考方針」。

【東京廿八日美聯社電】七國經濟高峯會議於星期四日結束第一回合的會議，美國總統卡特報導稱，要達成與會國之間所訂定之石油進口目標的協議，現在仍然「言之過早」。

卡特表示，他和其他在此間參與高峯會議的各國領袖，希望達成一項方案，但美國官員強調稱：「仍有大量工作等待處理，特別是短期的義務問題。」

與會的歐洲領袖希望凍結石油進口量至一九八五年止，但卡特則希望直接集中在未來的十八個月內。

雖然，各民主工業國在能源計劃的具體問題上產生明顯的磨擦，不過，高峯會議卻在和諧的氣氛中召開。

卡特總統及戴斯登總統在早餐握手時雖有點兒敷衍味道，但他們在高峯會議進行時卻能並肩地親切交談，使這個第一回合正式會議能持續幾近三小時。

據悉卡特曾對戴斯登在高峯會議前「新聞週刊」批評美國人仍「未開始降低用油量」的評論，感到極度的憤怒。

【東京廿八日路透社電】卡特總統今天答應為美國在本年餘下的時間內進口石油訂下明確的限制，卡特該行動的目的，是企圖使東京高峯會議在緊迫的能源危機上達致一聯合陣綫。

石油出口國在日內瓦舉行的會議上宣佈，他們將再度提升油價之際，七個主要的工業民主國家，在第一天於此間的高峯會議上討論如何應付較高油價與油源短缺的問題時意見仍分歧。無論如何一些在此間的官員感到歧見將獲妥協而卡特的行動可能對此有所幫助。

美國官員們報導稱：美國準備在本年餘下時間內把其石油進口量規限於每天八百五十萬桶，並以此限制作為高峯會議的協議之一。這數字對於一向的進口量並未有減低。

目前世界石油產量每天正短缺估計二百萬桶的情形，使美國在本年直至現在每天進口的石油數量，不超過八百二十萬桶。

但美國此承諾是對石油進口訂下明確與硬性限制的行動，這將有助於避免大國們互出高價搶購石油。美、日、加、法、英、義與西德的領袖們在兩天高峯會議的第一天後，終於同意把該問題交予他們徹夜工作的隨員們處理。

西方七國促越寮棉 立即停止輸出難民
美宣佈增收一倍人數

【東京廿八日路透社電】西方七國經濟高峯會議今日促請越南、寮國及高棉立刻停止驅難民潮湧往其他國家。

七國領袖的聲明稱：「越南、寮國及高棉的難民問題已成為歷史性的人道問題，它對東南亞的和平及穩定構成了威脅。」

七國領袖呼籲聯合國秘書長華德翰盡快就難民問題召開會議，及「達致肯定及積極的成果。」

他們謂自己的政府將會「加倍努力在安置難民問題方面作出重大貢獻。」

他們補充謂會為安置難民撥出更多的基金，又會收容更多難民到自己的國家，「但同時也會考慮到他們個別國家的社會及經濟環境。」

【東京廿八日美聯社電】美國總統卡特星期四宣佈，美國每月收留越南難民的數字將增加一倍——即增至一萬四千人。他與其他參加經濟高峯會議的國家代表呼籲聯合國召開緊急會議，討論難民問題。

在各與會國家代表正尋求妥協的方案，解決七國高峯會議議程上的首要題目——能源的同時，美國採取的收容難民行動是該會議討論所得的第一個具體成果。

不願意透露姓名的美國官員估計，增加收容難民的數目，會使美國庫每年支出增加一億五千萬美元，目前花在難民的款項高達二億五千萬美元。

風雲人物：在經濟高峯會議第一會合結束後，在東京赤坂宮拍照的各國領袖：（左起）歐洲共市主席詹建時、加拿大總理基勒、美國總統卡特、日本首相大平正芳、西德總理舒密特、法國總統戴斯登、英國首相戴卓爾夫人及義大利總理安德里奧蒂。

鄧小平建議採政經制裁
制止越共輸出難民

【東京廿八日美聯社電】日本共同社報導稱：中共「副總理」鄧小平要求以「政治與經濟懲罰」對付把難民「出口」的越南。

該段從北平發出的消息稱鄧小平是在與一個由公明黨主席武井率領的日本國會議員飛行會議時作出此要求。

共同社說：鄧小平對武井稱：中共希望能從今夏與蘇俄的會談中得到很大收穫，會談的內容將包括領土與範圍廣濶的其他問題，但補充說：中共並不預算與蘇俄的談判將會很容易。

日本人生意頭腦無孔不入
利用英揆玉照做廣告
化粧品公司備受非議

【東京廿八日法新社電】就在英國首相泰卓爾夫人昨日抵達東京出席西方經濟高峯會議的同時，日本多份晚報均刊登了一個寫著：「歡迎泰卓爾夫人光臨」字句的大幅廣告。

該個附有一幅該位女首相笑容可掬相片的廣告，是由日本一間著名的化粧品公司所刊登的，並已受到非議，反對者認為不應將一位外國元首當作商品模特兒。

該公司的一位負責人表示，他們選擇了泰卓爾夫人作為「一九八零年代模範女性」的代表人物，因為她一方面在國際間和社交場合異常活躍，而且服飾趣時，兼具女性風韻。

他又謂，該公司事前已獲得英國領事館的批准，條件是該則廣告不能用作宣傳某種商品。

泰卓爾夫人和英國政府方面，並沒有因准許用泰卓爾夫人玉照，而收過任何費用。

目前仍未獲悉泰卓爾夫人對該則「歡迎」廣告的反應如何，但她在下榻的酒店中已看過晚報，據官員稱，她仔細看過了有關她的所有字句。

沙特獨力難挽狂瀾同意採兩價制
下週起油價又激增 平均增幅百分卅五
最高每桶收費廿三點五美元

【日內瓦廿七日路透社電】石油出口國組織今晚避過了一場分裂，同意把官方基本油價由七月一日起提高幾乎百分之三十五，該項協議使大部份激進油國可以訂出更高的油價。

該組織的十二個會員國經過兩日的激烈爭辯後，接近沙特阿剌伯代表團的消息來源稱，沙國已同意把油價由每桶十四點五五美元升至十八元。

大部份產油出口組織會員國將開價每桶二十至廿三點五美元。

沙特阿剌伯的「阿沙伯輕質」原油與每桶廿二元的伊朗的「伊朗輕質」原油，將同被用作新的基本原油。

代表稱上述協議的有效期為三月，在九月舉行的另一次石油出口組織國會議將重新檢討。

接近沙特阿剌伯代表團的消息來源稱，阿剌伯聯合酋長國及科托將採用沙國以十八美元做基價的油價制。

阿爾及利亞及利比亞已自稱七月一日起加油價達到每桶廿三點五美元的最高價，預料出產同類高質量原油的尼日利亞亦會效法。

【日內瓦廿八日美聯社電】耶曼尼說，沙特阿剌伯有計劃把最高出口量從目前的每日一千零五十萬桶增加至一千四百萬桶。他說，提高出口量需要幾年的時間才可以達成。

耶曼尼支持較低的油價，因為他恐怕油價暴升會嚴重損害世界經濟。他說，除非減少能源消耗，世界經濟衰退的出現仍然是迫近眉睫的。

耶曼尼說，石油出口國組織的會員國，約定限制油價不超過每桶二十三點五美元。耶曼尼說：「在目前，這是一個許諾，但能夠維持多久，要看你們消費者而定。」他不贊成在下一次會議（十二月）之前，油價有何更改。

耶曼尼說，油價的訂定，是他自己與石油出口國組織其他溫和派會員及鷹派達成妥協的成果。

以台港發展為模式
澳洲對開法屬小島 可供難民居留發展

【東京廿八日美聯社電】前美國中央情報局局長高爾比週四日建議把澳洲海岸對開的法屬新喀里多尼亞島作安置中南半島難民之用。

他在此間一份獨立的英文日報「日本時報」所發表的一篇文章中稱：從新加坡、香港與台灣在發展上的成功可看出該建議的可行性。

高爾比說：該面積二十二萬方公里的新喀里安尼亞島，氣候與中南半島的熱帶氣候相同，而它只有部份地區被發展，他說：島上人口只有十四萬，這顯示出該島仍能吸收數以千計難民。

高爾比在文章中稱：中南半島難民的特性將適合在那裡的生活。

他說：越南人中受過教育與傑出者的高比率，華人傳統的活力與效率，加上高棉與寮國人士對熱帶農業發展的熟悉能確保在島上建立的中南半島難民社會將成功。

高爾比稱：法國的主權將獲尊重而該計劃對法國與當地人士均有利，因他們的地區將有望能協助太平洋發展與進步。

中越共昨恢復談判 無誠意下又陷僵局

【北平廿八日法新社電】中共今天正式否決越南提出的「停止中越共邊界敵對行動」建議，除了指稱該建議為一項詭計，企圖矇騙世界輿論外，並表示中共將不會陷入圈套。

中共「副外長」韓念龍在回覆越南副外長丁浩聯時表明上述立場。他是在結束北平第一回合談判後，在記者招待會中發表對越南的態度。

韓念龍在記者招待會中表示，越南仍然企圖避開談論北平認為是最重要的問題，就是河內霸權主義的政策。

他說，越南提出邊界停戰的建議，只是想掩飾河內當局繼續在中越邊界製造緊張局勢及在東南亞擴大侵略野心的罪行。

日激進分子向警方挑戰
五國政要所居酒店 有人放彈企圖縱火
幸被及時撲熄·特警展開緝捕

【東京廿八日美聯社電】警方週四成立一個特別小組，專責調查一宗縱火焚燒五名世界政要在東京下榻的酒店的不成功陰謀。

一警方發言人稱：週四早晨在十九樓的一間空房間內有一枚計時燃燒彈發生爆炸，但火勢很快被撲熄。

日本共同社謂一名自稱屬於激進組織的男子透過電話承認該宗事件是他的組織所幹。

日本官員稱，縱火的酒店的結構使火勢不大可能蔓延至第卅八層及以上的樓宇，那裡住著英國首相泰卓爾夫人、西德總理舒密特、意大利總理安德里奧蒂、加拿大總理克拉克及歐洲社會主席詹建時。

卡特總統及法國總統戴斯登則另居別處。

上述日本官員稱，警方正追緝一名在週六住在十九樓的女子，她在星期日沒有辦退房手續，她可能帶同房匙離去。

被縱火的新奧它利酒店是防衛最嚴密的地方之一。

條文尚候美參院通過之際
俄又強力核爆 違反限核協定

【華盛頓廿八日法新社電】「華盛頓郵報」今日報導，蘇俄於上星期進行一強力的地下核子試驗，違反該國與美國的協定。

據「華盛頓郵報」稱，核爆的強度，超過美蘇兩國於一九七四年在莫斯科簽署的地下試驗限制條約所定的一百五十千噸極限。

不過，該條約從未正式通過，因為談判完全停止，而地下核試則未嘗中斷。

「郵報」續稱，美國在星期三向蘇俄當局正式索取有關資料。

記錄蘇俄地下核試的能源部於星期六宣佈，確實核子試爆曾經進行。能源部證明，這是蘇俄今年內第四次地下試爆。

俞國華向政院報告情勢
台區景氣已呈疲態 油價再加更形不利

【台北廿八日中央社電】行政院經建會主任委員俞國華今天說，五月份台灣地區經濟情勢，已呈顯疲態，若六月底石油輸出國組織續決定進一步提高油價，則對我國出口將產生更不利的衝擊。

俞國華今天在行政院院會報告五月份台灣經濟情勢。

他指出，五月份進口繼續快速成長；出口成長率大幅下降，工業生產增幅減緩，賦稅收入較四月略增，貨幣供給增加率續降，銀行資金積呈緊俏，臺售物價及消費者物價上升幅度減緩。

根據海關統計，五月份進口達十一億九千二百多萬美元，出口為十二億零七百萬美元，出超一千五百萬美元。

俞國華說，五月份過關出口值較去年同期的增加率降低，原因是去年五月的出口值特別高，使增加率降低外，尚有下列原因：

——美國景氣停滯，需要降低，致五月對美出口較去年同月減少百分之十五點五。

——為避免國內物價上升，對紙漿，石化原料等出口加以限制。

——塑膠原料供不應求，出口減少。

——石油價格不斷提高，業者不敢大量接受訂貨等。

而進口值大幅增加的原因，除油價大幅上漲，使進口價格顯著上升外，去年第四季以來廠商為加強採購也有影響，因油價節節上漲，廠商預期各種產品會漲價，因此希望提早採購。

在工業生產方面，根據統計較去年同月增加百分之十一，增幅減緩，主要是出口增加率急劇下降的影響。

布里辛斯基強調 遠東美軍維持現狀

【東京廿八日法新社電】美國國家安全事務顧問布里辛斯基今天宣稱，美國將會維持在遠東區的軍事現狀。

布里辛斯基是與日本防衛廳長官山下元里會談時，作出上述言論，據日本防衛廳官員透露，布里辛斯基對山下元里表示，亞洲區軍事形勢已逐漸惡化，因為蘇聯在該區加強軍力。

布里辛斯基強調，在踏入一九八〇年代，美國與日本需要合力應付蘇聯在遠東區不斷增強的威脅。

山下元里十分同意布氏的講法，認為蘇聯在遠東區的軍事威脅已在增強，並表示日本會強定維持美日防衛條約，而同時盡力鞏固該國的防衛力量。

山下元里說，這些行動將會是全面保衛亞洲的安危。

布里辛斯基現時在日本陪同卡特總統出席為期兩天的七國經濟高峯會議。而會議今天在東京開始。

七國首腦會議：英國首相泰卓爾夫人（圖右），週四在東京赤坂宮，出席經濟高峯會第一次會議時，與其內閣大臣交談。卡特總統在左方，兩旁的是國務卿范斯（最左）和財長布曼圖。共有七國首腦出席是次在東京舉行，為期兩天的高峯會議。

國內危機迫使取銷度假
卡特訪韓兩天 即返華府辦公

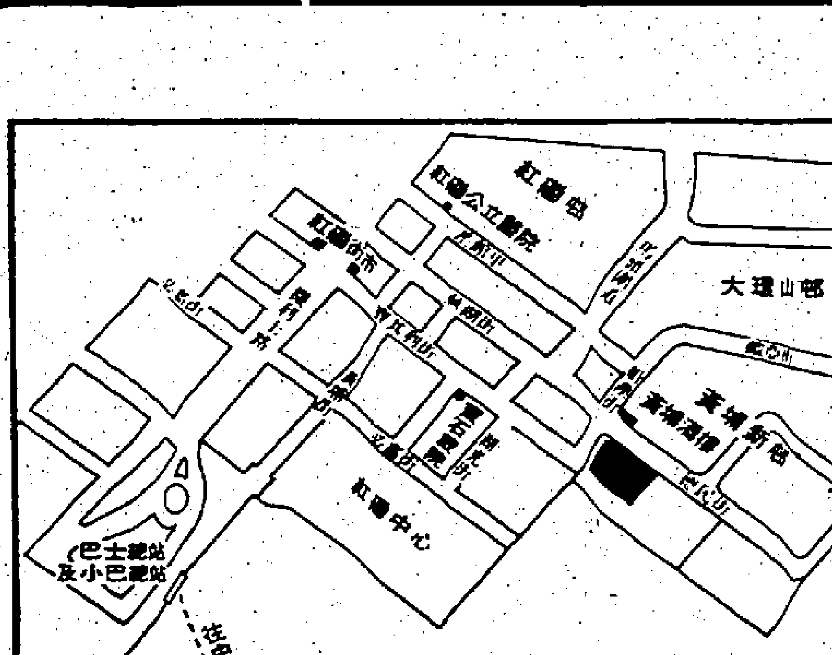
【東京廿八日法新社電】美國總統卡特的新聞秘書稍後在此間證實，他在漢城逗留四十八小時後，將會返回華府。

卡特的顧問團辯稱，如果總統在陽光普照的太平洋島嶼上渡假而美國人則面臨罷工和燃油短缺，他將遭受公眾的嚴厲批評。

卡特一名親信表示，取銷夏威夷三天假期，總比冒險失去明年總統大選為佳。

九龍又一村玉蘭路21號（單邊石竹街）
四層式豪華住宅
雅趣苑 分層出售
ANGELA COURT

單位有限 洽購請早
面對公園，林木茂盛，三房兩廳，浴室兩套
地下車場，電燈煤氣，防盜系統，設備齊全
由757呎至847呎，售五十三萬餘元起
洽購處：富輝企業有限公司
香港德輔道中20號德成大廈504室
電話：5-221290、5-228905
地盤：3-812055（假日照常營業）



浙江第一銀行
紅磡分行
七月三日開業
竭誠向各界
提供一切銀行服務
地址：紅磡黃埔新邨德民街八至十號
電話：總機三·六三八二七七

生意轉讓聲明

為遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓舞弊條例第三節之規定通告如左：

啓者：李銳全香港新界長洲大新後街二百一十一號三樓（以下簡稱出讓人）已同意將其在香港新界長洲大新後街一百八十八號地下經營之寶石茶樓連同裝修傢俬生財用具存貨等出售及轉讓與梁偉明寓香港新界長洲大菜園喜士路四號三樓（以下簡稱承讓人）。該項轉讓合約已定於此通告刊登後一個月正式在林大偉律師行交易，後承讓人於上址即香港新界長洲大新後街一百八十八號地下以寶石茶樓名義繼續經營茶樓生意。承讓人對於出讓人有關該生意轉讓之任何事務及債務未清者概與承讓人無涉特此聲明。

一九七九年六月二十九日
出讓人 承讓人 代表律師林大偉律師行啓
香港康樂大廈一六零九室

DENNIS & COMPANY LIMITED
連利洋行有限公司債權人自動清盤
根據香港公司法例（第卅二章）通告

啓者：右開公司現進行自動清盤，凡該公司債權人，務須於一九七九年八月卅一日前，將其姓名，地址及有關債項與債權之摘要詳情（如有律師代表者）則連同其律師之姓名及地址，送達下開該公司之清盤人。如清盤人以書面通知，指定有關之債權人等，須依照通知書所指定之日期時間及地點，親自或由律師代表出席，提供其債權或索債之憑証。凡不依約出席者，則作為棄權論，不能享受在其債權確定前所分派之一切權益。

連利洋行有限公司清盤人 麥慶彰謹啓
地址：麥慶彰會計師事務所 香港德輔道中一八五號李寶椿大廈八一三——七室
一九七九年六月廿九日

李就記集團有限公司徵聘

①會計員：年四十以上，識英文打字及普通文件，曾任職會計師樓或地產有限公司者，優先考慮，月薪三千元。
②見習員：多名，英文中學畢業，其中英文一科B級以上，略識打字及能書寫流利中文，月薪一千元，前途良好。
③司機兩名：年三十以上，有三年經驗，不必懂英文，上班時間A：午十二時至夜十二時，B：早八晚八各一名，月薪一千三百元正，上列一、二項俱為男性，第三項男女均可，除月薪外並有年終雙糧及紅利。

應聘者親函中英文履歷寄中環大道中大夏行七〇三室，合則約見，不合來件，恕不退回。

擁有最多讀者的工商晟報
5-280708 5-279307 刊登廣告·影响力大

以叙空戰影響巴人自治談判 華府處境尷尬 呼籲雙方收歛

【華盛頓廿八日合衆國際社電】美國昨日警告以色列和叙利亞在黎巴嫩天際的空戰，可能危害最近的巴勒斯坦自治談判，這次空戰是五年來雙方第一次直接軍事對抗。雖然美國國務院未有對週三日在黎巴嫩空戰雙方提出直接的譴責，然而，它稱之為「一項十分嚴重的事件……同時是一個極端危險的局面。」

國務院發言人李斯頓說，美國曾與以色列、叙利亞和黎巴嫩政府接觸，勸諭他們採取行動來防止進一步的暴力事件發生。他向記者誦讀一篇冗長的聲明說：「我們呼籲以、叙雙方應盡量加以抑制。」

李氏補充說，該場空戰，「明顯地危害和大大提高最近中東和平談判的緊張」。以色列及埃及現時正討論巴勒斯坦人在西岸和加撒地帶的未來。

【特拉維廿八日路透社電】以色列昨天突擊黎巴嫩南部時，使用美製F十五鷹式戰機擊落數架叙利亞戰鬥機一事，將會與美國發生嚴重的爭執。

以色列稱，在該次空戰中，以色列機師擊落五架叙利亞米格廿一型戰機，而以色列的所有戰機，包括先進的F十五戰機均安全返回。

一個以色列軍方消息來源昨日稱：在空戰中，F十五戰機只是在其他飛機襲擊地面目標時，作掩護而非作攻擊性用途。

在此間報告說：美國售賣F十五戰機予以色列，是在把戰機作防衛而非攻擊性用途的基礎上。

以色列軍事機構領袖們稱！雖然在昨天的襲擊中曾發生混戰，但他們將繼續襲擊在黎巴嫩的巴勒斯坦游擊隊基地。

參謀長雅瑪稱：叙利亞介入我們對付恐怖份子的行動，並不會使我們改變不論恐怖份子在何處都作攻擊的政策。

但昨天的事件仍很重要，因這是以色列上月與埃及簽署歷史性的和約後首次與一個主要的阿剌伯國家發生軍事衝突。

靈通以色列消息來源稱：他們不認為該次混戰將對和約本身，或對與埃及的談判及美國在西岸佔領區與加薩地帶建立巴勒斯坦自治區有任何重大的影響。

埃責以侵略黎巴嫩 破壞中東和平努力 促盡早解決巴勒斯坦問題

【開羅廿八日路透社電】埃及譴責以色列昨日空襲黎巴嫩南部的行動，並呼籲盡速解決巴勒斯坦問題。

埃及的報章，今日都以頭版報導，叙利亞與以色列噴射機，昨日在黎巴嫩南部上空發生的衝突。

外交部昨日曾發表一份聲明謂，以色列是次空襲與混戰，破壞了一直以來為中東和平所作的努力。

叙方表示，該國損失四機，擊落以機兩架，而以方則謂，擊落五架叙機，而以方並無損失。

埃及和以色列自於三月份簽訂以埃和約後，便開始就約但河西岸及加薩地帶建巴勒斯坦自治區的問題，進行會談。

叙利亞和巴勒斯坦雙方則譴責該項條約和有關自治區的會談出賣他們。

埃及譴責以色列「侵略」黎巴嫩南部的巴勒斯坦人，並申斥以方在他們所佔領的阿剌伯地區，如叙利亞的戈蘭高地等，建立以色列安置區。

「消息報」的社論謂：「我們身為局外人，亦不能容忍以色列的侵略行徑，或保持緘默。」

不過該文憶述說：作為黎巴嫩「阿剌伯和平軍」主力的叙利亞部隊，在過去面臨以色列襲擊，包括以色列去年佔領黎巴嫩南部一部分土地時，並沒有採取行動。

三位準世姐：冒著雨最先抵達澳洲伯斯的三名環球小姐角逐者：（左起）斯里蘭卡代表忠莉、馬來西亞代表愛蓮及新加坡代表依蓮。

社論 華國鋒自揭瘡疤！

——從「人代大會」的兩項報告分析中共危勢

在北平上演的「第五屆人代大會第二次會議」，鬧劇的主要節目，大致上已經演出，粉墨登場的有華國鋒和彭真，飾演鬧劇主角，華某於本月十八日提出所謂「政府工作報告」；而彭真則在本月廿六日提出有關七項法律草案的說明。鄧小平祇參加「分組討論」而未擔任報告人，因為他是「政治協商會議」的「主席」，「政協」在本月十六日會議時，鄧某已登台報告，故此點不能作為觀察中共內部傾軋的論據。

華國鋒的報告，一如中共其他文件一樣，既臭且長，他以為用這樣的方式，一方面可使與會者受「疲勞轟炸」而神智麻木，沉沉欲睡，對他所說的根本不知所云；另一方面可使外間人士望而生畏，不欲卒讀，使現時中共存在的弱點仍可掩藏。不過，儘管華某抱存如此企圖，但注視中共內部情勢的人士，仍不受其愚，不會放過機會，從全文字裡行間，發掘華某狀人之言和他自行揭露的無數瘡疤。例如：

（一）華某把「四個現代化」先作了一番「正名」工作，他稱它為「社會主義現代化建設」，不再像過去強調「四」字這個數目。當日他提出「四個現代化」的口號時，曾以非常肯定的語氣說：「四個現代化一定在本世紀內實現」。但在此次的報告中，他顯然失盡信心，他說：「當前的及今後相當長一個歷史時期，我們的主要任務，就是有系統、有計劃地進行社會主義現代化建設，能不能在本世紀內實現四個現代化……」最後一句話非常精采，可圈可點，因為連他自己現在也對「四化」能不能實現，發生疑念。有關中共實「四化」的展望，時人曾不斷發表意見，雖然各有各的看法，但大致的共同結論，僉認為中共這一計劃類似望梅止渴，最後的結局必是「四大皆空」。持上述看法的中外人士，其中有些人曾先後訪問過中國大陸，以其親身實地所見所聞的第一手資料而獲得的結論，絕不是故意為之。華某在其報告中雖打破一貫方式而宣佈了過去兩年的農業工業生產數字，但即使姑妄信之，以此與西方國家的國民生產數字比較，不但落後，而且相形見拙，何況這些數字的虛假性大過於真實性呢！

（二）華某形容「第五屆人代大會第一次會議」迄此次大會召開的一年零三個月時間為「團結戰鬥」的時期，意思顯然是指清算林彪餘黨和「四人幫」而言。但是，他祇能承認經過清算後，「黨政軍的組織經過整頓，領導權已經基本上掌握在人民可以信賴的幹部手中」。最突出的是他選用「基本上」三個字，無膽用「全部」兩字，內心虛怯，一望即知。無法掩飾的事實是：迄今為止，不論林彪餘黨或「四人幫」徒黨，仍然蟄伏在某些個別部門，作暫時性的「避戰」，靜待時機。此次大會要求取消各地「革委會」，暗示林彪餘黨或「四人幫」徒眾，不少以「革委會」為藏身之所，消極的破壞華國鋒的領導權。華某在其報告中，說出了以下的一段話：「林彪、四人幫十年破壞的嚴重後果是不少能在短期內消除乾淨的。」由此証明華某所說的「團結戰鬥」，事實上既不團結，戰鬥也未取得戰果。

（三）西方國家一些中共問題專家，可能對此次中共的「人代」大會最表重視的，就是所謂「民主與法制」。華國鋒的報告中，對此已大放厥詞。彭真以其「人大常委會法制委員會主任」的名義，對此提出專題報告，彭某所提出的七項「法律」，其中一項稱之為「刑法、刑事訴訟法」。從表面看來，這是中共建立法制的決心，其實完全不是如此。彭某自己承認：「刑法的打擊鋒芒是針對反革命和其他犯罪行為……對於反革命罪中情節特別惡劣的，可以判處死刑。」他還恬不知恥的要求作到「有法必依，執法必嚴，違法必究」。其實說穿了，這是中共企圖對異己分子大開殺戒的陰謀，甚至可以作出更進一步的推測，就是華國鋒政權很可能透過此項「法律」，作為準備對囚禁中的「四人幫」頭目加以處死的伏筆，因為此項「法律」如經此次「人代」通過，明年一月一日將付諸實施。除了對付「四人幫」之外，這項刑法顯然是具有嚇阻目的，鎮壓潛伏現時分散在各個部門的反對華國鋒政權分子。由此又可證明，中共內部的反黨和離心力量，不但未被削弱，反而日形茁壯，不然的話，何必要推出刑法，美其名曰「建立法制」，實際目的是鎮壓異已。……

解決東南亞越難民 新外長提六點建議

重點是越應抑制難民出口

【峇里廿八日法新社電】新加坡外長拉惹勒南今天提出一項解決難民問題的六點建議計劃。

拉惹勒南在東協國外長會議中稱：越南正利用難民問題來困擾東南亞。他提出解決問題的建議如下：

一、越南應同意祇從量現已在其他東南亞國家的難民。這包括在馬來西亞的七萬六千名，在香港的五萬四千名，在印尼的三萬一千名與在泰國的二十萬名。

二、為方便安置行動的進行，越南應暫停輸出其答應聯合國高級難民專員每月一萬名直接離國的難民。

三、越南應作出不再讓難民出口的承諾。

四、在加強禁止其國民離境的保安措施下如仍有難民逃出，越南政府應答允收回被送返的難民。

五、至越南政府應同意劃出適當地區供難民暫時居留。

六、越南定要保証那些等候徙置的難民不會被騷擾、劫掠或受任何其他不適當對待。

拉惹勒南稱：東協國應將這些建議交給越南政府考慮。

他說：如難民確是越南利用作破壞東南亞穩定的工具，越南政府將毫無疑問，立刻反對此建議。

泰新兩外長峇里島敘首：泰國外長烏巴狄（右）與新加坡外長（左）拉惹勒南，在週三同時抵達印尼峇里島的機場。他們都是到來參加東南亞公約國組織第十二次大使級會議。

美談判代表正與伊磋商

【德黑蘭廿八日美聯社電】伊朗外交部長雅斯特星期三晚表示，美國的談判代表現時正在伊朗展開工作，與該國商討返還美國售賣給巴里維政府的武器。

雅斯特在接受電視訪問時說：「由於我們並不需要若干購自美國的武器及軍事設施，故十分有興趣把這批軍備售回給美國。」

伊朗政府一發言人在本週初曾表示，伊朗並無打算將F十五型戰鬥機售回給美國，因為該國十分需要這種軍備來防衛，但其他的空軍及地面武器，則相信伊朗政府考慮把它們再賣回給美國。F十五型戰機是伊朗軍備中，最精密的美製武器。

雅斯特說，根據伊朗與美國的訂購協議，有若干武器是不可以售給第三者。他說，美國的專家現時正在伊朗處理這項問題。

泰棉砲戰停息 邊界仍呈緊張

棉境續發生零星戰事

【泰國亞蘭廿八日合衆國際社電】泰國與高棉軍隊在互相以大炮及迫擊炮攻擊後，星期四兩國邊界回復一片寧靜，但仍籠罩著不穩定的緊張氣氛。

邊界的記者表示，自星期三一次短暫的炮火攻擊後，泰軍炮火已經停頓，並且未有再發動轟擊。但高棉境內仍有零星的戰事，因越南傀儡的軍隊正在該區圍剿赤柬游擊隊。

記者說，泰國增援部隊星期三前往邊界駐守，故邊界仍然局勢緊張。

過去兩星期來，雙方的邊界軍隊都已大大增強。泰國情報消息人士報導，上述增援行動似乎是越南企圖侵入泰境的準備工夫。

但泰國與越南軍隊是在星期三才開始發生戰鬥。當時高棉境內的越軍陣地發射了六枚迫擊砲彈往泰境一邊陲村落，令十五名平民受傷，而一名高級政府官員亦險些受傷。

泰軍立即向對方的迫擊砲陣地發射五枚炮彈，目擊者表示，當越南陣地方面懸起一支白旗後，炮火便停息。

上海滿街垃圾 穢物處處·蚊蠅亂飛 環境衛生奇劣

【中央社訊】滬共「解放日報」在六月十七日招認，上海市髒、亂、與不衛生的狀況有增無已，例如馬路亂堆物，亂搭建，亂停車，亂倒垃圾，亂設攤棚，有些地區環境衛生很差，蚊蠅孳生，隨地吐痰，亂拐果皮紙屑的現象十分嚴重，飲食衛生的水平也嚴重下降。

該報說由於情況越來越嚴重，滬共「市革委」最近頒發「市容衛生管理試行規定」的「通知」，要全市所有的機構由七月十五日起執行。

碎牛肉中有人指 胃口倒足六個月 販霉肉商被控告

【加拿大安大略省巴利廿八日合衆國際社電】此間一個家庭婦女，他們自從在去年發現一包碎牛肉中夾有一截人手手指後，足有六個月之久不敢再吃碎肉。

當時，那位主婦已將茄醬加入碎肉中調勻，其夫正要舉刀切下時，突然發覺其中插有一截手指，由第一指節至指尖，還連着指甲。

該家人現已控告出售該包碎肉的商號及其出品商。

辯方律師羅斯稱：該宗事件是該公司「興冠」。

他說：「我還未知悉全部真相，但世事常有出錯，其實這種事情已數見不鮮。」

出品商承認該廠曾發生一次意外事件，但表示他們不知道是那一名職員弄傷了手指。

法駐巴基斯坦大使 遭六大漢毆至重傷

巴總統即向法國道歉

【巴黎廿八日美聯社電】法國駐巴基斯坦大使於一個據報是正在發展濃縮鈾工廠的高度機密地區中被毆後，西方政府們週四日對巴基斯坦的核子發展計劃加深關注。

法國政府官員們週四日進一步証實，巴基斯坦駐法國大使曾被召往外交部，並已接獲法國政府認為法國大使所受對待「絕對不能接受」的通知。

此間外交部官員們稱：巴基斯坦總統施亞已向法國政府作「道歉照會」，並已對該事件進行調查。

巴基斯坦首都伊斯蘭馬巴德的報告稱：當該大使與其秘書長週二晚駕大使的專用汽車在伊斯蘭馬巴德西南約三十五公里處行駛時，在一個路障處遭六名相信是巴基斯坦警察或情報人員截停後毆打。

此間外交部官員進一步証實，在該次毒打行動中，大使哥烈斯一顆牙齒被打碎，而其秘書長科洛頭骨被打裂不省人事。

伊斯蘭馬巴德的報導稱：該事件發生於巴基斯坦政府嚴密保安下的加侯達鎮附近，該處正在[illegible]的高壓電線，一個直昇機場與一個巨型水塘是由掩護色網罩蓋的軍隊設備。

中美基金運用方案 政院核定廿億元 分援廿八項計劃

【台北廿八日中央社電】行政院經建會擬具的中美基金六十九年度運用方案，今天經行政院院會核定，可供運用財源約為新台幣二十億元。

經建會表示，廿億元中除專案撥付「農業機械基金」二億元外，其餘十八億元，仍照往例由經建會運用八成，計十四億四千萬元，農復會運用二成，計三億六千萬元。

六十九年度運用方案中，除必須繼續支援的各項延續性計劃廿四項外，新增計劃有四項，包括唐榮公司「不銹鋼片廠第二期（煉鋼）計劃」貸款六千萬元，經濟部工業局「小型工業污染防治設備貸款計劃」貸款二千萬元，台灣省自來水公司「大湳淨水廠新建工程計劃」貸款三千萬元，經建會「能源問題計劃」贈款二百萬元。

連續性的二十四項計劃是：（一）工礦及電力，計劃四項；（二）交通運輸，計劃二項；（三）教育及人力發展，計劃一項；（四）都市發展及環境衛生，計劃三項；（五）經濟研究，計劃三項；（六）工業區開發，計劃一項；（七）民營企業貸款，計劃二項；（八）其他，計劃八項。

二十四項計劃中，貸款計劃十六項，分配金額二億七千五百萬元，貸款計劃八項，分配金額十一億六千五百萬元，方案總數十四億四千萬元，贈款計劃佔百分之十九點一，貸款計劃佔百分之八十點九。

東協部長會議地點：圖中所見的別墅式建築物，就是東南亞國家協會舉行第十二次部長級會議的地點。會議是週四召開。

招徠手法觸犯博彩例 糕餅內放金幣 店主被罰重金

【巴黎廿八日合衆國際社電】法國一法庭裁定在糕餅內放金幣是非法的行為，因而判罰一家餅店主人二百法郎（五十美元）。

三十二歲的勒斯班羅說，他為了宣傳，在顯靈節期間，在若干糕餅內放入價值二百二十五法郎（五十五美元）的路易（頭像）金幣，取代傳統的扁豆。

餅店因此招徠不少顧客，但法庭則認為這樣的宣傳違反博彩法例。

出師未捷身先喪 未見湖怪見閻王 受訓海豚突死亡

【麻省蘇爾廿七日法新社電】今天在此間的報導稱：在此間應用科學學院接受訓練以攝取蘇格蘭尼斯湖水怪照片的三條海豚之一已死亡。

但學院的科學家們欲在証明該水怪確存在的長期研究中繼續使用海豚。

他們稱：雖然受到挫折，但他們仍希望能在今夏赴蘇格蘭。

香港[illegible]書院 打字

採用美國最新型IBM電動打字機 最新方法教授，短期內速成全部課程 必文考試中心，電訊及中英文打字科 設暑期訓練班，即日可索取章程報名

彌敦道607號新興大廈三樓 K858440
彌敦道[illegible]創興銀行大廈5樓 K859364
灣仔軒尼詩道439香島大廈2樓 H790033

日晚報聯刊 特別分類廣告

每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報 合共收費三十五元連刊七天
如登兩段位、每天日晚報 合共收費七十元連刊十四天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限 啟事及蕃類除外。

ST. MARGARET'S GIRLS' EVENING SCHOOL

九龍城 深水埗 葵涌 聖瑪加利女子英文夜校

英文專修暨夜中學八月份新學期招生

班級：英專初學英文字母班至會考班、英文夜中學中一至中五會考班。
報名：即日起夜校辦公時間內接受辦理。 開學日期：八月三日。
校址：（一）九龍城太子道348—352號。電話：③835252、822003。
（二）深水埗荔枝角道99—101號（近太子道與彌敦道交界處，適合旺角、大角咀及深水埗女生就讀）。電話：③966675
（三）葵涌興芳道204—208號（葵芳運動場對面）。電話：⑫256138

聖匠職業訓練夜校

招生
遊船駕駛班
遊船大偈班
服裝班
無綫電工程班
汽車修配班

地址：九龍紅磡大環道10號
電話：K642730—K633945

哥林比亞無綫電學校

暑期無綫電工程速成科
學費30元包括[illegible]器材每週[illegible]時間校上
課三天暑期內可學會原子粒收音擴音機
無綫電及電視全科日夜新班
七月卅一日開學
船舶電台電訊科九月五日開學
保送考取無綫電生執照
報名處：正校深水埗保安道22—26號 分校旺角西洋菜街368 近太子道 K807806 K803804 K864989 即免費寄上 設備規模龐大歡迎到校參觀。

七月份早、午、晚新班招生

中英簿記 德文 法文 日文 國語 英文打字 英文文法 英語會話 秘書實務 商業全科
地產實務 電動打字 中英打字 廣告畫 剪裁 珠算 英文速記 洋行實務 商業信扎 高級會計

正校：軒尼詩道274號三樓⑤740686
分校：元朗大馬路160號二樓⑫786035

廣告校對

男性晚上八時半至十二時薪四百元有意請函履歷電話寄本報信箱W30號

東平大厦旺舖招租

☆ 彌敦道太子道交界地點最旺。
☆ 適合商店、陳列室、冷飲或小食店。
☆ 位於地下鐵路唯一轉換站上。
☆ 面積約680呎，樓底14呎8吋高，可儲物。

洽租處：生記租務處 電話 ③698558 ③802038

商業電台 一台

星期一、二、四、五
晚上11:30
金貴監製
古今中外怪事連篇

太空災禍快來了 大概還有十五天

美將盡力調整軌跡 減低碎片殺傷程度

必要時自我犧牲使墜落美國

【華盛頓廿八日美聯社電】太空總署一位官員表示，如果有跡象顯示太空實驗室可能會在人口稠密的國家墮毁，屆時必須設法調整其軌跡，就算改換後的方向指向美國，亦在所不惜。

太空實驗室同航事務組的負責人史密夫在週三對衆議院太空科學及應用小組委員會稱，在最後一刻，若發覺太空實驗室碎片會落在南歐及印度等地，便要設法調整其軌跡。

換言之，改換新航後，碎片便會散落地美國和西非。

但國家太空總署則強調，太空實驗室大多數是在海洋上空運行，因此碎片跌落在海洋的機會亦較大。

根據週三晚深夜最新的預測，太空實驗室將於七月十日至七月十八日期間返回地球，而在七月十五日墮毁的機會是百分之五十。

【華盛頓廿七日合衆國際社電】太空軍的太空跟踪者星期三日預測太空實驗室，將於七月十四日起四日之內墜落地球，比以前估計更早一天。

這個七十八噸半的太空站高一百五十二哩，每日墜入漸厚的空間上層邊緣，超過一哩。因空氣密度增加，太空實驗室將下降更速，直至其不再前進更快以留在軌迹中爲止。

國家航空及太空總署估計，太空站的五百碎片將墜下而仍存在。副助理署長史密夫，在衆議院科學委員會中稱，不越過三塊可能墜於一百哩地區。他說太空站碎片的半數，雖有充份的力能以穿過屋瓦，但在屋內可能比在碎片可墜落的地區稍爲安全。

他又說，被擊中的危機至微，故躲避的危機比太空實驗室碎片擊中的危機更多。

史氏稱，國家航空及太空總署相信，世界某處有一個人受傷，只是一百五十二份一的機會。

他說，若太空實驗室，在行徑地球上人煙最密地區如歐洲與東南亞的軌行時墜下，則危險的機會會減至五十份一。

他說，說到軌迹下人民的危險，最壞的軌迹共下有一億九千三百萬人。

若太空實驗室似可能在運行時重入軌跡，則國家航空及太空總署已準備試圖使其運行兩三次以延緩其重入軌迹。這將使其在運行中重入横過美國的軌迹，則傷人的機會將是五百份之一，而任何特殊傷人的機會將爲六千億份之一。

印度瑜伽宗師 竟然妙想天開 利用超然力量 阻太空站墮返

【新德里廿八日法新社電】印度一名瑜伽治療學家聲稱他意圖利用其瑜伽力量把行將墜回地球的美國太空實驗室拋離地球的軌跡。

世界公認爲瑜伽權威的密斯拉博士今日表示，他已決定接受美國布克運精神感應力量機構瑜伽教師奇爾漢博士的邀請。

據「印度報聯通訊社」說，密氏在烏查普拉特斯省府勒克腦發表的聲明表示，他將於七月一日運用「瑜伽超然力量」。

他堅定地相信：只要用瑜伽方法集中精神兩小時，就可以把太空實驗室拋離地球軌跡。

他解釋說：「意識影響物體而物證又會影響意識。」

殺手機槍掃射伊王 事件實屬誤傳

直升機上載伊王太子及友人

【墨西哥古勒拿卡廿八日法新社電】伊朗國王巴里維一位朋友今天對法國新聞社表示，一架直升機星期一日在古勒拿卡伊朗王寓所上空，發射機槍襲擊伊朗王的事件實屬誤傳，因當時直升機上祇是乘載他和巴里維的十九歲兒子里薩。

但墨西哥一份報章證實有一架深紫色直升機曾開槍射擊，而該位朋友則表示，在伊朗王寓所上空低飛的直升機，其實是乘載他和里薩王子。

這位目擊者說，記者們可能對機關槍的聲音不熟悉而誤把直升機的摩打聲當作槍聲。

他說，伊朗國王及其家人星期二還在打網球爲樂，並歡迎「世界各地」的朋友來探訪他們。巴里維曾希望前美國總統尼克遜能探望他，但這計劃需要延期。

該位朋友說，雖然伊朗革命政府頒下追殺令，但伊朗王不單沒有加強防衛，反而祇希望與家人共聚，而他經常親自駕車出外。

伊朗王一家在墨西哥很少有社交應酬，祇有里薩王子經常出外，而且將會成爲墨西哥少女的追逐對象。

該位朋友又表示，雖然傳說伊朗王的寓所是他自己購買，但實際上該房子是一名美國人所有。

巨象求偶情狂 獸師慘被踐殺

【華盛頓州話特蘭廿八日合衆社電】一頭六噸重的公象求偶情狂，星期三獸性大發，向馴獸師猛加襲擊，而其他馴獸師束手無策達八小時，任由該頭大象肆意推殘該名馴獸師。

該名六十八歲的馴獸師柏里倒斃在大象身旁，但未知是因受大象襲擊還是心臟病發致死。

而另一頭公象亦同時衝出柏里的動物牧場，在人煙稀少的郊區蹓躂了半天。後來被馴獸師發射鎮靜劑彈藥槍，使牠平靜下來，帶回牧場內。

卡里斯縣一司法人員說，據稱現時是大象的交配季節，而牠們正爲這問題煩燥不安，故現時照顧這些動物十分危險。

叙利亞集體處決 十五名謀殺罪犯

【大馬士革廿八日法新社電】據官方的宣佈稱，昨日有十五人因「犯謀殺罪」被裁定有罪，而於今天在中央監獄被處決。

該項公佈表示，十四人被絞死，第十五人則被槍決。

其他三名於昨日被判死刑的人士，由於他們與「保安部隊合作」，已獲減刑。

該批十八名犯人因「在國內不同地區犯了謀殺罪」而被叙利亞國家保安法庭裁定有罪。

直接面對政經保安方面壓力 難民問題困擾東協

【特稿】中南半島戰亂造成難民如潮水往外湧，東南亞協會國家（簡稱東協）首當其衝。儘管東協一再苦口婆心要求越共管制難民出口，可是對方卻置若罔聞，且愈演愈烈，使東協國家，尤其是泰國及馬來西亞，直接面對政治、經濟、保安等方面的壓力。

馬來西亞副總理馬哈迪再三提出警告，表示馬國會採取較嚴厲手段來處理難民問題，六月十五日更宣佈阻止難民船進入馬國水域的強硬措施，他的談話內容，一度被報導包括開槍射殺駛進馬國水域內的難民船，曾使自由世界驚訝不安，聯合國秘書長隨即要求馬國澄清這一次宣布。這迫使馬國總理胡先翁六月十八日重新聲明，馬國阻止難民船的步驟，並不包括向他們開槍射殺，惟今後將入水域並已登岸的難民，不再仁慈而將拉回船上，且不供應飲水及糧食，讓他們繼續海上的行程。

馬來西亞目前已安頓了卅七個難民營，容納這些海上漂來的難民共七萬六千餘名，已經由馬國安排難去到第三個國家的難民，也有四萬五千餘人。換言之，自一九七五年開始，越南難民陸續登岸馬境的人數已逾十二萬人。現在仍持續不停的有難民船駛進沿岸海域，馬國政府表示，容忍態度已達到極限，聯合國及其歐美國家，卻不能採取具體和有效的步驟以解決，那麼馬國政府也只有把難民遣送出海，也好過讓他們在難民營內自生自滅。

泰國早在馬國宣佈阻止難民入境之前，已率先行動，將柬泰邊境的難民遣回原地，同時也下令軍隊駐守邊境，防止新的難民入境。

印尼受難民潮影響雖少，卻也採取同一步驟，宣佈出動海空軍，制止海上漂流的難民登陸任何島嶼。

新加坡總理李光耀，則公開在歐美抨擊越南，是「故意使難民湧入鄰近國家」，並直接指出，這是共產黨一貫的技倆。他認爲，共產黨在征服越南和柬埔寨之前，也使城市充滿難民，然後政府鼓動難民大逃亡，使情況更惡化。

李光耀認爲聯合國及西方國家，都必須注意這項有意製造出來的逃亡，而此一動向已導致其他國家的社會和經濟結構承受過重的壓力。同時這種製造出來的難民，不僅對東南亞，也是對西方工業化國家，採取無情、殘忍和野蠻的政治訛詐。

另一方面，從華盛頓到倫敦與波昂以及全世界文明的地區，都對中南半島難民表現同情與關注，並對其罪魁河內政權，表示深惡痛絕。美國的一些國會議員就曾坦率提出，這是人類悲慘與苦難歷史的重演，中南半島的難民就像二次世界大戰期間在德國統治下的猶太人，越共政權一如當時的納粹政權。

在東協國家首長談話中，以新加坡總理李光耀的言論較能引人深思考慮。

在目前，雖然不能肯定河內政權對東南亞國家重施故技，作爲繼續南下的前奏和步驟。但以越共所具的野心及其狡猾的特性，這種可能性是不能完全否定的。至少對前哨國家的泰國來說，中南半島難民的問題和影響，是多方面的。數以十萬計的難民，首先即衝擊當地社會的經濟，其次，難民中也暨實混雜着不少越共間諜，不但不利於國家安全，而且可能滋生事端。再次，難民問題可能成爲導火綫，使到越共及它扶植的高棉傀儡政權，藉口追擊波布殘餘部隊而越過邊境。事實上，高棉政權就曾一再指摘泰國協助波帝部隊，以及佔據高棉領土，如果泰棉邊境因難民事件的演變，達到不能控制的地步，戰火蔓延是無可避免，屆時東協五國又豈能置身局外？

另方面，難民問題的罪魁河內政權，甚至天眞得把難民當作貨品，作爲貿易中的一項買賣收入（以黃金計算）。還大言不慚的表示，每個月可以遣送一萬名難民到願意收容他們的國家去。這些都說明河內正在繼續施行暴政，和驅使難民冒死出國，而完全藐視於國際的譴責和呼籲。

難民問題現時不僅是困擾着東協國家，而且也衝擊着其他自由世界的區域，國際間自是不容再予容忍與忽視。本月杪東協外長會議，肯定將着重討論難民問題，泰國也建議召開國際會議，討論中南半島難民問題。以東協的立場來說，是萬分希望促進國際的壓力，迫使越共改弦易轍，勿再毫無忌憚的踐踏人權。

美國三度派出「催辭特使」 尼國總統似難保位

華府開出條件允助重建經濟

【馬拿瓜廿八日路透社電】正在盛傳它將委任一名新總統取代現任總統蘇慕薩之際，尼加拉瓜國會今天在此間舉行一次重要的會議。

在美國大使布舒勞昨天抵達此間後，受內戰戰火蹂躪的尼加拉瓜，政治形勢緊張。美國國務院在華盛頓稱：布舒勞携有要求蘇慕薩總統辭職的函件。雖然政府發言人曾不斷否認蘇慕薩總統有下台的計劃，但政治觀察家認爲因該國的內戰，任何事情皆可能發生。

外交消息來源稱：布舒勞在抵達後不久曾與蘇慕薩總統會面。

布舒勞是繼前美國大使蘇立門與美國調停者布華德拉之後，第三位要求蘇慕薩總統辭職的美國外交人員。

蘇布二人的要求均遭蘇慕薩總統斷言拒絕。但外交觀察家們相信，尼加拉瓜目前的形勢將帶來一個不同的結果。

此間外交觀察家們認爲布華德拉的巴拿馬之行是重要的，並評論稱：這顯示出華盛頓已決定派特遣部隊在解決尼加拉瓜的危機。

【馬拿瓜廿七日法新社電】據報美國已願意協助受戰火蹂躪的尼加拉瓜重建經濟，但要蘇慕薩總統離職及停止戰事。尼加拉瓜一名高級官員今天對法新社表示：美國的建議已經在磋商階段。

他說，華盛頓擬定的「尼加拉瓜重建計劃」，是參照美國在第二次世界大戰後援助歐洲的計劃。

該官員表示，游擊隊與政府軍經過三星期的激烈戰鬥後，尼加拉瓜有一半農作已被毀壞，而商業活動亦差不多完全停頓。

觀察家認爲美國的建議，是與尼加拉瓜國會明天召開緊急會議及馬拿瓜與華盛頓近日頻密接觸有重大關係。

尼加拉瓜外長昆坦勞今天自美國首都抵達馬拿瓜，與總統蘇慕薩進行長談。

昨日尼加拉瓜衆議院議主席巴勒斯亦作穿梭外交活動，上午自華盛頓返國後，下午又再前往華盛頓與美國方面商談。巴勒斯是總統蘇慕薩的姪兒。

台灣西部鐵路電化：台灣鐵路西部幹線動力電化工程，將於七月一日全程完工通車，爲台鐵未來的營運開創一個嶄新的紀元。鐵路西部幹線電氣化工程最後階段台南高雄間，廿七日上午開始試車。圖是：電力機車試車抵達前鎮調車場時，西德顧問巴楽洛馬（右二）與台鐵技術人員合影。

當今世道汚糟亂籠 聖母閉目不欲再觀

可倫坡一天主堂傳有聖跡

【可倫坡廿八日合衆國際社電】數千計虔誠天主教徒及好奇者，週三日一窩蜂湧往距可倫坡六哩一間天主堂，看看聖母瑪利亞聖像是否雙眼閉合。

這個奇跡首先是由兩名十一及十二歲女孩發現，這兩名女孩是在已有一百年歷史的聖堂附近居住。

其中一名年幼女孩稱：整個事件發生於週五下午，當時我們兩人剛在教堂內禱告完，走近聖母像時，看見聖母瑪利亞雙目閉合，我們頓時感到驚惶奔跑回家。

另一名年紀較大的女孩稱：家中的人，除了祖母外，竟沒有一人相信我們親眼見到的奇跡，翌日週六約下午五時，祖母與我們再前往教堂，亦同樣看見該個奇跡。

自週六開始，消息傳開後，人們每日都在該教堂內舉行二次特別彌撒慶祝，很多人都不惜從迢迢千哩前來，一睹這個奇跡。

巴士墮河 死七十人

【印度新德里廿八日合衆國際社電】新德里西北約二百五十哩的弗洛帕鎮週四有一輛巴士跌落一條灌溉用的運河，釀成約有七十人死亡。

印度通訊社稱警方從車尾救出了四十人，但巴士的前面部份仍在水中。

警方已要求有關當局關閉運河的一部份，讓巴士露出水面。

對檢查引擎支架感滿意 DC十停航禁令 可能下週一取消

【倫敦廿八日法新社電】「每日郵報」今日稱：美國航空當局將於下週初結束DC十型飛機已停航三週的禁令。

該報稱：聯邦航空局目前已對檢查該類飛機的引擎支架的措施感到滿意。

致力減少與美貿易不平衡 邵學錕率採購團抵美 料購八億五千萬貨品

【舊金山二十七日中央社電】中華民國經濟部局長邵學錕今天在此間宣佈，爲了兩國的利益，中華民國將繼續致力減少與美國的貿易不平衡。

邵局長率領中華民國的第四支採購團今天下午抵達此間後不久，在記者會中作此聲明。該團將採購約八億五千萬美元的美國農業與工業產品。

採購團明天將在此間簽署第一批採購合約，後天訪問加州首府沙加緬度，預定三十日轉往內華達州的雷諾，繼續採購行程。

邵局長在記者會中發表的聲明也指出，由於全球性的能源危機及通貨膨脹，中華民國與這些國家目前相互依存的情形更甚於以前。

他宣佈，中華民國將在十一月間派遣第五個美國採購團來美國採購更多美國產品。

他說：「這可以保証，我們增加進口美國產品的政策迄未改變，我們對美國人民的友誼與善意在任何情況下都不會改變，我們希望你們了解，中華民國永遠是貴國的朋友——不管在商業、文化、社會福祉，乃至於我們在共同奮鬥，爭取自由與民主的目標上，都一樣。」

死亡多過出生 歐口人口銳減 增長率幾跌至零點

【波昂二十七日中央社電】歐洲人口增加率近年來已逐漸減到零點，在西歐的中部，數年來死亡率已有超過出生率的現象。

據瑞士新蘇世報刊載稱：人口減少的現象首先在東西德出現，一九七二年西德首先人口減少（即死亡人數超過出生人數）三萬人，以後每年如是，一九七八年人口減少數達一十二萬一千人，同樣現象一九七五年起也在奧地利出現，一九七八年人口減少數達六千人。

死亡超過出生的現象，似乎已由中歐逐漸北移，英國在一九七六年死亡人數較出生人數超過五千人，一九七七年出生人數僅超過死亡人數一千一百人，一九七八年人口增加也很少。比利時的出生率如果繼續下降預計到一九八五年開始將有人口減少的現象。

中共鼓勵絕育 控制人口增長

【香港廿八日合衆國際社訊】福建省電台週四廣播稱，中共鼓勵絕育手術，以控制人口增長。

福建省電台表揚一名醫生，他自一九七零年以來，共做了二千五百宗絕育手術，從未出過事。

廣播稱，黃姓醫生的手術「小心、準確、謹愼及不需十分鐘。」

中共鼓勵，但不強迫推行絕育手術，接受手術的人絕大部分是婦人。

湖南省電台稱一間手帕工廠在五月爲十一名接受手術的婦女成立了一個休息室。

廣播稱：「該工廠爲她預備了特級的膳食，須袖們亦去問候她們。」

土耳其小姐艷壓羣芳 獲選本年度亞洲小姐：土耳其小姐阿提絲星期三日當選爲一九七九年度亞洲小姐，第四名的新加坡小姐趨前擁吻道賀。其他名次爲第五名的澳洲小姐（左），第三名的菲律賓小姐（右二）及第二名的印度小姐（右一）。

如欲一舉得男 可定造愛時候

科學家有此一說 經後敦倫機會高

【波士頓廿八日美聯社電】一項研究顯示婦女在月經後懷孕會很可能生男嬰。

該項研究稱妻子在月經中期、排卵後兩日進行房事所生的嬰兒有三份之二是男性，多個世紀以來，醫生及哲學家對性交的時間會否影響嬰兒性別的疑團已被解開。研究報告稱：「這項研究強有力地証明了男女嬰的比率，與在經期內何日造愛有密切的關係。」

然而，研究者警告謂若夫婦局限在經後造愛，可能會生下不健全的嬰兒。

該研究稱：「夫婦應該避免延遲至排卵後才造愛，除非進一步研究証明延遲造愛會否產生不健全嬰兒。」

某些延遲造愛的動物已証明會產生畸形胎兒，但仍未有有力証據証明同樣情況發生於人類。

該項研究是由耶路撒冷的希伯來大學的哈納澤手進行，報告刊登於週四的新英倫醫學期刊。

該研究調查了三千六百五十八名嬰兒，他們的母親均是在排卵的前後五天懷孕，大致上百分之五十三的嬰兒是男性，至於一百四十五名在排卵後兩日懷孕的母親，她們的嬰兒有百份之六十六是男性。

中韓新港輸出競爭分析

根據官方所作輸出競爭能力的分析，我國和韓國、新加坡及香港比較，略佔優勢。

這項由經濟部主管單位就來自韓國資料所作的分析中，我國、韓國、新加坡和香港的輸出競爭能力有一些特點……

——韓國在去年的生產毛額總金額爲美金四百五十九億八千萬元，雖超過我國的二百四十億一千萬美元，香港的一百三十六億七千萬美元及新加坡的八十九億美元，但平均每人所得則僅爲一千二百四十二美元，比新加坡的二千四百六十八美元，我國的一千四百五十五美元及香港的二千九百六十八美元都低。

——韓國去年的輸出金額雖達到一百二十七億一千一百萬美元，爲居四個國家及地區的第一位。但平均每人輸出金額則僅爲三百四十三美元，而新加坡爲四千五百八十美元，香港爲二千五百六十三美元，我國爲七百六十六美元。

——在貿易收支方面，四個國家及地區中，只有我國有貿易順差——去年順差金額爲十六億八千三百萬美元。

輸出金額的分析

——以年度別的金額分析，韓國在一九七二年的輸出金額爲十六億二千四百萬美元，在四個競爭國家及地區中爲最低，但韓國到了一九七七年卻是最早達一百億美元輸出額的國家，到了去年，輸出額且在四個競爭國家及地區中佔第一位，從一九七三到一九七八年間，韓國年平均輸出增加率達百分之四十三點二，居競爭對象間的第一位。

——去年上述各競爭者的輸出金額都超過了一百億美元的大關。

——去年上述各競爭者輸出金額及地區的分析如下：

亞洲，太平洋地區——在各競爭者的總輸出額中，都佔百分之三十以上的比例。如以金額分析，新加坡佔第一位，爲美金五十八億三千九百萬元，韓國第二位，共四十億四千二百萬美元，如與前年比較，增加率最高的是我國爲百分之三十八點六，其次是韓國爲百分之二十七點四。

北美地區——在各競爭者之間，除新加坡外，其餘的都佔總輸出額的百分之三十以上。在輸出金額方面，我國是五十三億七百萬美元，高居第一位，韓國是四十三億八千六百萬美元，佔第二位。與去年比較，增加率最大的是我國爲百分之三十六點四，新加坡爲百分之三十二點二居次。

歐洲地區——這一地區雖爲世界上最大市場，但除香港以外，其他三國的總輸出金額都在百分之二十以下，今後勢將成爲競爭熾烈的地區。在金額方面，韓國是二十三億七千九百萬美元，佔第一位，香港是二十二億九千九百萬元，佔第二位。與去年比較，增加率以韓國的百分之三十五點二爲最高，其次是我國的百分之三十點一。

中東地區——在金額方面，韓國是十四億四千六百萬美元，佔第一位，其次是我國爲六億二千四百萬美元，與去年比較，增加率最高的是新加坡爲百分之二十八，其次是香港百分之二十七點一。

中南美地區——金額方面，我國是四億三千四百萬美元，佔第一位，新加坡居次，是二億五千五百萬美元，韓國是第三，共二億四千三百萬美元。

非洲地區——韓國外銷到非洲地區，不論在金額及與前年比較的增加率或外銷金額方面所佔比率都不如其他競爭者，在金額方面，香港是四億六千二百萬美元佔第一位，我們和新加坡則都在四億美元以上，如與前年比較，我國的增加率最高爲百分之卅一點五，新加坡第二爲百分之廿六點四。

主要市場中各競爭者所佔的輸出金額。

四個國家的五大市場中，美國爲各競爭者共同的第一外銷市場，日本則是我國和韓國的第二外銷市場，香港和新加坡是我國和韓國的第三外銷市場，上述輸出國家外銷到主要市場的金額，在總外銷金額中所佔比率都在百分之五十以上，形成激烈競爭局面。

韓國外銷到五大主要市場的金額，在外銷金額中所佔比率是百分之六十六點五，是各競爭者中最高的，對特定市場的依存度很高。

外銷到美國市場的金額，我國是五十億零一百萬美元，佔第一位，韓國是四十億零五千八百萬美元佔第二位。和去年比較的增加率，我國也佔第一位，達百分之三十七點五，韓國以百分之三十點一佔第三位。

外銷到日本市場的金額，韓國是二十六億二千七百萬美元，佔第一位，如與前年比較，增加率最高的是香港，達百分之五十一點八。

——以商品別金額（一九七八年）比較如下：

在外銷商品結構方面，各競爭者都呈現相似的工業化比率，其中以新加坡的工業產品外銷所佔比率最大。

除新加坡外，紡織品是我國，韓國，香港最主要的外銷產品，分別佔韓國總外銷額的百分之二十九點三，我國是百分之二十六點二，香港爲百分之三十四點五。

在金額方面，香港紡織品的外銷金額約爲四十億美元，佔第一位，我國和韓國都在三十億美元以上，形成激烈的競爭。

鞋類的輸出，我國和韓國的外銷金額都在七億美元以上，競爭激烈，與前年比較的增加率韓國是百分之四十四點四佔第一位。

玩具及手工藝品的輸出，香港的外銷金額爲七億五千萬美元，其他競爭者無法和香港競爭，與前年比較，增加率最高的是新加坡，爲百分之一百六十點三，其次是我國爲百分之三十七點六。

電子及電器製品的輸出，各競爭者間的外銷金額，都在一億至二億美元之間，形成激烈的競爭局面，至于外銷金額的增加率及在總外銷金額中所佔的比率也都以我國爲最高。

俄航艦明斯克號 今進入日本海

【東京廿八日路透社電】日本防衛廳表示，一隊以四萬四千五百噸「明斯克」號爲首的蘇俄艦隊，今日在東海北駛。

一架日本巡邏飛機發現該母艦正以每小時九至十浬的速度在奄美群島西北偏西三百五十公里（二百二十哩）海面巡弋。

該廳表示，這艘第一隻在遠東出現的母艦「明斯克」號，現正由一艘「喀爾」級導彈巡洋艦和一艘突擊艦「伊凡洛哥夫」號陪同，如果它維持現時的速度，它將於明日進入日本海。

它補充說，該艦隊料會加入以海參威爲基地的蘇俄太平洋艦隊。

消息靈通人士表示，他們相信艦隊會於上星期二日在奄美羣島西南部六百公里（三百七十哩）的宮古島對開的西太平洋海面進行演習。

行政院昨通過 丁懋時任駐韓大使

【台北廿八日中央社電】行政院會今天舉行院會，通過院長提議；外交部常務次長丁懋時，駐大韓民國特命全權大使朱撫松，均另有任用，應予免職。特任命丁懋時爲駐大韓民國特命全權大使。

院會並核定台北市政府建議。台北市政府新聞處長朱育英另有任用，應予免職。任命黃老生爲台北市政府新聞處長。

丁懋時，男，三十三歲，雲南省賓川縣人，法國巴黎大學地質學系畢業，曾任外交部專員、科長，駐盧安達大使館代辦，大使，駐剛果共和國及駐薩伊共和國大使，外交部非洲司司長、新聞局局長，外交部常務次長。

現代彭祖 今日祝壽 百一十歲

【日本廿八日路透社電】德島一名相信是世界上現存壽命最長的老翁泉志毛千代，將於明天在這個位於亞熱帶的德島上，慶祝一百一十歲壽辰，屆時會有數百賓客爲他賀壽。

澳電訊員罷工 電話電報中斷

倘不加薪談判工潮將持續

【坎培拉廿八日法新社電】澳洲電訊人員今日罷工，澳洲國內與海外用戶的電話服務中斷。

由接綫生接駁的電話服務受阻延，若干電話撥報延遲達三小時。一電訊局發言人勒士康姆稱：「各地的情況在目前是十分不樂觀，因爲非經接綫生接駁的電話，完全打不通到國外去。」

他說，雪梨的情形更壞，因爲用戶直通電話、電報、及海外電話各項服務完全中斷。他說，「零零零」緊急電話，亦受罷工影響。

電訊職工工會一發言人晏斯菲稱，罷工會繼續，直至工會獲得澳洲電訊局保証，雙方會進行談判僱員的加薪要求爲止。

一位日資銀行人士指出

港元疲弱是入超額大 資金外流亦很有可能

港滙指數昨跌至兩月來低點

【本報訊】港元疲弱，主要是由於本港今年的出口貿易額不能超過進口數額，而龐大的入超貿易赤字，令港元不斷下跌，本港某日資銀行經理指出。

港元滙率指數昨日跌破九〇關爲八九·九，是四月廿七日以來低點。

至於近日盛傳，本港資金大量外流，其中許多湧往加拿大和澳洲的能源類股票及利率證券，該日資銀行經理認爲很有這個可能，但該銀行本身則並無此等情況出現。

他說，反而近日台灣方面在本港的製造工業投資反見大量增加，而本港投資界向來對本港的經濟情況十分敏感，現時台灣方面的投資增加，可能暗示本港經濟情況的彈性，製造業的資質仍然很大。

該日資銀行經理認爲，本港對外貿易出現逆差，是港元下跌的主要原因。他指出，本港人購買力強，消費品的銷路是驚人的，而這些消費品又多是入口貨品，因此造成大量資金外流，加上最近半年，往中共的本港旅客劇增，而他們所携帶的消費品往大陸，所以這方面的花費是很大，這可說是資金外流的另一個原因。

另一個因素使港元下跌的原因，是本港人士大量購買黃金，而黃金價格亦受油價影響，本港人買金是保值。

最後他預測，本港在未來一至兩年內，港幣將仍受油價的影響，不過由於本港經濟狀況有彈性大，幣值恢復不需太久。

（每日股市）

股市昨榮辱互見 交投增至四千萬

均益猛升大昌交投活躍

【本報訊】大市連續揚升四日，表現尚佳，可惜四日來升幅甚微，令人尚有戒心。而且市道回挺並未有任何利好消息支持，再加上油價及銀行息率隨時有提升之可能，所以現時投資者信心依然未見穩定，買賣頗爲閃縮。另一方面，投資大戶近期甚少入市作吸納，相反間中亦有少量貨推出。而大市走勢能否保持，實難揣測，但在一些悶表派而言，則尙令人憂慮。指數繼續挺升零點零二。四會總成交額爲四千三百七十四萬元，交投略增。

市道市開，市道異常閒靜，表現冷落。一般投資者仍採取觀望態度，裹足不前；而市面亦無任何刺激因素出現，更使大市呆滯不前，大多數股份只企守上日收市價而已。十一時指數已退下一點三七。市况中段，走勢閃縮不定，雖然略見投資大戶乘低吸入，可惜只屬曇花一現，散家仍未敢尾隨。上午收市時指數反俏上零點六八。下午開盤，反覆，各股做價榮辱互見，表現乏善可陳，最後大多仍企穩上日價格收市。

走勢表現較佳的：均益走勢又復狂漲，表現見勁。以廿二元一角最低成交，但其後突作狂衝，最高銳上至廿三元四角，最後以廿三元二角收市，較前挺上一元之鉅。而信昌依然走勢甚佳，最初以三元二角二分半最低成交，最高一度躍上三元四角，最後以三元三角五分收市，較上日亦俏上五分，表現不弱。另外和黃走勢尚見平穩，最低四元三角二分半，最高搶上四元四角二分半，最後四元三角七分半，穩升二分半。

較爲活躍的股份：大昌最初以一元四角九分，最低挫下一元四角八分，最高反覆挺上一元五角二分，最後企穩一元五角一分收市，企穩前市。新鴻基證券最高搶上二元一角二分半，最低早市二元零二分半，最後以二元一角收市，微揚五分。而滙豐表現大感失望，最高首成十二元九角，最低挫落十二元七角，最後以十二元七角收市，退落二角。長江實業最低首成十元九角，最高挺升至十一元一角，最後企穩十元九角收市，微跌三角。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期四）八九·九，比前九〇·二跌〇·三。

股市分類指數遠東交易所公佈如下：銀行類二九三六點五七跌四六點一四；公用事業類二一五八點一三跌六點二七；[illegible]紡織類一[illegible]；膠類二八一一二點二五升二七點六三。

本港金鈔外幣行情表

六月廿八日（星期四）

（九九K金）	
開市	1700.0
收市	1704.5
最高	1716.2
最低	1700.0
（白銀）	
開市	450.00
收市	450.00
最高	450.00
最低	450.00
（美鈔）	
大鈔	5.088
普鈔	5.085
（美電）	
最高	5.099
最低	5.092
（通天單）	
最高	5.088
最低	5.084
（日元）	
大紙（萬計）	236.00
細紙（萬計）	235.00
（其他外幣）	
英鎊	10.90
澳洲元	5.90
加坡	4.40
加元	4.37
菲幣	0.65
大坡紙	2.30
細坡紙	2.29
馬來西亞元	2.27
[illegible]（百計）	51.00
葡幣（元計）	0.99
西德馬克（百計）	283.50
法國法郎（百計）	117.50
瑞士法郎（百計）	303.00
泰幣（百計）	23.60
荷蘭（百計）	253.00
新台幣	118.50
人民幣	30.79

外圍金報跌影響 港金續跌三元半

美電轉穩報五·〇九九

【本報訊】週三市西歐金價走勢轉弱，主要爲油價消息影響人心，同時美國宣佈五月份之對外貿易赤字達二十四億八千萬美元，較之四月份之二十一億五千萬美元多出三億三千萬美元。

倫敦中盤定價後，據倫敦金商稱在油會結果及美國五月份之貿易數字公佈前市道平淡，交投疏落，定盤後期金走勢仍屬牛皮，交投未見活躍，做價徘徊，主要爲經紀行及散戶買賣。

本港金市，前市尾盤爲一七〇八·〇，昨日上午開市報一七〇〇·〇，比前市低開八元，最高成一七一二·三，最低成一七〇〇·〇，收市價一七〇四·〇，息價訂去息五·一一〇元，上牌現貨交收共二千兩，公價定一七〇五·〇。

下午開市報一七一一·五，最高報一七一六·七，最低報一七一一·〇，收市價一七〇四·五。整日波幅爲一六·七元。收市價比前市跌三·五元。昨日港金走勢反覆，中段一度急升，收市價仍低於前市水平。

週三外圍行情，金價方面：倫敦報二八一·三五美元（升〇·八〇美元）。瑞士入價報二八一·五〇美元，出價報二八二·二五美元（升〇·二五美元）巴黎報二九七·二三美元（升一·八美元）。加拿大期貨報二八四·〇美元（跌二·三美元）。美國告老士報二八〇·〇美元（跌二·〇美元）。英鎊方面：倫敦轉報二·一五七〇美元（漲〇·〇〇五〇），美國告老士報二·一六〇〇美元（漲〇·〇一〇六〇美元）。

美鈔報穩，大鈔報五·〇九九，普鈔報五·〇九二，通天單最高成五·〇八八，最低成五·〇八四。

日元牛皮，大紙報二三六·〇，細紙報二三五·〇。新台幣報一一八·五。西德馬克報二八三·五〇。法國法郎報一一七·五〇。瑞士法郎報三〇三·〇。

歐日美元齊告下挫 英鎊達四年來高峯

[illegible]

歐洲金價疲弱難興

【倫敦廿八日美聯社】美元在西歐外滙市場開市時報價如下：在法蘭克福：一美元兌一·八三五五西德馬克（一·八四四五）美元下挫。在蘇黎世：一美元兌一·六五二〇瑞士法郎（一·六五九七）美元亦報低。在巴黎：一美元兌四·二五七七法國法郎（四·二七二〇），美元走勢明顯偏軟。在米蘭：一美元兌八二九·二五義大利里拉（八三三·二〇）美元疲弱。

英資銀行放水 拆息率昨急降

隔夜錢低叫八厘半

【本報訊】銀行拆息率續趨下游，英資銀行放水，廿四小時通知拆息由前市的一分一厘降至一分〇五。隔夜錢則降至八厘半，比前市九厘七五跌一厘二五。歐洲美元利率：一個月期爲一分〇五，三個月爲一分〇三七五，六個月成一分〇〇六二五，十二個月成九厘八一二五。

工商縣 0123 456 7890

（股市透視）

聯合企業仍值得投資

盈偉

【本報訊】聯合企業有限公司在截至七九年三月卅一日止年度內，該集團除稅後之綜合純利爲一千九百五十八萬二千多元，而去年度爲一千九百二十七萬九千餘元（此數字係包括茂泰發展有限公司自動清盤時，該集團收到所佔該公司之保留盈利二百九十萬元在內，所以在調整後，是年度盈利實較前增加百份之十九點六。）是年度末期息每股三角五分，連同今年二月十日派發之中期息每股二角五分，則全年共派息每股六角。照現時市價六元一角計算，其週息率達到九厘八三，而其市價盈利率則爲八點一而已，實可吸納作投資收息之股份，而且該股份在市面亦頗爲俏活，期內業務，該集團之成員資福發展有限公司屬下一附屬公司，經以優厚之信貸條件購入一艘建於一九七四年，載重量二萬七千噸之散貨貨輪，並且已簽訂一優惠船租之長期租船契約，是次收購行動，乃爲配合資福在較早時已宣佈之發展計劃而進行者。而該集團之船舶業務，雖然航運業仍處劣境，油價漲升等，惟由於該公司各船均訂有空船租約，所以得以免受此打擊使該集團盈利受到影響。而且近期美元疲勢已有復甦跡象，所以租金收入又保持穩定，至於該集團擁有相當股份之香港隧道有限公司，在截至七九年三月卅一日止財政年度內，除去現項後業經審核之綜合純利共達一億零九百九十多萬元，較前同期銳增百份之廿五點五。業績特別良好，預料來年盈利更見增多，對該集團大有裨益。在各方面有美滿之成績支持下，雖然本港股票市場在七八年九月度下挫，使該集團於七八年十一月三十日之流動投資市價，較原值短少約港幣一百萬元，惟現市市道已告平穩下來，所以如無其他特殊因素影響，照計聯合企業有限公司來年盈利及業績必可保持一定之增長的。

× × ×

食品工業（遠東）有限公司在截至七八年十二月卅一日止年度內，業經審核之綜合純利爲一千零九十七萬餘元，而去年度只爲二百卅七萬元而已。七八年之業績較七七年之業績大有改善，而且不但反映出該集團貿易之續見增加，以及可反映年內該集團利息負擔之減少，而且又包括若干非經常性營業買賣後所獲之盈利，此等盈利在將來係不可能再有者。雖然有此美滿收益，惟鑑於以往數年所累積下來之虧蝕。而此等虧蝕尙未被吸納，所以仍不擬派發截至年度止之股息。

有關評論建議俱屬作者個人意見，讀者應先作審愼研究。

滙豐收購海洋密蘭銀行 協定要修正並延長一年

使新股本多二億二千六百萬

【本報訊】英國海洋密蘭銀行公司及香港上海滙豐銀行公司昨日聯合宣佈就滙豐銀行收購海洋密蘭銀行百份之五十一普通股之協定予以修正及延長一年。該協定於一九七八年五月生效，不予延長時將於一九七九年六月三十日到期。海洋密蘭銀行公司及滙豐銀行已將該協定修正如下：

（一）滙豐銀行於一九七八年五月十八日以一億美元購得利率百分之九又四分之三之五年債券立即改爲一億美元十五年資本債券，利率爲百分之九。相當部份之債券以資本債券形式由海洋密蘭銀行保存。

（二）滙豐銀行將以每股二十五美元之價格收購海洋密蘭銀行公司已發行之百分之二十五股份。根據原來之投資協定每股收購價格爲三十美元。

（三）滙豐銀行收購海洋密蘭銀行公司新發行之普通股六百六十六萬六千六百六十七股，每股三十四美元，分兩次付清，並從一九七九年六月三十日起至第一次收購前之季度末另加海洋密蘭銀行每股應得之收益。滙豐銀行在完成收購股份後將收購三百三十三萬三千三百三十三股。同時如果海洋密蘭銀行公司沒有提出更早日期，滙豐銀行將於一九八〇年十二月三十一日最後收購三百三十三萬三千三百三十四股。以前訂下之收購價格爲每股三十美元。

協定已由一九七九年六月廿八日延長至一九八〇年六月卅日。

海洋密蘭銀行公司將召開股東特別大會以批准投資協定修正案。

海洋密蘭銀行公司同時宣佈屬下主要分公司，即海洋密蘭銀行已計劃向美國貨幣審計官申請成爲國家銀行。[illegible]

海洋密蘭銀行主席杜非說：新協定對該行及其股東，和客戶甚爲有利。根據修正後之協定，海洋密蘭銀行將發行最少二億二千六百萬美元新股本，較原來協定多出二千六百萬美元。新協定已由海洋密蘭銀行公司董事局批准。

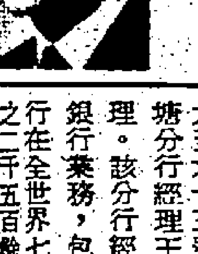
香港上海滙豐銀行董事局主席沈弼指出該行之增購及直接收購價格顯示一九七八年五月達成原來協定以來，海洋密蘭銀行之業務大有進展，同時說明滙豐銀行及海洋密蘭銀行之關係已進一步發展。

法國國家巴黎銀行 荃灣分行昨日開幕

積極促進新界工業化

【本報訊】法國國家巴黎銀行荃灣分行昨日正式開業，由銀行監理專員太平紳士馬歐先生、荃灣理民府兼市鎮署長太平紳士許舒先生蒞臨主持剪綵儀式。此新分行爲法國國家巴黎銀行在香港第十間分行，在新界則爲第二間。該行乃配合當地工商業之方針而成立，以便積極促進新界工業化。

開業儀式首先由馬歐及許舒二氏剪綵，然後由法國國家巴黎銀行香港總經理黎鉅基先生進行獅子點睛儀式。禮成後又表演傳統色彩之舞獅，蒞臨觀禮嘉賓一百五十餘人。



黎鉅基總經理

法國國家巴黎銀行荃灣分行位於大河道五十九至六十三號，由前觀塘分行經理王潮生君主理。該分行經營全面性銀行業務，包括透過該行在全世界七十個國家之二千五百餘間分支機構爲當地產品開拓外銷新市場，同時爲生產商物色原料或半製成品。

昨日出席啓業儀式之各界名流有滙豐銀行董事陳蒲芳太平紳士（MBE），助理銀行監察署長梁春盛，東華三院主席邱木城、厚昌投資有限公司周厚昌先生等。

法國國家巴黎銀行第十間分行開幕（左至右）：銀行監理署署長太平紳士馬歐先生、副總經理羅德生先生、總經理黎鉅基先生、荃灣分行經理王潮生先生、荃灣理民府兼市鎮專員太平紳士許舒先生。

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

（恒生指數）	（遠東指數）	（金銀綜合指數）	（金指數）	（銀指數）
上午 537.33	上午 2436.11	上午 458.81	上午 471.24	上午 474.02
下午 536.67	下午 2424.35	下午 459.37	下午 471.72	下午 474.84
升0.02	跌10.26	升0.38	升0.27	升0.75

四會總成交額：四千三百七十四萬元（香港交易所佔一千一百六十六萬元；遠東交易所佔二千零二十萬元；金銀交易所佔一千一百八十四萬元；九龍交易所佔四萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	12.90	12.70	13.00	12.70	-0.20	317,668
恒生銀行	75.00	75.50	76.00	74.50	+1.00	64,900
東亞銀行	59.00	58.50	59.00	58.50	—	1,600
海外信託銀行	3.10	3.15	3.15	3.10	+0.025	28,000
友聯銀行	6.20	6.20	6.30	6.20	-0.05	11,234
（公用類）						
港燈集團	4.375	4.35	4.375	4.35	-0.025	272,860
九龍電燈	20.10	20.10	20.10	20.10	—	22,446
中華煤氣	21.00	21.00	21.00	21.00	+0.20	1,000
電話公司	23.40	23.30	23.40	23.30	-0.10	13,995
中華巴士	33.00	33.00	33.00	32.50	+1.00	1,800
九龍巴士	4.575	4.60	4.625	4.55	+0.025	52,600
油蔴地小輪	24.70	24.70	24.90	24.70	—	1,800
香港隧道	8.80	8.80	8.80	8.80	—	3,000
（倉塢類）						
九龍倉	32.75	33.25	33.50	32.75	+0.50	30,350
九倉認股權證	103.00	104.00	105.00	103.00	+0.50	980
均益倉	22.20	23.20	23.40	22.10	+1.00	85,000
（航業類）						
亞洲航業	5.15	5.20	5.20	5.10	+0.05	17,000
會德豐船務（A）	3.75	3.75	3.75	3.75	+0.05	2,140
興富海陸發展	0.63	0.60	0.63	0.60	-0.04	40,000
萬邦航業	3.60	3.60	3.70	3.60	-0.05	5,000
華光航業	2.925	2.925	2.925	2.925	—	4,200
信德船務	1.56	1.55	1.56	1.55	—	40,000
東方貨櫃	2.825	2.85	2.85	2.80	—	56,000
（建築類）						
保華	1.82	1.82	1.84	1.82	+0.01	42,000
新昌	1.29	1.28	1.29	1.28	-0.01	80,305
大昕（公和）	2.125	2.125	2.125	2.125	-0.025	5,000
海港工程	0.36	0.36	0.36	0.36	-0.03	2,000
青洲英坭	33.00	33.50	33.50	32.75	+0.75	19,800
安達臣大亞集團	3.00	3.025	3.05	3.00	+0.025	50,000
（投資類）						
怡和證券	7.35	7.30	7.35	7.30	-0.10	18,000
新鴻基證券	2.025	2.10	2.125	2.025	+0.05	976,000
普通東方	2.10	2.10	2.10	2.10	—	100,000
（地產類）						
置地公司	7.00	7.00	7.05	6.95	—	290,816
置地債券認股權證	348.00	346.00	348.00	346.00	-2.00	15
置地債券八厘	68%	68.3%	68.3%	68%	+0.2%	275
置地認股權證	3.30	3.25	3.325	3.275	-0.05	161,437
佳寧置業	0.80	0.80	0.80	0.80	—	2,000
金利基業	0.42	0.44	0.44	0.42	+0.03	22,000
永泰建業	4.05	4.075	4.075	4.05	—	43,000
捷聯企業	1.98	1.98	1.98	1.97	—	29,000
美英企業	1.03	1.06	1.06	1.03	—	34,000
長江實業	11.00	10.90	11.10	10.80	-0.30	225,240
力士地產	0.75	0.75	0.75	0.75	—	100,000
鷹君地產	4.725	4.70	4.725	4.70	—	41,000
恒生工業地產	0.31	0.32	0.32	0.31	+0.01	18,000
大昌地產	1.49	1.51	1.52	1.48	—	494,000
嘉年地產	0.82	0.84	0.84	0.82	+0.01	54,000
聯邦地產（A）	2.25	2.25	2.25	2.25	+0.05	7,000
和記地產	11.40	11.40	11.40	11.40	+0.50	3,100
萬邦地產	5.20	5.20	5.20	5.20	+0.05	1,000
成都地產	1.76	1.76	1.76	1.76	—	30,000
廣聯企業	0.50	0.50	0.50	0.50	+0.01	13,000
宇隆地產	1.56	1.56	1.56	1.56	—	6,000
四海地產	1.43	1.43	1.43	1.43	—	8,000
大生地產	1.38	1.40	1.40	1.38	+0.02	25,000
大寶地產	0.56	0.57	0.57	0.56	+0.01	102,000
華信地產	0.90	0.90	0.90	0.90	—	6,000
華光地產	0.88	0.83	0.91	0.83	-0.01	216,000
太古地產	3.10	3.10	3.125	3.10	—	30,000
合和地產	4.80	4.75	4.825	4.75	-0.05	62,000
新鴻基地產	9.70	9.75	9.80	9.70	-0.05	237,000
建煌新記	0.76	0.77	0.78	0.76	—	150,000
夏利文	0.69	0.69	0.69	0.69	-0.05	4,000
廖創興	1.38	1.38	1.38	1.38	+0.01	20,000
萬生	0.24	0.24	0.24	0.24	+0.005	22,000
金禧	0.54	0.54	0.54	0.54	—	2,000
漢國	0.70	0.70	0.70	0.70	—	6,000
明輝發展	0.64	0.64	0.64	0.64	—	12,000
利興發展	0.94	0.94	0.95	0.94	+0.01	39,000
泰盛發展	0.96	0.97	0.97	0.96	—	106,000
遠東發展	1.58	1.61	1.61	1.58	+0.03	15,000
新世界發展	1.96	1.95	1.97	1.93	-0.01	689,200
好世界投資	0.88	0.87	0.83	0.87	-0.02	22,000
（工商類）						
怡和公司	11.00	11.00	11.10	11.00	—	79,000
怡和七厘半債券	68.00	68.00	68.50	67.50	—	16,250
和記黃埔	4.35	4.375	4.425	4.325	+0.025	272,960
和記黃埔優先股	0.85	0.86	0.86	0.85	+0.01	37,080
太古洋行（A）	7.85	7.90	7.95	7.85	—	59,000
太古洋行（B）	1.42	1.43	1.43	1.42	+0.01	14,600
會德豐（A）	3.225	3.20	3.275	3.20	-0.05	260,000
海化大同	4.60	5.00	5.00	4.50	+0.55	346,500
聯合橡膠	3.85	3.85	3.85	3.85	—	4,000
橡膠信託	6.70	6.70	6.70	6.70	+0.10	8,000
菲立斯	0.145	0.145	0.145	0.145	-0.005	293,000
屈臣氏	4.20	4.20	4.20	4.20	—	14,500
生力啤	7.90	7.90	7.90	7.90	+0.10	800
信昌	3.225	3.35	3.40	3.225	+0.05	715,000
立興	2.55	2.60	2.65	2.55	+0.05	37,000
寶光	2.075	2.10	2.10	2.075	-0.025	12,000
（百貨類）						
永安公司	3.825	3.825	3.825	3.80	—	11,000
鱷魚恤	2.35	2.35	2.35	2.35	+0.05	10,000
（紡織類）						
南聯實業	2.85	2.85	2.875	2.85	—	48,000
建生	5.20	5.20	5.20	5.20	—	4,000
（酒店類）						
大酒店	17.40	17.60	17.70	17.30	-0.20	13,000
凱聯酒店	2.825	2.80	2.825	2.80	-0.025	25,000
百樂酒店	1.36	1.43	1.43	1.36	+0.08	54,000
海港公司	20.30	20.30	20.30	20.30	—	2,000

昨漲幅最大股份（收市價以遠東會爲標準）

股票	前收市價	昨收市價	百分率
海化大同	4.45	5.00	12.36
金利基業	0.41	0.44	7.32
百樂酒店	1.35	1.43	5.93
均益倉	22.20	23.20	4.50
恒生工業	0.31	0.32	3.23
中華巴士	32.00	33.00	3.13
新鴻基証券	2.05	2.10	2.44
青洲英坭	32.75	33.50	2.29
聯邦地產A	2.20	2.25	2.27
鱷魚恤	2.30	2.35	2.17

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
海港工程	0.39	0.36	7.69
夏利文	0.74	0.69	6.76
興富	0.64	0.60	6.25
菲立斯	0.15	0.145	3.33
長江實業	11.20	10.90	2.68
好世界投資	0.39	0.87	2.25
滙豐銀行	12.90	12.70	1.55
會德豐A	3.25	3.20	1.54
置地認股證	3.30	3.25	1.52
萬邦航業	3.65	3.60	1.37

昨成交最多股份

股票	股數
新鴻基証券	976,000
信昌企業	715,000
新世界發展	689,200
大昌地產	494,000
海化大同	346,500
滙豐銀行	317,668
菲立斯紡務	293,000
置地公司	290,816
和記黃埔	272,960
港燈集團	272,860

大埔工業邨建集成電路工廠

【本報訊】興華半導體工業有限公司，一間港資工廠，爲第十六家在大埔工業邨建廠的公司。興華公司昨天與香港工業邨公司簽署租用三千七百平方公尺（四萬平方呎）工業用地的合約。該工廠將製造多種用途矽片半導體集成電路 SILICON WAFER SEMICONDUCTOR INTEGRATED CIRCUIT CHIPS 及液晶顯示元件 LCD 等。該等產品目前主要由日本、美國輸入。

上述元件可用作製造電子鐘錶、計數機、收音機及微型電腦操作準備等用。此新工廠將採用外國先進科技，可提供更多就業機會予微型電子工業技師及高水平技術工人。

大埔工業邨約於一九八零年完成第二期填土工程，共可提供四十五公頃（四千八百萬平方呎）工業用地。至於元朗工業邨的七十二公頃（七千七百五十萬平方呎）工業用地，約於一九八零年可望逐步完成，以供啓用。

商品期貨市行情

原棉（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
七月	/	—	—	62.90
十月	/	—	—	64.90
十二月	/	—	—	63.80
明年三月	/	—	—	64.10
明年五月	/	—	—	64.90

原糖（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
七月	/	—	—	8.53
九月	/	—	—	8.93
十月	/	—	—	9.23
明年一月	/	—	—	9.60
明年三月	/	—	—	10.13
明年五月	/	—	—	10.28

全日公定現貨糖價八點二〇美仙

來價漲兩成零售顯著下降

衣料批銷生意靜 上月已步入淡季

【本報訊】最近，夏季衣料的批銷生意已步入尾聲，而零售生意亦甚爲疲弱。

經營衣料批銷生意的商人說，[illegible]

由去年底至今年初，國際市場棉、化纖和混紡衣料價格多告上漲，今年初，日本、南韓、台灣等地的中下價化纖衣料和混紡衣料等來貨價，多告上升，升幅由一成多至兩成，因此本地許多入口商大都減縮了訂貨。商人的看法是：去年夏季衣料銷路很滯，今年貨價上漲，生意開展必然會更困難。事實上也確實如此。

衣料零剪商人也認爲，今年衣料零售生意到目前大抵上還是疲態依然，相信七、八月份生意可能會更差。他們指出，由於許多入口商減縮訂貨，今年新花款衣料品種相應減少，再加上衣料價格及縫工均見顯著上升，以及漸密的陰天多雨，對夏季衣料的銷售都是十分不利的。除了夏令衣料外，今年本地製作的女裝裙及女裝恤衫今年銷路也不好。由於衣料價格及其他成本的增加，今年本地夏季女裝裙及恤衫的批發價也普遍上漲百分之二十左右。最近，由於夏季服裝銷路的持續向淡，許多出售中下價女裝的服裝店或精品店都要被迫以減價招徠顧客，但實際收效恐怕不會很大。

「中國」問題已接近解決階段
我國與中共均可出席明年奧運會
三人小組再研究奧委會決議案

【波多黎各二十八日法新社電】長期以來存在「中國」參加奧運會的難題，在國際奧委會執委會昨日假此間舉行的兩小時會議後，似乎已接近解決。

由基蘭寧主持的會議報告了決議案第一部份准許中共及中華民國兩地選手參加明年莫斯科奧運會。

解決的辦法是可能由中華民國在稱號、國歌及國旗作出讓步，運動員是在台灣名稱下參加。

該決議案將由一特別的三人小組研究，他們將在作出最後決定前會晤中華民國及中共的代表。

該三人小組由國際奧委會副會長，坦桑尼亞的馬沙里及兩位國際奧委會委員，紐西蘭高榮士及羅馬尼亞薛柏高組成。

在該解決辦法的條件下，中華民國將以中國一台北奧委會參加，放棄傳統的國歌及國旗，要用新的國歌及國旗代表地區奧委會。

該決議案若獲得接納，無疑符合了北平的要求，將中華民國及中共參加莫斯科奧運打開大門。

中共體協秘書長宋中在會後表示已向前邁進一步。

他補充說：如果中共是在「中華人民共和國奧委會」名稱，而以前稱為「中華民國」的改為「台灣」，那麼很清楚我們是代表「中國」，而「台灣」祇是一地區代表。

雖然未能獲得中華民國代表的聲明，一位國際奧委會執委在會後表示，他以為中華民國會接納，因為這並非是兩個中國，但祇是將「中國選手」分為兩組。

在今較早時宋中在記者招待會上謂，中共會在中國代表問題解決後，派選手參加明年寧湖冬季奧運會及莫斯科奧運會。

他表示將會在第四屆「全運會」後選拔代表，但他繼而向華盛頓及莫斯科警告謂，如果「中國代表」問題不在明年的兩個奧運會之前解決，如果一個與北平有外交關係的國家容許中華民國選手在他們的國歌及國旗下參加，這將觸發嚴重政治危機，比較體育問題更重要。（傑士）

脫穎而出！蓮達．西高星期三在溫布頓網球大賽賽着低胸網球裝哄動一時。十八歲的蓮達在向下抽球時，她的上圍「脫穎而出」，令在場觀眾大飽眼福。她在稍後說：「我穿着這條裙是不戴胸圍的。」她被金夫人以一比六、三比六打敗。（美聯社圖片）

溫布頓網球大賽
韋乍演出佳波治獲險勝
麥恩路面對强敵亦晉級
現已有三種籽球員出局

【倫敦廿七日法新社電】首席種籽波治及第二種籽麥恩路，今日在此間舉行的溫布頓網球大賽第二圈賽事中，經過苦戰之後，才能擊敗對手晉級。

希望第四次奪標的波治，面對印度好手韋乍，在幾經辛苦之下才以三比二（二比六、六比四、四比六、七比五、六比二）力挫對手。

至於第二種籽麥恩路面對英國台維斯盃好手莫達，在先輸一盤的劣勢下，才連勝三盤，以三比一（六比七、六比二、七比六、六比二）晉級。

今日出乎意表的戰果，是第十二種籽希古那斯被年青美國球手沙達里所淘汰。希古那斯落敗主因是不大習慣草地作賽。

祇得二十歲的沙達里以三比一（六比三、五比七、六比四、七比五）淘汰種籽球員西班牙希古那斯。

至現時為止，男子單打賽事先後已有三名種籽球員被淘汰出局，計美國古洛那廸斯、阿謝及西班牙希古那斯。

第五種籽鄧拿、第六種籽韋拿斯及第八種籽碧斯，預料在第三天的賽事中，可以進入半準決賽。（一華）

加山下月十日友賽荃灣
三位前廣東球員將試腳

【本報訊】加山將會在下月十日晚上七時在楊屋道球場對荃灣的友誼賽後，決定是否向外聘請洋將來港助陣。

昨據加山女班主陳瑤琴表示，三位來自廣東的球員將會在十日赴約參加該場比賽，屆時會派彼等上陣試腳，如果他們的表現是達到加山所需要的水準，那麼加山就會羅致他們，否則祇有向外班兵。

陳瑤琴表示，她目前經已在英國的足球界友好協助下，與數位洋將聯絡中，加山經已獲得他們的詳細資料，條件方面問題也不大，祇要加山寄出機票，他們就會來港。

「琴姐」指出她是不甚喜歡羅致太多洋將，但是當然要目前的人腳有足夠的實力留在甲組才能夠放棄向外羅致洋將。

她補充說，加山目前除了留用馬必雄、維勒寶、張志德、狄臣、姚偉明、曾偉忠、黎永昌等舊人外，已簽約加盟的就祇有廖俊輝、吳錦華及梁振權，鄧錦添也在前晚獲得愉園足球部新主任簡煥章放人，轉投加山，但是近年球員仍然未能夠算理想，個別的位置仍然出現空缺，因此尚待補充數位球員，若然該三名廣東球員是合用的話，剛好可以填補空缺，否則就祇有向外班兵。

她表示加山下屆的組班原則是以簽硬仗球員為主，因此就算向外班兵，也以邀請打硬仗的球員為原則。

前廣州市隊教練陳頌揚將會在七月一日起正式出任加山教練工作，他解釋向加山推荐三名廣東球員的原因是陳瑤琴主動向他提出，問他最近是否有一些來自廣東的球員可以介紹給加山，而事實上他自己對於本港球員十分陌生，也祇能夠推荐這些球員給陳瑤琴而已，至於是否合用，他並不過問，由女班主自己決定。

陳頌揚向加山推荐的三位球員分別是卅一歲的前廣東省隊翼鋒劉勇軍，前廣州市工人隊中場球員文益華，廣州業餘體校中心前鋒球員林如溪。（傑士）

國際奧委會 新閣已產生

【波多黎各廿八日美聯社電】國際奧林匹克委員會執委會昨日在此間舉行會議作出如下決定：

會長：馬利奧雲拿（墨西哥）。副會長：奧廸亞（尼日利亞）、孫里亞（波利維亞）、阿林單（科威特）、賓治臣（瑞典）、柯士達（紐西蘭）。

委員：非洲——哈林（撒旦）、剛加（剛果）、塔森馬（衣索匹亞）、拉丁美洲——伊沙（荷屬安廸拉斯）、保利斯（波多黎各）、拔拿（巴哈馬）。亞洲——米拉（印度）、湯賓林（大馬）、剛野（日本）。歐洲——烈達（利格彼斯敦）、馬天斯基（保加利亞）、科威士（英國）。大洋洲——麥堅時（奧洲）、馬田（琉球）。（太陽神）

本報特稿

用日製制服與汽車
美冬運會籌備委員
遭工商界公開抨擊

美國工商界對於美國冬運會的職員將會穿着日本公司製造的制服及使用日本出產的汽車而感到憤怒。

由於消息傳出日本一間汽車公司出產的汽車將成為冬運會籌委會工作人員的交通工具，同時職員穿上日本製造的制服。

美國兩間大製衣廠的工人指責美國的籌備委員並不愛國。

但另一方面消息表示，他們用日本貨，只因為沒有得到美國廠商的幫助。

奧林匹克冬季運動會將於明年在紐約平靜湖舉行。美國運動員將會穿上美國製的服裝，但數百名場地員、嚮導及招待員等則會穿着大阪一間製衣公司所造的服裝。

平靜湖籌備小組助理總監布烈頓稱：「我們曾經請求美國每一間大製衣廠協助，但沒有一間廠是有興趣的。」

美國籌備會副會長白蘭為他們用日本車而辯護稱：「任何人若幫助我們，我們會樂意接受的，當我們為這件工作尋找交通工具時，我們詢問過每一間美國車廠，但大部份公司均沒有回覆，只有日本車廠有興趣，於是我們便交易了。」（太陽神）

市政組軍有變化
一週後才告明朗
職球員昨各持己見

【本報訊】市政下屆是否繼續參加聯賽，目前仍未明朗化，昨午市政會方與球員在「富豪」商談下屆組班事宜。由於會方與球員意見有出入，故仍未有共識決定。

因此市政會方向球員表示，一星期後待會方再研討後才決定下屆如何，同時球員方面亦會選出一個代表直接與會方接觸。

來屆市政秘書鍾煥明在昨午席上表示，來屆市政是以兄弟班姿態出現，收入將全歸球員，但有部份職員則不是這樣想法。因此市政領導階層已意不一致。

根據出席的球員大部份意見，是支持會方的，但踢波出發點無非是為了錢，故未明朗會方組班決策時，球員是無法立時作出決定的。此外，使球員關注的是下屆市政以兄弟班出現，除了金錢外，球員配搭亦為問題之一。因為除了三屆衛將外，其他如在市政工作的呂忠賢、單崇根、陳家富及刁漢文亦有出席昨午的會談。

因此，市政下屆組班方針，要一星期後，才有進一步消息。

根據市政某球員稱：既然會方改棄除制，組兄弟班，那麼球會收益應歸球員所有，但昨日會方有部份首腦似乎欲分一杯羹。（一萍）

精工昨設慶功盛宴
已定八月七日開操
黃創山對李桂雄轉會未置可否

【本報訊】精工昨晚在金島潮洲酒樓設宴慶功，邀請旗下球員及圈內人士參加，慶祝今季奪得士丹利木盃、會長主席盃、特別銀牌、總督盃及聯賽五項錦標。

領隊黃創山在席上表示，該隊將會再接再勵，希望下季有更佳表現，因此他們將會向英國物色一位前鋒好手來港增援。同時吸收了今年踢得較理想的經驗，做好季前準備，在八月七日就開始在本地集訓，迎接新球季，往各地渡假的球員必須在八月初報到歸隊。

談及李桂雄提出轉會要求的問題時，黃創山表示，精工當然不想放人，但是李桂雄去意甚堅，因此是否會准他轉會，目前仍然在考慮中。但李桂雄個人表示，看來他的運氣不錯，在昨晚慶功宴上由本屆「足球先生」胡國雄主持的抽獎時，李桂雄是兩位獲得精工石英鐘的幸運兒之一，另一位獲獎精工球員是區永雄。（方逵）

本季奪得五項錦標冠軍的精工舉行慶功宴時，全體職球員席上合照。

夏令盃聯賽今演一仗
西衝鋒力撼九巴
穗成昨勝天天三比一

【本報訊】夏令盃華人青年足球聯賽，今日下午六時正，在市政旺角球場繼續有一場六強決賽週賽事上演，西衝鋒對九巴，不收門劵，歡迎參觀。

西衝鋒在決賽週兩戰兩勝，為熱門爭標隊伍，實力不俗，陣中擁有不少好手，如周永康、陳洪海、陳長强、梁兆華、成洪、鄧柱成等人押陣，為了保持優勢日後與三戰三勝的穗成爭衡，今仗面對實力平平的九巴，定然不會錯過取分機會。

又訊：「巨型班」穗成昨午以三比一擊敗天天，目前以三戰三勝位居榜首，對於爭錦機會又進一步。

昨午上半場在天天負隅頑抗之下，保持不失，但下半場已無能為力，穗成在稍加壓力下，終以三比一獲勝，池一坡於九分鐘接應林守焯妙傳近門先開紀錄，十二分，茹德祥傳交樂志强射成二比零，十六分，林守焯射成三比零，兩分鐘後，天天由馮玉祥打破光蛋完場。（一萍）

華足聯今改選
周志强任會長

華人足球聯會定於今晚七時在大會堂酒樓召開週年會員大會，除了通過全年工作及財政報告外，並將會選舉下年度之新會長及決定召開首次執委會的日期，屆時各屬會均可以派出代表投票進選。據悉，今屆會長由於正會長蔡國楨經已任滿，副會長周志强已決定扶正，出任下年度會長職，第一副會長為鄧泰全，蔡國楨出任第二副會長，其餘椿核將仍由宋叔逵擔任。

執委會現時要求首次會議改選，主席麥俊正外巡，但其將會繼任一屆，副主席黃炳佳、總幹事胡祖堅、司庫黃景聰均會全部蟬聯，但要在第一次執委會中才產生。

陳融章
赴英國深造
獲足總資助

【本報訊】足總資助署理教練陳融章下月杪赴英國參加一個教練班，但沒有任何附帶條件。

陳融章去年亦獲得足總資助前往德國參加教練班，但簽署一紙合約，聲明學成歸來，要替足總服務一段時間，陳融章由去年正式被聘用為足總署理教練。

足總此負責陳氏往西德的全部開支，包括來回機費、學費等二千八百元及食宿，這個教練班為國際初級教練班，招收各國足總推薦的教練參加，訓練班成員共有卅五人，本來林尚義與盧德權亦準備參加這個教練班，由於報名時間已告止截，香港方面只有陳融章參加，其他學員大部份為亞洲國家的教練。

足總雖然花費五千多元去栽培陳融章，但足總的反應，並無意思提升陳融章為正式足總教練。

相信主要是負責訓練青年軍，事實上他在這方面的表現，已經獲得足總讚賞。（太陽神）

不滿調整待遇幅度太低
朱國權向東方送秋波
倘條件適合拒劾東昇

【本報訊】東昇門將朱國權與會方的合約已經屆滿，在前午會方召集球員坐談討論續約時，大部份球員與嫌會方調整待遇幅度不理想，因此都不願動筆，朱國權是其中之一。

據悉朱國權有意轉投其他待遇較佳的球會，他已向東方暗送秋波，東方有何容與羅致，也需要物色一位門將補充，雖然該會會方有意羅致前市政及東方門將巫定或卜公、流浪門將李成，但是該隊目前已有夏理臣、麥菲利及奧拉利三位外籍球員，而且也已經委託英國方面在英物色兩名攻擊球員來港增强攻力，外援球員可能滿額，若在本地物色得一位適當的門將也可免影響增强鋒力的計劃。

不過東方付予本地華人球員的條件並不優厚，朱國權也表示，他轉會與否要視乎條件而定，如果外間球會所付的待遇不及東昇，他還是繼續留在東昇為佳。（方逵）

網壇女傑古勒岡
覬覦溫布頓錦標

【溫布頓二十七日合衆社電】在八年前當她是二十歲時奪得女子后座的澳洲選手寇莉（古勒岡）已充滿笑容，擬打破今年被衛冕的余華廸路娃與兩屆冠王艾華特壟斷的局面。

她於去年一月因足踝受傷而停止比賽九個月，最近恢復水準贏得兩項冠軍，改變了今次她對溫布頓爭奪后座的看法：……

古勒岡

該兩位球手在編排種籽方面將如去年在決賽碰頭，但是寇莉卻是不速之客有意打入七月六日在中央場的決賽，問鼎首名獎金三萬八千美元。

五個月之前，寇莉以為她因足踝受傷不能再比賽，她並因此休息了九個月，但是她最近在溫布頓賽前在翠根咸及芝車士打的賽事已恢復水準，並且她贏得該兩項錦標，改變了她的看法。

她是期二首場賽事在以六比零，六比三擊敗美國的麥意後說：「現在我想在停止比賽前再次在溫布頓奪標？」

艾華特最近已有較多弱點，但是仍能以六比四、六比二擊敗加州的蓮達．西高。

目前在德州的余華廸路娃形容她在對南非的夏濃之役是充滿中央場的迷惘。

在她的父親觀戰下，余華廸路娃首局以四比六落後，最後勝六比二、六比一，這是她與母親分隔四年來的首次團聚。

寇莉說她在第一場比賽的表現已成過去，她說：「我很高興我能夠晉級，因為通常我的首次賽事是決賽以外最緊張的比賽，而更重要的是我的左足足踝已經OK。」

寇莉的足踝受傷是在去年一月開始，而且令到這位去年在溫布頓衣冠足踝受傷在準決賽敗於余華廸路娃而流淚的澳洲女傑很緊張，她說：「最後我往見一紐約專家，他予我物手術及進行物理治療，加强我的足踝，但是似乎不見有好轉，我一度以為我自己我不能再比賽，然後突然在一日才見奇蹟。」

「我不斷地跳及跑來解測，」但是雖然如此，寇莉仍然擔心她參加溫布頓準備不足，她說：「但是我對於我在草地賽及卓士打的表現感驚奇。」

寇莉說她的足踝受傷起因是在她兩歲的女子出生後停賽太久而突然比賽太多所致。

她說：「當我觀戰時，溫布頓對我來說並不十分重要，它祇是另一項賽事，因此我並沒有忘記，不過我現在卻較緊張，因為我更職業化了。」今年的勝利將顯示出她脫離受傷的成功，以及使她成為一九一四年林拉以來，第一位奪得女子單打冠軍的媽媽選手。（方逵）

上屆溫布頓冠軍
波治可能要退出
肌肉受傷‧衛冕無望

【溫布頓廿八日美聯社電】前來衛冕的網球好手波治星期四遭到肌肉受傷的煩惱，因而可能退出比賽。

這位瑞典籍球星說：「目前我祇有四分一的機會去繼續參賽。」

波治於星期三與印度的韋乍爭入第三週的比賽資格時，需要接近三小時才能把對手淘汰，他在賽後並未覺得已受傷，但在翌日早上便感到舉步艱難。

波治在第三週的對手是美國的費士達，他的發球是很勁的。這場比賽原定在星期五舉行。

波治的教練柏格連表示，波治於上月亦曾因鼠蹊（大脾與腰部之間）受傷而停賽一個時期。

波治說：「我相信這並非舊患。」（傑士）

草蜢仔

駒騰組軍文藝片
渣甸鮑上山學法
足主唐唔應氣頂
門神川身手不俗

駒騰組軍外弛內緊，表面上除咗「青生炳」同「青軍輝」兩人離隊之後，其餘舊將都話羅被留用，但係近約時球員談續約問題，就變成文藝片——得個「講」字，未有實際行動，而且仲有多名球員希望離隊他投，因此組軍工作未見順利。

等日我草蜢仔喺旺角場，同兩個有離心球員傾起，但唔就指出當時簽字會方就話過一年還一年，依家就捨住合約留難唔放人，雖然係球員自己吃虧無話可說，不過，個教頭經常是非常激打小報告，所以大家對佢不滿，因此只有希望離隊，雖然會方原則將佢地留用，為獨是同教頭有歧見，留下來亦有用。

「少林寺」組軍工作表面上雖已告一段落，但係依然仍等候數名有意上山學法球員加盟，因為呢數位球員同佢哋勁力喺會方仲有合約，將來是否獲得放人依家仲未定。

「大東方」個「足主唐」等日喺旺角場話，佢唔知道件「渣甸鮑」上山，否則佢就唔會放人，而且佢話去第二間會有所謂，至乎極氣頂，可能因為「高佬興」事件都唔定，否則「足主唐」絕冇理由咁氣頂。

不過「高佬興」毅然上山令佢氣頂，但係為咗「渣甸鮑」氣頂就絕對冇理由，事，我草蜢仔唔係山頂草——兩便搖，事實「大東方」早就話放棄呢件「渣甸鮑」，今次佢突然上山冇乜唔妥，就算「阿飛」有唔對，但亦冇理由連個「少林寺」都嬲埋，「足主唐」可能一時之火言出無心就眞。

俗語都有話，弱隊多數出門將，正如「天熱盃」個支「日日隊」，但地雖然實力平平，但係個「門神川」身手不凡，等日就表現得異常出色，唔止擁得唔少觀眾掌聲，而且「周伯忠」亦對佢流口水，有意邀佢落「彼得梁」話呢個「門神川」係佢地舊年「乾淨隊」嘅「青軍仔」，依家「門神川」演出日見進步，「彼得梁」話肥水唔流過別人田，實行冇得傾。

自海外僱用女傭 最低工資額修訂
月薪九百五可獲勞工處長批准

【本報訊】本港人士僱用來自海外之家庭傭工，由本年八月一日起，其付給此等傭工之工資，若不低於九百五十元至一千一百元之幅度，其僱傭合約方會獲得勞工處長證明批准。

政府發言人昨天宣佈上述消息時稱，該項最低薪酬的修訂與目前政府的政策脗合，由於本港家庭傭工之工資普遍上升，聘自海外之家庭傭工者，必須達到本港一般水平，方能獲得人民入境事務處長批准入境。

發言人又透露，人民入境事務處現正檢討批准海外家庭傭工轉職之條件。

他說：「該項檢討之可能作用爲：爲僱傭合約未屆期滿而解約時，該傭工必須離開本港；以及在其原居國之英國簽證辦事處獲得新工作之簽證後，方能再度進入本港工作。」

工廠督察組表現優良 工業意外率低
勞工處長計劃擴充該組

【本報訊】去年本港之工業意外發生率已告略爲下降。

勞工處處長韓達誠昨日在沙田中文大學主持爲期兩天之勞工處工廠督察會議開幕儀式時，指出上述工業意外發生率下降的可喜現象。並說，勞工處工廠督察的優良工作表現，對此居功頗大。

韓氏對參加是次在中大校內舉行寄宿會議的一百廿名工廠督察說：「本人深信如果沒有你們各人之努力，此項成就實不能獲致。」

他又指出：「各人之良好表現，實屬難能可貴，因督察組人手現時正感缺乏，惟仍須負担日益繁重之工作。」

工業意外事件之發生，近年來之增加程度，使督察組人員要應付許多要做的工作。

工廠督察組現仍按計劃擴充，使到該組對本港工業界的服務效率，可以百尺竿頭，更進一步。

韓氏強調說：「爲應付此項擴充之需要及應付先進工業所帶來之安全與衛生問題，在職訓練以求獲得最新知識及工業技術，尤爲重要。」

韓氏在談及未來工作方針時透露：勞工處將致力於工業技術知識之改進，以追上科技之發展，及考慮利用其他方法以宣傳工業安全。他指出該處在下月舉辦之一個工業安全與衛生展覽正是一個好例子。

韓氏說，今次會議極有意義。參加者在和洽氣氛下互相交換有關之資料及經驗。

配合地鐵十月通車 五個地鐵車站
九巴擬設總站 增設接駁性路綫

【本報訊】爲了配合地下鐵路今年十月通車，九龍巴士公司經已擬定初步計劃，在幾個大的地鐵車站，設立新的巴士總站，並且開闢超過十條短程的接駁性巴士路綫。

九巴一發言人昨日表示，九巴將於觀塘、彩虹、鑽石山站等乘客量特別大的地鐵車站設立巴士總站，根據一間顧問公司的建議，每日乘客量估計達到十三萬人次的金鐘站，將有八個巴士輪候處，其他總站輪候處的數目由四個至六個不等。

其他地鐵車站，由於地形限制，與及原來已有相當充足的巴士服務，因此不會設立巴士總站，改爲設立大型巴士「泊位」，每個「泊位」可停四至五架巴士，當每班地鐵列車到站時，巴士會等候所有乘客上巴士之後，才會離開前往原來的目的地。

運輸處發言人稱：在十月間，地鐵通車後，將會開闢超過十條新巴士接駁性路綫，所謂接駁性路綫，就是在地鐵總站將一些乘客接到他們想去的地方，例如從觀塘地鐵站下車的乘客，可乘巴士往秀茂坪及油蔴地，若果他們的路程不超過五公里，車費可能只兩角。

荔枝角灣清麗苑 居屋計劃第二期 建築工程將展開

【本報訊】在荔枝角灣興建的居者有其屋計劃屋邨清麗苑，共有九七〇個居住單位，建築工程將於下月展開。

清麗苑的建築費用共達一億零二百萬元，包括興建一幢十三層高及六幢十四層高的大廈，並有停車場及購物中心。

該屋邨座落於荔枝角道一塊凸出的土地，俯瞰海港，該處將有一條橋通往荔枝角灣新填地士的公園。

清麗苑將於明年落成，預算一九八一年初入伙。

圖爲荔枝角灣海的清麗苑模型

駕車人士注意

【本報訊】港島中區干諾道中之一段東行綫路面及港景街，將於本星期日（七月一日）及下週一（七月二日），分別於每日凌晨一時十五分至六時，暫行封閉，以方便進行行人天橋建築工程。

區內昭隆街則於星期日（七月一日）上午十時起，封閉五星期，以方便進行渠務工程。

運輸署發言人說，星期日及星期一凌晨封閉之干諾道中東行綫路面係介於機利文街與畢打街之間，汽車駕駛人士可於上述時間內經由機利文街、德輔道中及畢打街，然後返回干諾道中東行。

發言人又說，各有關街道均將有適當交通標誌，以指導駕車人士。

英國郵務工業糾紛 空郵延誤

【本報訊】郵政局昨日宣佈，英國境內之郵政服務，及工業糾紛關係，正因人手不足，出現延誤情形。

郵政局發言人指出，寄往英國或由英國寄出之郵件均受到影響。

他又說，寄抵英國之航空郵件將因此而蒙受爲時達兩星期之延誤。

保良局百週年紀念章 經已由英國空運抵港

【本報訊】保良局百週年紀念發行紀念金章及銀章，由英國皇家鑄幣廠負責鑄造，去年委託恒生銀行發行，反應熱烈，訂購者甚衆，該批金銀章首日封經已空運抵港，紀念金章數量有限，全部僅製造五百枚，金章並附有證明書，保證其品質及份量，其含純金量約爲羊年金章之一點五倍，銀章總數僅七百八十二枚，以紋銀精製亦甚珍貴，該紀念章之製章鋼模經請皇家鑄幣廠予以銷毀，今後無可能再增鑄，故使該局經發行之紀念金章及銀章更形稀罕珍貴。各界經已訂購人士，請於收到恒生銀行通知書後，携同該通知書及身份證明書用申請時之印鑑簽字式簽妥向指定之恒生銀行總行或分行領取。

老婦梁愛昏迷不醒 警方欲會晤其親屬

【本報訊】警方急欲會晤一名八十歲老婦的親屬，該名老婦上月底在觀塘月華街被發現昏迷不醒。

八十歲老婦梁愛，身高約四呎一吋，白髮，廣色皮膚黑，於上月廿一日上午十時卅分，在月華街卅八號門外，被發現昏迷不醒，經送往聯合醫院後，翌日出院，當時她身穿黑色唐裝衫褲，深色羊毛外衣，及紅色膠拖，但老婦卻未能說出她的住址。

任何認識梁氏的人士或其親人，請致電觀塘警署三一四五〇一六一，接內綫廿六。

圖爲梁愛近照

深水埗坊會辦廉政電影晚會

【本報訊】深水埗街坊會與廉政公署鴻裕分處合辦廉政電影晚會，昨在該會禮堂舉行，理事長伍旋操、監事長朱百祥、伍麗川、總務主任何維操、廖子強，理事王厚榮等及鴻裕分處副主任鄧秀珍、高婉清、梁燮儀等在場主持，放映宣傳影片及問答遊戲、砌字遊戲等節目。據伍旋操理事長表示，電影晚會，旨在推廣肅貪倡廉的宣傳，介紹廉政公署的工作，及市民在日常生活中可能遭遇與貪汚有關的問題，使市民有深切的認識，支持廉政工作，獲享安居樂業的生活，各項遊戲獲勝者由鄧秀珍副主任致送紀念品，場面極爲熱鬧。

航空會舉辦女賓夕舞會

【本報訊】香港航空華員會日前假希爾頓酒店，舉辦女賓夕舞會。是晚到會參加的會友及嘉賓有二百多人。圖示（左起）舞會主席鄭毛燕芙（新加坡航空）及司儀方懸（新加坡航）在會中致辭歡迎。

教育司陶建呼籲婦女界 爭取教育機會 應付社會需要

【本報訊】教育司陶建昨日呼籲婦女，致力爭取與男性相同的教育機會，充實自己，以應付將來在社會上辦事的需要。

他在嘉諾撒聖方濟各書院畢業禮，暨建校一百一十週年紀念慶典上，致詞談論婦女在社會上日趨重要的地位時，發表以上意見。

陶氏稱，現代婦女在各種職業中，包括一向被視爲男士專有的財政及政治圈子，均有傑出表現。

他說：「現代世界不但面對迅速的社會轉變，對前途充滿希望及理想，亦需要面對變幻、困難及危機。當婦女在社會上沮任富有挑戰性的角色時，最佳途徑爲致力爭取與男性同等的教育機會，與他們一樣，充實自己。」

教育司指出，在去年的中學會考，獲得五科E級及以上成績的應考者，男生比女生多。

同時，大學畢業生人數，男生爲女生的兩倍有多。

陶氏稱，此種現象可能是由於社會對婦女選擇職業的成見而引起。有些婦女亦認爲結婚後便可安心做少奶奶，她們並有一種觀念，認爲將來結婚及有子女後，便毋須有科學常識，因此在求學期間很早便放棄攻讀物理及數學等科目。

他說：「事實上，她們放棄數學及理科目，對將來選擇職業確有影響，往往局限她們只能出任護士及秘書的傳統性職業。」

教育司讚揚嘉諾撒聖方濟各書院在過去一百一十年來的成就。

他說：「貴校在一八六九年由施德拉修女成立，命名爲聖方濟各學校，當時只有幾個課室及少數華籍及葡籍學生。」

嘉諾撒聖方濟各書院現有中學生八百四十六人，小學生一千〇六十六人。

在昨日的典禮中，共有中七學生五十三人及中五學生一百二十一人畢業。

海港獅子會新職員就職

香港海港獅子會於昨日午間假富麗華酒店維多利亞廳舉行一九七九至一九八〇年度新職員就職典禮，遂請該區總監何榮高主持監誓，儀式簡單隆重，新年度職員名單如下：會長潘國鑣，前任會長陳國強，第一副會長杜式昭，第二副會長黃福洪，第三副會長胡宗漢，秘書丘錫安，司庫黃昭德，總務李鶴軍，糾察莫洪權，郵事鄭華湘，董事：梁世光，陳伯佐，陶雲揚，李德榮，蕭衡聲，黃振宗，龍百杰，小組主席：憲章及規程陳乃彬，出席紀錄謝景堅，財務江聖誠，欵待陳啟開，會

加太航獎券抽獎 工程師喜獲機票

【本報訊】加拿大會在年爲籌募福利經費而舉辦的獎券，中獎號碼經已宣佈。頭獎來回香港溫哥華機票兩張，爲一家電腦公司的工程師獲得。

加拿大太平洋航空公司捐出此項獎品，以支持該會的社區活動。

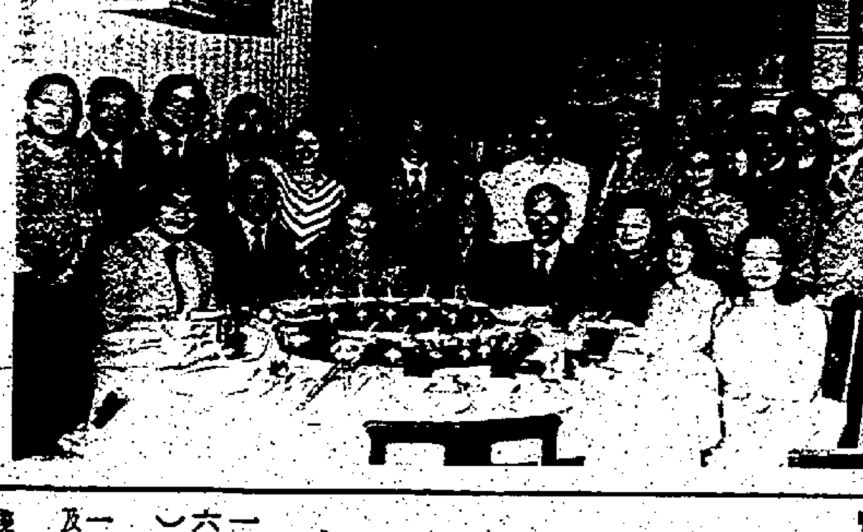
加拿大會的獎券收入是用來發展多項慈善計劃，其中一筆款項是給與香港復康會醫院，用以添置該院整形室的設備。

另一筆款項是送給九龍旺角伊利沙伯中學，以支付三十個獎學金額。

圖示加太航東南亞區營業經理馬泰仕（左）致送兩張機票與獲獎人盧家偉。

油麻地東分區委會 宴賀黎時煖獲勳銜

前東華三院主席，太平紳士，現任油麻地民政區東區委員會主席黎時煖，頃榮獲英女皇頒授MBE勳銜，該會同仁特於前晚假尖沙咀漢宮酒樓貫賀廳，設宴慶賀，并邀該區主任夏定一太平紳士，油麻地警司泰勒伉儷，警民關係主任呂廷亮，暨副主任區述鈞，胡敏成，鄺偉源，行政主任唐小華，聯絡主任張徐美梅，康樂主任黃黎月平等作陪。首由副主席徐蔡燕萊致詞，繼由副主席余鑑明代表東分區全體委員會備，金國柱，李思宏，鍾春麟，葉伯良，張禮達，廖國宏，冼灼芬，梁萬湊，蕭金活，朱振聲，曾庭森，江寶鑾牧等致送「功在社會」嵌金銀碟申賀，並互相敬酒，賓主盡歡。



圖爲油麻地東區委會宴賀黎時煖主席。

博羅同鄉會舉行就職禮

僑港博羅同鄉會昨（廿八）日下午七時假座□理華酒樓三樓全廳，舉行第十三屆理事就職典禮暨會員聯歡大會儀式，開始首由理事長葉子萍致開會詞，繼由香港同鄉會理事長張貫主持監誓並致訓詞，永遠會長鍾厚泉頒發選任書，永遠會長劉少金頒發聘任書，名譽會長姚九如、陳晉生、陳林培分別向各主禮人致送紀念品，黃炳珠宣讀代電，該晚致詞有會長郭鑑衡、嘉賓中山紀念會主席劉發，惠州十屆公會會長張覺凡、博羅新界第分會理事長朱瑞斌、博羅新界福利會理事長黃蔭發，最後由監事長黃錫照致謝詞，到會嘉賓數佰人筵開數十席場面熱鬧，濟濟一堂並有歌唱助興。

秀茂坪四十座 互助委會 新員就職

秀茂坪第四十座互助委員會，昨晚六時假秀茂坪港九第一小學校禮堂舉行第七屆委員就職典禮，請由觀塘副民政主任蔡仁生，警民關係組陳雲棠，社區青年事務主任林錦雄，房屋經理黃福祥，港九第一小學校校長陳樹桂，北秀茂坪分區委員會主席陳少，南分區會主席范希賢主禮。主席陳廣明致開會詞

警方找尋失踪少女

【本報訊】警方呼籲市民提供三名失踪女童的下落，該三人分別於四月及五月失踪。

蘇小蕙，十五歲，身高五呎，中等身裁及圓面。她於四月二十一日離開其牛頭角住所後一直未返。

陳煥鸞，十三歲，身高約五呎，身裁肥胖。她於四月十二日離開其旺角住所後，一直未返。

葉惠儀，十六歲，身高約五呎高。她於五月五日離開旺角住所後一直未返。

任何人士若有上述任何一名失踪女童的下落，請撥警察熱線五—二七七一七七與警方聯絡或向任何警署報告。

三名失踪少女：（右起）蘇小蕙、陳煥鸞、葉惠儀。

九龍增設五條小巴專綫

【本報訊】九龍區將由今日開始加設五條小巴專綫，使該區之小巴專綫總數增至十八條。

該五條新路綫爲：行走又一村及大角咀碼頭之第十一號綫（在繁忙時間，每隔十五分鐘開出一班）；九龍塘馬可尼道至九龍城碼頭的第十三號綫（在繁忙時間，每十五分鐘開出一班）；東頭邨至九龍城碼頭的第十四號綫（在繁忙時間，每十五分鐘開出一班）；南角道至九龍城碼頭的第十五號綫（在繁忙時間，每十二分鐘開出一班）及往作啓德機場大廈及機場貨運站之第十六號循環路綫（在繁忙時間，每六分鐘開出一班）。

運輸署發言人稱：第十一號綫之收費爲五角及一元，第十三號綫收費爲一元，而第十四、十五及十六號綫收費均爲五角。

發言人又說，九龍區將於下月增辦更多小巴專綫。

筲箕灣公厠恐怖命案

冷血殺手公厠行兇 無依老婦慘遭殺害

【本報訊】一名憒子成狂的老婦，昨晨被人發現於筲箕灣金華街公厠內，手腳遭人細綁，口部被人用布塞着，死狀恐怖，現時警方已將案列爲兇殺案處理，成爲本年度第卅一宗兇殺案。

慘遭冷血兇手殺害的老婦名劉玉卿，七十歲，混號「大肚婆」。這位「大肚婆」命運悲慘。她原有丈夫姓關，且育有一子，在戰前，劉婦與當警權的丈夫生活頗爲不俗，誰料，一場無情的戰爭，爲她帶來了不幸。她的丈夫關某，在戰時收集了不少軍票，據說集得數大袋，全以麻包袋貯存，怎料，戰事平息後，軍票貶值，關一番心血，收集得來的軍票轉眼間變成廢紙，關大受打擊，以致神經失常，結果有一日乘妻不覺時，携着心愛的軍票在港島中環中建大厦的地盤高處跳下，其生命亦隨着軍票消逝，劉婦對此深受打擊，精神受挫，變成瘋瘋癲癲，但仍含辛茹苦，將愛子養大成人。

誰料天公似有意作弄人，劉婦之愛子竟於七、八年前離開慈母，出外找尋工作，以彫刻爲業，自食其力，劉婦失去愛子，不堪打擊，竟憒子成狂，後被送入青山精神病院治療，但經過三度入院，仍無法復原。

在近數年間，劉婦多着流浪的生涯，並以求乞過活，由於她思念愛子，以碎布等雜物裹成一包，以繩綁在肚中，裝成懷孕，故得「大肚婆」之名，距料，一個以行乞、流浪過活的婦人，竟遭人殺害，警方對該名冷血兇手已在追緝中。

案發現場是筲箕灣金華街，近城隍廟的一個女公厠，昨晨十時許，一名在附近買餸的婦人入去公厠解手時，赫然發現一名老婦伏於厠內，手腳被紮住，口亦被膠布紮住，婦人大驚，立刻走出厠外呼叫，及撥電話報案，警方據報前往調查，發覺該名老婦已氣絶，因此立刻知會法醫官到場檢驗。

一名探員將死者遺物帶返警署進行研究。（本報記者呂國果攝）

圖爲筲箕灣金華街公厠老婦命案大批探員在現場調查。

收回電車改建輕便火車，地鐵首腦考察回港

本港路窄建築困難

【本報訊】港府決定于電車專利期滿後，即將電車收回改爲輕便火車。據悉：輕便火車其速度比電車快而又可搭載多些人士，但香港街道狹窄，實不適宜改裝此類輕便火車，此是事實。

港府爲着改行輕便火車事宜，特派出七名大員前往歐洲國家有用輕便火車者，進行考察研究，該七名研究大員，爲首者是地底鐵路局總經理烈尼博士。

該七名大員經已在歐洲研究完畢，昨已返抵本港，據烈尼博士表示，他們將蒐集有關輕便火車資料，作成報告書送交最高當局審核。據個人見解，以香港地少人稠，最適宜都是改辦輕便火車，但烈尼博士承認香港島上行電車之馬路並不寬濶，在改裝輕便火車時，對路面交通有相當困難，第一是車輛往來困難，行人往來亦有困難。

烈尼博士又謂改革島上交通，建築地底火車抑或改建路面輕便火車，兩者之間，輕便火車建築較爲快捷，同時費用亦廉一些，至於改建輕快火車需要若干，則至難在現階段作出估計，因港府尚未有詳細計劃宜佈，故建築方面亦未能估計。

杜絕非法交易期貨

商品交易專員隨時提供資料

【本報訊】商品交易監理專員對於若干公司可能在香港非法經營的問題表示關注，該等公司未領有由該專員辦事處發出的牌照或在該處註册，而提供或聲稱可以提供期貨交易之有關服務。

市民如欲確知某間期貨公司或其代表是否已根據商品交易條例註册者，可往香港干諾道中康樂大厦二四零四至二四零九室商品交易專員辦事處查詢或致電五——二五九三六一。

三門仔及漁角七村村民

表揚警隊勞績 致送錦旗致意

【本報訊】新界大埔區三門仔及漁角七條村，自目前警方設立警崗，加派警員巡邏之後，治安大有改善，該等村民爲感謝警方的努力，特派出代表到大埔警署，向警方致謝。

該七條村之代表李友親自携同三支綉有「治安之柱」、「警民合作」及「破案超越」等字樣的錦旗，前往大埔警署，送給沙田警察分局局長史恪。此外，又贈送村民所捐出之二百元予警察福利金，以示謝意。

此外，大埔墟新來利金舖東主梁蓮清女士，在沙田警民關係主任陪同下，親到大埔警署，將一面錦旗，及捐出二百元予警察福利金，給予史恪局長，以表彰警隊人員在本年三月，拘捕一名行刼其金舖之劫匪，及起回一條價值一千三百元的金鍊之功績。該名搶匪其後被法庭判處進入勞役中心。

圖爲大埔三門仔漁角七村代表李友親到大埔警署，致送錦旗予沙田警察分局局長史恪，表揚該隊維持治安之勞績。

澳一男子 患夢遊症 墮樓慘死

【本報訊】一中年男子昨晨六時被發現伏屍在澳門士多撲弄司大馬路，死者疑患有夢遊症。後由十字車將屍體移去，警方對該案正進行調查。

死者楊炳堅，四十四歲，是一間置業公司的高級職員，與妻女四人居住在協興大厦六樓×座。

據死者妻子表示：死者是有夢遊症，連晚失眠，前晚臨睡前，曾服下幾片安眠藥。昨晨警方拍門調查時，其妻始知丈夫發生慘劇，死者是墮台頂下喪生的。

香港海員塞島獲救 五名英軍獲得嘉許

【本報訊】一名香港華籍海員司徒展會，於本年四月間因患急性胃潰瘍，但當時其服務輪船正身置波濤洶湧之塞甫魯斯海面，拯救困難，結果由一艘駐該島之英國陸軍登陸艇之船員不辭勞苦，把該華籍海員轉送岸上醫院，進行急性手術。

事發爲四月廿八日，當時該登陸艇「伊頓」號正自亞皆馬斯往亞克遼尼途中，因當時天氣急轉惡劣，船長決定把艇停泊海港，稍後獲通知謂該客輪佛農烈達上一華籍船員患急症需幫助。但因海濤洶湧關係，其他在港內所有船隻拒絕出海，而該輪上小艇亦不能應付，「伊頓」號船長決定冒險拯救，幾經困難，該艇在惡海中移動，直至駛近客輪旁後，才可把海員救下，轉送岸上醫院。事後登陸艇上船員俱獲該地三亞總司令嘉許。

圖爲該五名冒險拯救之英陸艇船員

天氣預測

吹和緩間中疾勁西南風。天色大致密雲，有驟雨。雨勢有時頗大。最高氣溫約爲攝氏三十度，今日凌晨一時室外氣溫爲攝氏廿九度，濕度爲百分之八十五。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億五千三百九十七萬立方米，即佔總容量百分之六十一點三。

三百的士新牌 今日截止投標

傳數百部小巴轉發的士牌 料新的士牌十八萬可投得

【本報訊】港府標投三百部的士新牌照，定於今日截止接受申請書。根據靈通消息人士忖測，此次標投的士新牌照三百個，適值本港經濟放緩，銀行加息，故此預料標投的士新牌照價，將會下跌，甚至有人相信十萬元亦可能投得的士新牌照。

據悉：港府將於八月間，再度宣佈接受另外三百部的士新牌照標投申請，此次申請書乃用綠色表格，而與六月，接受申請之黃色表格不同，以資區別。

六月份標投三百部的士新牌照，港府收欵後，即將陸續發出，屆時全港的士總共有八千六百九十部，未來每月再發出的士新牌照，尚未計算在內。

的士行業除本身的士加增外，還有其他措施，致使的士數量加增。據可靠來源消息稱：港府已考慮首期將一千三百部小巴，轉發的士牌照，其中六百五十部小巴，轉發的士牌照，屆時全港的士又再加增，的士行業間競爭益更劇烈。

交通白皮書曾建議白牌合法化，已獲當局接納，並且不限數量，惟每人只准將其白牌車一部，取得合法化牌照。此類白牌車可能變成另外一種紅牌車，而與的士互爭生意。

目前在本港經營的士生意所遭遇困難越來越多，準備投資經營的士者，須作多方面研究，勿作盲目投資，而遭受金錢及精神上損失。

廖創興祖堯邨分行 昨日正式開始營業

【本報訊】廖創興銀行葵涌祖堯邨分行，經於昨（廿八）日上午十時舉行開幕，由董事總經理廖烈文太平紳士主持剪綵，儀式簡單隆重，禮成開始酒會，由董事長廖烈科、廖烈武、董事副總經理廖烈智、廖烈英、宮本一郎，董事協理廖烈正，董事經理廖孝威，常務董事金浦邦明，董事潘鏞、孫紹光、黃雁聞、廖烈道、廖烈忠，分行經理蔡坤炎等躬親招待，到賀嘉賓有：政府首長，紳商名流，社會賢達，同業先進，各界友好，客戶坊衆等，酒會至正午十二時結束，同時正式開始營業。

該分行位於葵涌敬祖路祖堯邨C座地下，乃該區最適中地點，利於爲龐大屋邨商戶及廣衆居民提供一切銀行服務，并附設安全堅固保管箱，大小俱備，開業伊始，特別優待，免租半年，以酬坊衆，常備各種用途精美禮券，供客選購。

該行作風穩健，服務忠誠，備受社會人士，工商各界信賴，熱烈支持，業務發展，蒸蒸日上，自年前全面電腦化後，效率益見提高，營業躍進顯著，服務網不斷擴展，總分行共廿三間，遍於港九新界以至海外，該行自推行免費自動轉賬以來，客戶皆樂利用，咸稱安全妥捷。并代辦三藩市分行各項美金存欵，該行全資附屬機構廖創興財務有限公司，接受大額存欵，利息優厚，更受存戶歡迎。

圖爲廖創興祖堯邨分行開業剪綵情形。

新航購影像系統 將加强模擬訓練

【本報訊】新加坡航空公司已向美國 REDIFFUSION SIMULATION INC. 訂購兩架由電腦控制之影像系統，用以訓練飛行人員，總值爲坡幣六千六百萬元。該兩部 NOVOVIEW SP2型電腦影像系統將用於新航裝置中之DC 10及B727型模擬機，模擬機係於一九七八年八月訂購，將在一九八零年下旬正式啓用。屆時新航在新加坡國際機場之飛行訓練中心將成爲全球首屆一指之訓練中心。

該影像系統能眞實地以六個窗口放映出世界各地機場之晨、昏、晚情況，而系統的特別技術更能顯示出模擬的惡劣天氣環境及正在移動的車輛，俾從事訓練飛行人員方面，有更大功效及裨益。

設計方面，十個世界主要機場均製成模型，以供訓練之用，包括香港之啓德機場。

老翁被控 巴士上露械 准保釋候審

【本報訊】一年逾花甲老翁，涉嫌在九龍窩打老道近亞皆老街一輛巴士上，向坐於其隔鄰之一女子暴露下體，事發爲警方拘控，昨解新蒲崗裁判署審訊，准被告以現金二百元保釋外出候審。

被告吳達賁，六十二歲，被控於七九年六月廿七日，在九龍一輛十三號D巴士上，公衆地方，非法暴露下體。

四人交通意外死亡 警方找尋目擊証人

【本報訊】警方急欲會晤四宗交通意外的目擊證人，該四宗交通意外導致四人不治。

本月四日上午六時左右，一名四十八歲男子在馬頭圍道近榮光街處被一輛私家車BY二六六三撞倒，兩小時後在伊利沙伯醫院不治。

第二宗意外在本月三日下午八時廿五分左右發生，一名廿二歲女子在晚光街近秀茂坪邨十七座處被一輛私家車BB八〇五三撞倒，翌晨在醫院中斃命。

同日晚上七時左右，一名三歲女童在大環山邨第四座對開，被一輛的士BD×六七二撞倒，送往廣華醫院後不治。

第四宗意外在上月廿九日晚上八時四十分左右發生，一名廿一歲男子在長沙灣道及東京街交界處被一輛私家車BL九七一二撞倒，送院後不治。

任何曾目擊上述意外的人士，請與九龍交通意外調查組聯絡，電話：三一八一九九二二或通知任何警署。

每月收租一千替人藏毒

工人辯稱不知情 被重判入獄六年

【本報訊】一青年在家中藏有價值五萬元毒品，爲警方拘控，昨日在最高法院審訊，被告認罪，按察司鮑偉華聆畢案情後，重判其入獄六年。

按察司鮑偉華在判案時指出：雖然被告之代表律師替其求情時稱，該批毒品是他的朋友存放在其家中，而他根本不知是毒品，但被告卻每月收受對方一千元之租金，且第一次已收了二百元，這就顯示出其朋友所存放的，是不尋常的物品，被告雖祇負責保管，並非親自做「拆家」，但毒品對社會的禍害甚深，故此必須予以重判。

被告胡忠新，廿一歲，針織工人，被控兩項販毒罪名：指被告今年二月廿七日，在深水埗長沙灣道卌四號三樓內藏有三七三．七八公分混合物，內含一四九．八三公分强酸嗎啡，可作非法販賣用途。

駐庭督察非法收受疑案

被告表証成立

洒淚自辯 當日案件 被告案底 尚未到手

【本報訊】觀塘裁判署一名駐庭督察，涉嫌非法收受他人金錢利益，被廉政署檢控一案，昨續在西區裁判署審訊，甄德華法官聆畢控辯雙方最後陳詞，裁定被告表面證據成立，需對控罪答辯，被告自辯時，突一時感觸，淚盈於睫，鳴咽不成聲，不時取出手帕抹淚，結果法官在控辯雙方同意下，將案押候今晨繼續聆訊，仍舊准予被告自簽一萬元之保釋外出候審。

被告許偉，五十二歲，現役督察，被控兩項罪名：（一）本年一月一日至二月廿八日期間，身爲政府公務員，在觀塘地區，非法收受男子胡炳一千元，作爲不執行其本身應有警員職責，不將兩名疑犯蔡廣星及魏×聰過往之刑事紀錄向觀塘裁判署一名裁判司報告之報酬；（二）同時同地，以同一理由，非法收受男子胡忠隆一千元。

昨日被告在其大律師引導下，自辯稱：他於去年八月廿一日開始，被派駐守觀塘裁判署任第一法庭主控官，他在處理主控案件時，於一宗案件審結後，有時會記下時間，今年一月二日，他所主控之案件約達一百宗，一至六十七全爲小販案，六十八至七十二是賭博案，七十三以後之案件，全爲刑事及押候審訊之案件，而第七十及七十一兩案，就是與本案所牽涉及之非法收受外圍投注案，該兩案審結後，仍然未有交到他手上，當時他會記下時間，爲當日上午十時卅五分，在審訊該兩案時，他均向主審法官表示，被告人之過往刑事案紀錄，仍未預備好，而未交到他手上，通常在這種情形下，如遇着較爲輕微性質之案件，他會對法官如此說：「被告人之過往刑事案紀錄，仍未預備好，法官大人，請當其無案底判決。」該兩宗案件，就是在這樣情形下判決。

被告續稱：他在廉署被調查時，一廉署人員將一個紅色的日記部給他看，並着他照部上一個類似電話號碼之數目寫在紙上數次，但爲他所拒絶，因爲他有權做自己喜歡做之事情，且當時情緒非常憤怒下說出這話，他有兩個理由拒絶廉署人員之要求，（一）該號碼根本不是他所寫的，所以無需要服從照寫；（二）如他照該號碼寫下數次，被廉署人員拿去給字跡專家化驗，如該專家一時攪錯，認爲有點相似，那時他便會一身蟻，且要出錢聘請一名筆跡專家，再將字跡化驗，才能證實他之淸白。

死囚上訴 發還更審

【本報訊】一名六十三歲男子涉嫌謀殺另一名七十歲老翁事後自行前往警署投案，被控謀殺罪名，於去年十二月一日在最高法院審結，被七名男性陪審團一致裁定謀殺罪名成立，大法官依例判被告環首死刑，被告不服原判，提出上訴，昨向上訴法庭要求推翻原判。上訴法庭將案發還重審，因原審法官於引導陪審團判案時，未有將被告自辯口供提出引導，有關此案重審再控告之罪名，由律政司決定。

被告孫仁，六十三歲，被控於去年五月十七日，在九龍城，謀殺七十歲男子蔡伯雄。

案情透露：去年五月十七日，一名送貨員到九龍城砦一樓宇，在半途中，聽到另一伙人有嘈吵聲，途望入一看，發覺被告與死者正在嘈吵，被告並用刀劏死者，死者即倒下，當時被告即開門走下樓，當時被送貨員想從尾跟上，但被告乘的士離去，翌日，被告拿着一份報章，到警署報案。

大埔道一段 單綫雙程行車

【本報訊】由於在大埔道近林錦路康樂園對開處進行道路工程關係，該段大埔道經已改爲單綫雙程行車。

現場置有交通標誌指導駕車人士。工程約於數月後完成。

推行警民關係及減罪有功 92位警員獲嘉獎

【本報訊】九十二名駐守九龍區之警務人員，分別在致力推動警民關係，撲滅罪行方面，有優良的工作表現，將於今日（星期五）榮獲指揮官之嘉獎狀。九龍區警察指揮官祈立基，將於今日下午三時在九龍警察總部大禮堂主持頒發嘉獎狀之盛大儀式。

榮獲指揮官嘉獎狀者有高級督察二人，督察五人，女督察一人，警署警長四人，警長十六人，警員八人，警員五十三人，及文職人員三人。

在該批榮獲指揮官嘉獎之人員中，分別於破獲强姦，併吞三十萬七千元公欵，行刼的士，持械行刼，勒索，爆竊，虐待兒童案件，以及致力促進警民關係等等工作而獲得表彰。

華安商會歡宴 檀島水仙花皇后

【本報訊】檀香山中華總商會會長李潤權夫婦，暨該埠水仙花皇后盧燕霏小姐率領一行四十人於本㈥月廿六日下午抵港，本港金山庄行華安商會同人爲聯絡兩地僑商感情起見，特於本㈥月廿七日下午一時假座尖沙咀中華酒樓設宴洗塵，以盡地主之誼。

該華安商會理事長雷庭灼、監事長兼中華酒樓董事長王仲銘親爲接待，并致送錦旗留念。當[illegible]庭灼理事長先致歡迎詞，隨由檀島商會會長李潤權，水仙花皇后盧燕霏先後致詞申謝。直至下午三時賓主始盡歡而別。此次宴會，主方華安商會參加招待者有：理事長雷庭灼、監事長王仲銘，副理事長古滋波，總務主任伍永灼，財務主任劉鴻漢，交際主任梁衍霖，及理監事譚樑煇、林惠如、黃仲安、李蘇石、古國聲、龔少波等多人，場面頗爲熱鬧。

圖爲華安商會各首長與嘉賓合照

南華早報火警 兩人逃走墮傷

【本報訊】「南華早報」昨晨險被火神吞噬，幸火勢及時被撲熄，火警中四名工人於逃生時被火灼傷，情況令人滿意。

四名傷者中，除一人已敷藥出院外，其餘均需留醫，他們分別名李振霆，廿五歲，羅文發，廿三歲，夏國×，廿八歲。

案發現場爲鰂魚涌糖廠街南華早報閣樓機房，據悉：現場放置多部機器，面積約二百多呎，平常爲工人憩息的地方，該處有一個盛載灰水膠筒，工人洗去手上油污的「火水」大都儲在該筒內。

昨晨九時許，四名工人正在機房內聊天之際，一名工人可能不知筒內載有易燃液體，於是一不小心將烟頭掉進筒內，突然隆然一聲，筒內冒出大火，火勢迅速漫延，閣樓大門亦被火封鎖，兩名工人匆忙爬出窗口，跳樓逃生，而另兩名工人則被消防員救出。

報館人員發覺發生火警，即立刻致電報警，消防員經十多分鐘撲救，迅即將大火撲熄。四名工人在逃生時被火灼傷，需送院救治，但情況令人滿意。

工務司署昨批出 六千萬元合約 發展沙田新市

將可增闢土地31公頃

【本報訊】工務司署昨日批出一份主要工程合約，在沙田新市鎭若干地區進行地盤整理、道路及渠務工程。

該項工程合約總值約六千一百六十萬元，係沙田新市鎭發展計劃的一部份。

沙田新市鎭拓展工程處總工程師郭可謙，昨日與承建商前田建設工業株式會社總經理落合晉男正式簽署是項合約。

郭氏指出，自從新界發展計劃於一九七三年展開以來，在沙田方面已開闢或刻正開闢的土地，總面積達四百八十多公頃，其中大約一百九十三公頃土地撥作住宅用途，六十三公頃爲工業用途，與及八十三公頃劃作政府、團體及社區發展用途。至於其餘一百四十六公頃則作爲其他用途。

郭氏稱，昨日批出的合約工程完成後，將會增闢卅一公頃土地。其中十四點七公頃將用作興建公共屋邨；一點三公頃爲私人房屋發展用途；十公頃撥作政府、團體及社區用途；而其餘五公頃則作爲商業——住宅發展之用。

他又說，工程完竣後，可爲大約四萬六千人提供公共屋邨單位，及二萬二千六百人提供私人住宅單位。

是項合約並包括建造一條污水幹管、地面排水管、五座匣式暗渠，及河堤的一部份。

有關工程將於下月初展開，需時約廿七個月完成。

是項工程係由茂盛（亞洲）顧問工程師，爲工務司署新界拓展署負責設計及監督工程。

圖爲郭可謙（右）於簽約後，與落合晉男握手。

澳門旅遊服務處 MTS

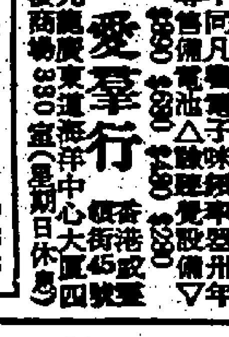
代客訂購澳門葡京、新麗華酒店及遠東噴射、水翼船及客輪船票，不收任何手續費。

週一至週六同港船票可於即日中午十二時前到碼頭預售處購取。

酒店房租（按金連稅）須於訂房時預付，如欲訂購週末酒店房間及船票，請提早於星期一到各服務處訂購，可免向隅。

碼頭預售處：香港港澳碼頭 電話：5－457021
中區預售處：皇后大道中萬年大厦地下 電話：5－239760
尖沙咀預售處：星光行地下商場 電話：3－672838
旺角預售處：通菜街二三〇號 電話：3－807193

DICTON DAHLBERG 西德美國 隱形 耳聾助聽機



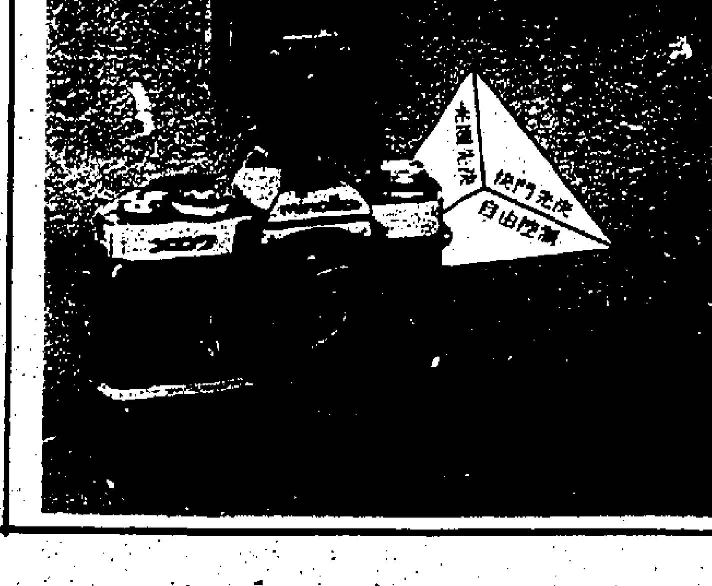
淸晰無比！無雜音無電線

不同凡響 電子除氣 耳機裝置

專售備電池△保修一年！！

愛華行 香港中心大厦45號 九龍廣東道海洋中心330室（星期日休息）

萬能達



香港最高法院

一九七九年破產案件第二十二宗

關於黃若望（JOHN 以浩生興衣廠名義前在九龍長沙灣長裕街十六號 GEE HING CHANG INDUSTRIAL BUILDING 九樓D座經商事

裁定破產通告

裁定破產日期——一九七九年六月二十一日

破產管理官 張克誠

香港最高法院

一九七九年破產案件第三十五宗

關於楊素萍又名 SOPHIA YEUNG 寓九龍九龍城衙前塱道四號A三樓事

爲頒發本破產案件之接管令與召集債權人第一次會議通告

接管令日期——一九七九年六月十九日

第一次會議日期及地點——一九七九年七月九日（星期一）下午二時三十分在香港遮打道三號壽德隆大厦十樓破產管理處舉行

所有欠到該破產案件之任何欵項即須如數繳交與破產管理官

破產管理官 張克誠

三巨頭會議

卡靈頓勳爵　英駐北平大使　港督麥理浩

對處理越南及大陸難民作決定性對策

本年內來港的大陸合法與非法移民人數表

月份	合法移民	非法移民
一月份	一萬零六百九十三人	一千八百八十六人
二月份	一萬一千零四十九人	二千五百六十七人
三月份	一萬零三百四十二人	六千四百一十九人
四月份	八千六百二十二人	八千三百三十二人
五月份	七千一百三十八人	一萬四千三百七十二人
六月份	七千零二十六人（截至昨日止）	一日至十日七千零九人 十一日至廿日三千九百十人 廿一日至廿七日一千一百一十九人

越南難民人數：截至六月廿七日止，仍滯留本港者，共五萬八千六百四十四人；本年內來港人數五萬七千八百九十一人。

【本報訊】據一項接近港府高層人士的消息透露：英國駐北平大使柯里特已於昨日抵港，他將與今日抵港之英國外交及聯邦事務大臣卡靈頓勳爵，及港督麥理浩爵士舉行三巨頭聯席會議，就大陸難民及越南難民湧港問題交換意見，以尋求解決方案。

據消息稱：卡靈頓勳爵將於今晚由東京抵港，他將在本港逗留一天。

據消息稱：卡靈頓勳爵在留港期間，除了與港督及英國駐北平大使會商難民問題外，並且將與行政局議員及港府高級官員舉行會議。

消息又稱：卡靈頓勳爵主要是與港督麥理浩爵士，交換有關處理越南難民的意見，及有關處理中南半島難民問題的國際會議的安排。

港府高層人士消息透露：該項國際難民會議，原則上訂於七月十八日在日內瓦舉行。

消息指出：港府是希望各國在收容越南難民的人數問題上，採取公平負担原則，收容的名額應取人口比率的辦法。

消息又說：美國在收容越南難民的態度，要視乎英國、法國、及日本等國家，是否也採取同樣熱心及積極的態度而定。英國及法國，自從港督麥理浩爵士進行世界性呼籲及訪問之後，對收容越南難民的態度已顯得較前熱心而且關注，唯日本方面仍保持「冷靜」。

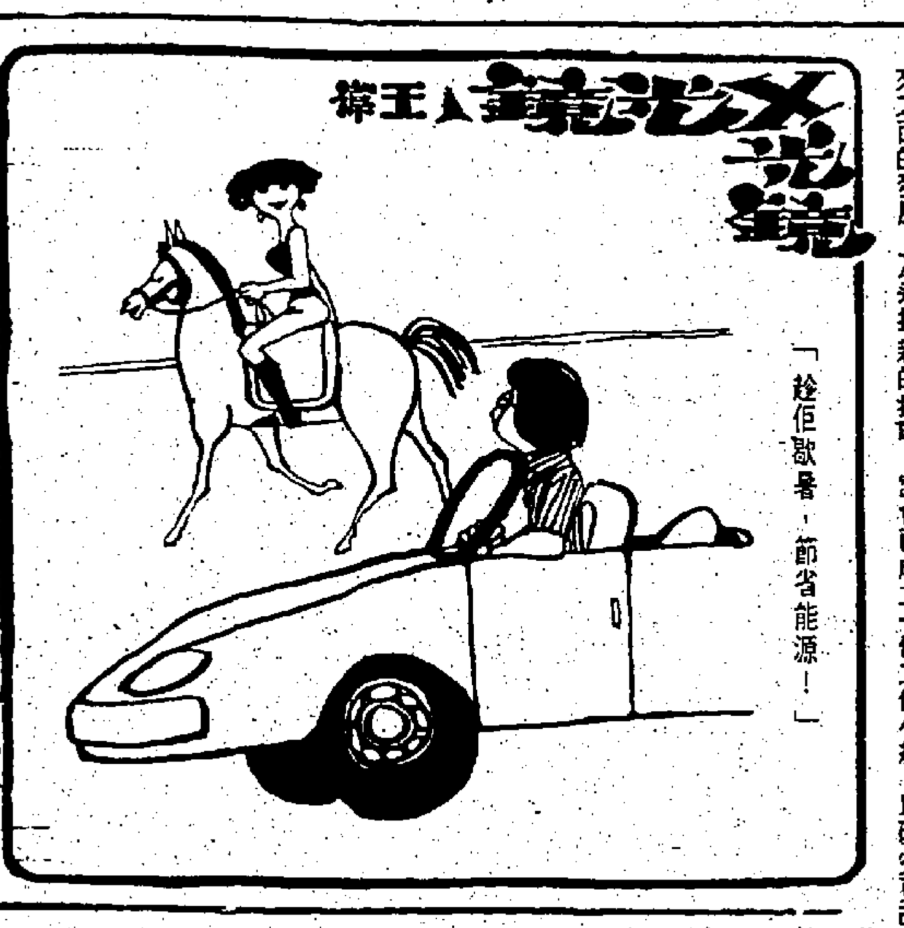
消息繼續說：卡靈頓勳爵在東京參加七國經濟高峯會議時，亦會與各國商談越南難民問題，並轉達港府對處理此問題的意見。以便在七月十八日舉行的國際難民會議上，雙方能獲得初步「諒解」。

另一方面：已於昨日抵港的英國駐北平大使柯里特，他亦將與港督及勳爵商討大陸難民的問題。

消息指出，柯里特大使曾與中共要員討論大陸合法與非法移民的問題，柯里特大使過去曾多次就大陸移民問題，向中共表達港府之意見，中共在這方面的問題最近已採取嚴厲行動，一方面加強邊境巡邏，加強拘捕偷渡的難民，中共同時對大陸合法及非法移民每天之湧港統計數字，表示關注。

事實上，最近的一週內，由於港府的加强截截，與及中共對大批難民集體逃亡的不名譽事實採取強壓行動以來，每日由邊界湧來本港的難民被截獲人數，已由平均每日七百人，而下降至每日一百人。雖然其中仍有很多是逃過軍警截截而無法統計，但港府也算可以舒一口氣。

歡迎上船 船必沉下



難民湧來‧社會服務‧壓力加重

人道主義損害本港 若不遏止勢遭反噬

青協主席區百齡年會中作以上呼籲　為配合社會福利白皮書該會將改組

【本報訊】為了配合社會福利白皮書內的計劃，香港青年協會將進行改組，以求得到更佳的工作效果。

但該會主席區百齡表示：由於人口不斷地流入本港，他恐怕在不久的將來，政府就有發表的白皮書之必要。因此他促請政府，在本港一切計劃被「搗亂」之前，採取截然行動，堅拒越南難民來港。

區氏在昨日舉行之香港青年協會第十九屆週年大會報告中透露，為了配合香港社會福利在未來方面的發展，及迎接新的挑戰，該會已成立一個工作小組，以研究更改該會憲章及組織的工作，預料改組計劃將在三個月內完成，到時將提交特別會員大會通過。

工作小組考慮各種足以影響未來工作的因素，例如資源存在性，服務的範疇，人力的短缺……港，區氏認為恐怕在最近的將來，就有發表另一新的白皮書的需要。

他表示，作為一個社會工作者，愛心與人道立場自然是不可少的，但倘若港督麥理浩爵士在這次和英美國家的商談未能達致具體成就的話，香港政府有採取截然行動，防止大量人口湧入本港的必要。

區氏強調：「對於踴躍在破船上，遭著滔滔巨浪、勇敢地追求著自由的人，我們深表同情，但我們也必須了解到自己的局限；如果現在的趨勢持續下去，我們可能在未來十二個月之內就要再多收容六十萬人。」

「在為時未晚之際，我們必須關起門來，因為我們的人道主義精神只會招致越南政府輸出更多的難民來損害香港人的利益。我們不能縱容人道主義，讓它向我們反噬。」

「如果香港政府繼續採「歡迎上船」的態度，我們的船定會很快沉下去，結果是同歸於盡。」

區氏同時總結該會在過去一年內的工作，尤其在青年輔導服務，發展社會工作及青少年輔導計劃方面，發展更令人鼓舞，區氏強調，該會將繼續貫行一貫政策，將工作重點逐步由康樂活動發展至志願社區服務。

在昨日的週年大會上，該會並進行改選，結果區百齡蟬聯主席職位，副主席則為祈以德及勞恩勳。

柴灣官地招標承投 限興建居者有其屋

【本報訊】工務司署地政測量處現有一幅供私人發展商參與居者有其屋計劃建屋之官地，以招標方式出售。

該幅官地位於港島柴灣道，面積約四千平方米，限作非工業用途。截止接受投標日期為一九七九年九月二十八日中午十二時。

查閱圖則及索取投標表格與章程者，可到香港花園道美利大廈二十樓地政測量處，或九龍彌敦道四〇五號九龍政府合署十一樓地政測量分處。

新聞處長解釋啟德難民營騷動原因

難民不滿聯合國接收太慢緩慢引致

營內秩序已回復正常狀態

【本報訊】啟德難民營內約一萬二千名越南難民，前晚因不滿受囚犯式的生活管制而發生的騷亂事件，已暫告一段落，昨日難民營內一切已回復正常。政府新聞處處長史康明認為該事件起因，基本起因是聯合國難民高級專員公署接收難民緩慢所致。

政府新聞處處長史康明昨晚就啟德難民營內發生的騷亂事件，發表聲明時表示：前晚在啟德難民營內所發生的事件，基本起因是越南難民對聯合國難民高級專員公署接收難民程度緩慢，感到頹喪。他說：該難民營是政府憲報公佈為羈留中心，由懲教署人員負責管理，他說：我們很希望聯合國難民專員公署會接收及管理該難民營的難民，如深水埗難民營一樣。祗要該難民營是羈留中心，難民的自由是無可避免受到限制的。

史氏指出：在啟德難民營內約有一萬二千名越南難民正等待聯合國難民專員公署的接收，他們當然感到頹喪。現時本港共有五萬八千名越南難民，只有一萬四千多名經由聯合國難民專員公署接收，而該批人士中只有一半已辦理登記手續。

史氏又說：他們感到頹喪是可以理解的，並謂政府正等待聯合國難民專員公署有關擴接收該難民營的答覆。

他說：聯合國難民專員公署，有其本身的困難，缺乏職員及經費，他又指出：聯合國難民高級專員史特寧（譯音）在日內瓦會見港督時曾表示增加聯合國難民專員公署在港的努力。

史氏說：在該事件成為事實之前，越南難民將仍留在羈留中心內。

另一方面，啟德難民營內難民一切已回復正常，在發生騷亂事件之前，並無警方人員駐守在該難民營內。在該事件中，難民營內的行政樓受輕微損毀，警方現正展開調查事件真相。

此外，記者昨日前往啟德難民營採訪時，無意中發現有人拋擲金葉出中心外，由外間的越南難民拾取離去。

發現拋金葉外出是於昨晨十時四十分左右，拋出的金葉是混同石塊，用紙張包裹，金葉大約一兩重，面積約半吋乘三分。

金葉被擲出後，一名相信是越南青年，迅速拾起金葉離去。警方獲悉該事件後，恐防有不法之徒乘機搗亂，為防止類似事件重演，立即派出警方人員在難民營內二十四小時輪更執行巡邏任務。

該難民中心距離彩虹天橋底，行人隧道約四十呎左右，中間有一道十餘呎高圍牆相隔，有人是由該圍牆內拋擲金葉出中心外的。

據悉：拋擲金葉過去從未有發生，經常有些相信是越南難民在該中心外徘徊，似有等待，同時，該中心內外的人，經常以越南話互通訊息，警方人員由即日起，派出警員在中心外巡邏把守，防止再有類似事件發生。

前晚發生越南難民騷亂事件的啟德難民營，昨日營內難民一切已恢復平常，圖為難民正在輪候飯餸，秩序井然。（本報記者李大衛攝）

刀傷難友 越南難民 判守行為

【本報訊】深水埗越南難民營內，又一名越南難民惹事生非，持刀將營中同胞刺傷，為警方拘控，昨解北九龍裁判署審訊，被告認罪，法官新恩裕聆案情後，判其簽保二百五十元，守行為十二個月。

被告黎文度，廿三歲，越南籍，被控罪名：六月廿三日在深水埗越南難民營內，傷害男子范文英，使其身體受傷。

案情透露：傷者與被告，於三月廿三日到港後，被安置在深水埗難民營第二座三樓某單位同住。六月廿三日晨早八時許，傷者與另一難民在房內飲咖啡，被告突持一把九吋長生果刀指著傷者頸部，叫其不要動，傷者大叫救命，第二匪人即上前援助，結果被告將傷者頸部及右臂割傷，其後傷者二人合力將被告制服，報警予以拘控。

傳世界油價將增四分一 本港燃料下月又加 生活指數勢將狂升

【本報訊】根據外電消息，石油出口國家組織已達成兩價制協議，決定石油每桶最低售價為十八美元，最高售價為二十三點五美元，至於本港各燃油零售價，亦勢將此因而全面受到調整。

一項消息透露：據本報獲得油價格將於下月初作全面調整，上漲的幅度會超過百分之十五，這是本港前所未有的大幅上漲，不過此百分之二十五之幅度，尚待有關方面證實。

本港各石油供應商，將於明日舉行非正式會議，全面商討有關本港油價問題。

「石油出口國家把原油每桶漲價兩成半，必然使本港零售價相繼大幅度提升。」

香港蜆殼石油公司營業經理霍根斯昨日獲悉石油出口國家的加價宣佈後，作上述警告。他對本報記者稱：本港燃油價格將受影響的程度，現時尚難估計，一切須等待原油漲價各種石油產品後，看看增加了多少成本，始能作最後決定。

外電傳出新原油價每桶為二十三點五美元，由七月一日（本星期日）起實施，至於本港的新價格，霍根斯則表示，將會在兩三週內作出決定。

霍根斯認為這次石油漲價對本港每一個經濟單位均會帶來影響，不過他認為石油漲價，會使業務的需求獲得放緩。

石油漲價，即意味著電費增加，據香港電燈公司發言人表示：電費單上列明的燃油附加費（主要是根據蜆殼公司）的價格而變動，祗要石油供應商同時通知電燈公司新燃油的價格，港燈便會跟著調整附加費了。倘若燃油零售價跟隨原油價格一樣上升百分之二十五，則可預料由下月中開始，本港人仕須負担難以吃得消的電費了。

理工學院商業管理系首席講師劉紹榮認為，香港將會面臨另一次經濟衰退。燃油加價對本港經濟會有嚴重的影響，尤其會間接打擊到塑膠及紡織業。劉氏預料將面臨的經濟衰退，較七三年更嚴重。

提及解救辦法，他認為：增強管理技術與及加強人材培養，使生產力提高，以減少不必要的消耗，才可挽救一下本港快將來臨的經濟衰退。

中華廠商會秘書長李澤培表示：「石油加價，對社會有一定影響，尤其對於某一些行業來說，影響會較大。例如：五金、化學原料和塑膠行業等。」

不過，港大經濟系高級講師陳坤耀卻力排眾議，列舉各種理由，強調是次石油漲價對本港經濟不會構成嚴重影響的。

陳坤耀說：石油出口國家組織宣佈的加幅並不太大，因為合靈前均已預測在百分之二十之間了。

陳氏認為本港沒有重型國防工業或汽車業等，對石油的依賴不若其他國家嚴重。

在評論夏鼎基年初的百分之九經濟增長率預測時，陳坤耀表示本港就算有百分之四或五的增長率，已夠瞞人了。

陳氏強調是次漲價不會重蹈七五年石油危機的苦況，因為當時的加幅達三倍，事情又來得太突然，到今天，香港已逐步適應了此種變化，例如電力公司已改用煤來發電等，對石油的依賴已不若以前之甚了。

行兇動機撲朔迷離 政治部已加入調查

叙利亞商人被殺案

【本報訊】警方專案及政治部人員現已成立個特別小組，聯合深入調查前日在尖沙咀香港酒店房間內一名叙利亞籍商人被殺之神秘命案。

目前有關方面仍未能斷定該宗命案到底屬於劫殺？仇殺？抑或是有政治成份的兇殺案，由於案情尚未明朗，警方兇殺及政治部人員已聯手進行調查。警方法醫官昨晨已進行剖驗屍體工作，據初步驗屍報告顯示，死者致命傷是遭嚴重刀傷及肺部所致。

同時，警方已急電死者在叙利亞的兒子，盡量於日內來港辦理死者的身後事。

警方人員昨日再度前往尖沙咀香港酒店，死者居住的房間內進行調查，並且在場帶走若干證物，在房內搜出三萬餘元美元，案發的房間目前仍被封閉，由該酒店的有關人員負責看守。

據初步調查顯示：死者相信並沒有受搶傷，但仍需有待法醫官的進一步檢驗，才有明確的答案。倘若死者屬的是刀下致命的成份不高，從他被狂刺八刀的情況觀察，政治兇殺的成份不高。

至於死者是否遭劫殺或仇殺，現仍成疑問，原因是死者此次僅單身來港，一時難以確悉他否有財物損失，但初步消息，死者並無財物損失，被仇殺方面，也暫時難以知悉他曾否與人有過節。相信其子來港後，對警方調查工作有所幫助。

在該宗兇殺案中，唯一目擊兩名殺手逃走的死者女秘書張淑儀，廿一歲，住彩虹邨，唯恐受外間騷擾，案發後，已暫時往其姊家中居住，昨日她曾被警方人員邀請，往警署協助作進一步調查。

多明尼加領事住宅前刧案

證實失款二百萬 疑賊車西環尋獲

搜出子彈及少量文件

【本報訊】警方特別罪案調查科現正追查有關多明尼加領事住宅門前的刧案，在該宗刧案中警方已證實匪徒掠去的現款達二百萬港元。

另一方面，警方於昨午一時許，在西環士美菲路發現一部與該宗刧案有關的賊車，警方會派出大隊警員到場展開調查，指揮部人員亦聞訊馳至，在該部與案有關的編號BE二××五號之日本豐田牌跑車搜取指紋，稍後，警方在車內搜出一粒點二二口徑子彈及少量文件，警方相信刧匪已取去大部份文件及現款，該批價值二百萬元現款包括日元和美金，其中以日元佔大部份。

至於另一部賊車，則於案發當晚後時間，在薄扶林道廿三號門外發現，惟並無所獲。

刧案事主名葉×明，四十餘歲，任職多明尼加領事館，與母親居於上址利嘉大厦C座七樓，其妻及子女現居外國。

案發於前晚十一時許，事主返家時，被三名預先制服看更的持槍匪徒挾持，押返家中大肆搜掠，用三個占士邦箱載滿後，沿樓梯飛奔而下。

南落地下即開啓早已配備的一輛私家車逃走，當時匪徒發覺有人探頭，於是鳴槍三響加追捕，然後乘車逃去。

並在士美菲路十七號門外時「占士邦」箱內的物件倒入另一部私家車尾箱內，四匪始分乘兩輛車向西環堅尼地城以及薄扶林道兩路散走。匪徒在逃走時，在現場遺下三個「占士邦」箱，事後由警方人員帶走。

抵港巡邏邊區軍團 穿蘇格蘭裙裝雄姿

【本報訊】日前抵港負責巡邏邊區的亞皆老及修打蘭高地兵團，身穿草綠色之野戰軍服，但該軍團亦有其傳統性的制服，是蘇格蘭之裙裝，但祇限於在儀式中穿著。

圖為該兵團之第一營軍隊於一九七三年時，在愛丁堡張英女皇授新軍旗後操閱時之雄姿。

圖中汽車為警方在西環發現，該車涉嫌與該宗領事館職員神秘刧案有關，現被警方扣留。

中華廠商會秘書長李澤培預料

出口貿易率不改善 年底逆差將逾百億

强調首要工作為開拓海外新市場

【本報訊】香港中華廠商聯合會秘書長李澤培昨晚預料，倘本港本年內的出口貿易增長率不能改善，則在本年底的貿易逆差，極可能逾一百億港元。

李氏昨晚在香港發明專利協會第五屆職員大選會上表示，要扭轉目前的劣勢，需依賴多方面的配合和支持，收緊經濟內部需求及消費活動，促進產品生產及出口。

李氏說：一九七八年，香港工業保持穩步發展，製品出口數值達四百零七億，而轉口產品數值則為一百三十二億，較七七年增加百分之十六點三，主要出口市場計有美國、西德、英國、日本、澳洲、加拿大及新加坡，總計輸往上述七個主要市場的港製產品數值達二百九十一億。估本港輸出總值百分之七十二點七。輸出的主要產品則有成衣及附屬品，紡織品、電器，電子器材，光學製品及鐘錶，玩具，紡織製品，錄音機器，電動機械及器具，但由於內部社會及私人消費需求提高，本港的入口數值超出出口總值，使本港貿易出現九十一億鉅額逆差，令到經濟出現不協調現象，導致通貨膨脹加劇。

日前統計處發表對外貿易數字顯示，今年一至五月間本港製品出口總值達一百八十八億二千二百萬，比去年同期增加百分之三十三點二，而入口貨品總值達三百三十五億六千萬，轉口貨品則為七十四億五千一百萬。比對之下，今年首五個月的貿易逆差為數共五十二億八千七百萬，倘本港能繼續保持出口增長率高於入口增幅，則可減低貿易赤字。

李澤培又說：過去一年，本港需求加劇，刺激通貨膨脹，使港幣對外幣匯率一再下跌，不利本港對外貿易。為冷却過熱的經濟活動，香港外匯銀行公會多次提升利率，又由於石油輸出國供應石油數量未能滿足世界的需求，同時價格多次大幅度提升，很多石油副產品的工業原料亦出現短缺及搶購現象，無形中提高各類產品的生產成本。油國第二期加價幅度，估計每桶售價將加至接近二十美元，此舉定會引起惡性循環反應，導致世界面臨一九七四、七五年後另一次不景氣時代。

目前海外市場的保護主義，由於石油問題、金融問題及政治問題未見有減少，反有加劇的趨勢，對本港出口的增長，難免有所打擊，同時本港鄰近國家致力促進工業發展，威脅港製產品在國際市場的銷場。

說到本港的工業狀況李澤培說：本港工業用地價格持高，勞工短缺特別是技術人材，對促進發展及製造高品質產品及提高一般工藝技術水準，仍須多作準備及輔助工夫。最近大量越南難民及大陸人民擁入本港，稍可緩和本港勞工不足，但這類居民可能多屬非技術人材，部份由於社會背景，部份由於對工業生產操作經驗有限，故此未能滿足工業對技術人員的需求，迅速解決勞工缺乏之問題。另一方面，香港人口突然劇增，將會引起不少社會的問題，亦是香港市民要挑起的重担子。

此外，香港廠商已成為海外不少地方爭取工業投資的對象。由近的東南亞國家，遠至西歐南美，大陸的現代化計劃，歡迎香港廠商投資，而廣東深圳一帶的未來發展值得我們重視。

概括而言，香港工業前途面臨的困難，外有石油問題，保護主義和外地的競爭，每一個因素均足以削減本港貨品的銷場。內部方面有土地價格過高，技術缺乏，生產成本上漲引致生產率的下降。產品的研究和發展仍未獲得普遍的重視。故此，目前我們首要的工作是開拓新市場，提高生產率，和促進新產品的發展。

李澤培表示，香港中華廠商聯合會的工作，一方面協助本地廠商進行投資工作，為他們解決困難。另一方面介紹海外廠家和本地廠商合作生產，藉此吸收外來技術，改良產品。

李氏透露，該會現已積極設立專利工業特許製造權的資料服務，協助本港工業基礎擴大，促進工業及產品的多元化。

李氏又表示，該會亦重視本地的發明，目前正向著為發明家與工業家之間築成一條橋樑的工作方面努力，將新產品介紹給本地及海外買家。

李氏指出，雖然本港歷年的新產品展覽數目均有增加，水準亦有提高，但一般水平仍嫌不高，他認為這是本地廠家過份功利化，而不大重視新發明的緣故。他指出，目前本地廠家用於發明及研究新產品的投資，一般僅及產品總值的萬分之一左右。李氏希望廠家及有關團體，能衷誠合作，共同鼓勵本港發明活動，協助建立發明家與製造商之間的關係，以促進本港工業的多元化。

港府將在屯門再租廠厦

收容八千越難民

預算又化費公帑數百萬之鉅

【本報訊】為容納愈來愈多越南難民，政府目前有意在屯門租用第二幢工業大廈，預料費用將達數百萬元，同時改裝後可收容八千名越南難民。

本報記者就此問題向港府新聞處查詢時，發言人指出：目前正在找尋適當地方，但未必一定是屯門。

政府官員不允透露租用該工業大廈的費用及改裝費。

據悉，該工業大廈位於屯門興旺街，為第二幢政府租用的工業大廈，以收容難民。位於第一幢改裝為難民營的工業大廈隔鄰。

第一幢工業大廈耗資五百萬元改裝，是位於天后廟側的田氏工業大廈，樓高廿三層，現住有一萬六千難民。

政府於上星期租用該工業大廈，預料改裝後可收容八千名越南難民。第一批現住於政府船塢的難民，可望於十日內遷過去。此舉將使在屯門的越南難民人數增至二萬四千人。

該難民營將先由政府管理，但稍後將交由聯合國難民專員公署負責。

目前滯留在船上的本港越南難民數目已達五萬八千人，由於風季即將來臨，居於船上的難民安全備受威脅，政府有意安置其中部份上岸。如難民來港數目不斷增加，政府將計劃在沙田及葵涌租用六幢工業大廈以安置更多難民。

政府官員表示，租用工業大廈比在空地建築民營更廉，因為不需建營房及舖設水管，但政府仍考慮在屯門、大嶼山及沙田等有大量空地的地區，建設龐大的難民營。

最後經濟行情

金價

（香港時間六月二十九日凌晨二時電）

（倫敦金價）

頭盤　二八一‧三〇

二盤　二七五‧九〇

（紐約金價）

收市

（入）二七六‧五〇

（出）二七七‧〇〇

（八月份一百安士期貨）

二七八‧九〇

（加拿大金價）

（十月份四百安士期貨）

二八三‧五〇

股市

（紐約股市）

美股開市時上揚，中段再升。杜瓊斯指數開市半小時後上升二點〇〇，三小時半後再漲點七三，即上升三點七三，報八四四點二五。

（倫敦股市）

週四日收市時金融時報指數上升二點三，報四六九‧二。

轉讓聲明

遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓詐騙法例第三節通告如下

啓者：HONG KONG VOKEN WATCH COMPANY LIMITED香港寶劍有限公司其註冊地址為香港南洋商業銀行大廈一一〇五室（以下簡稱出讓人）現將出讓人所有座落香港柴灣新業街啓時工業大厦十三樓C座及D座內之一切機器及生財用具轉讓與（FINEBRAND FOOD MANUFACTURING LIMITED）嘉品食品廠有限公司其註冊地址為香港德輔道中一五一號南洋商業銀行大廈一一〇五室（以下簡稱承讓人）雙方擬定於一九七九年七月廿九日，在香港德輔道中廿六A至廿八A號七樓何禮棣律師事務所內完成交易，承讓人並將在香港柴灣新業街啓時工業大厦十三樓C座及D座繼續營業，承讓人將不承担出讓人在交易日及以前所涉及之一切債務及責任，特此通告。

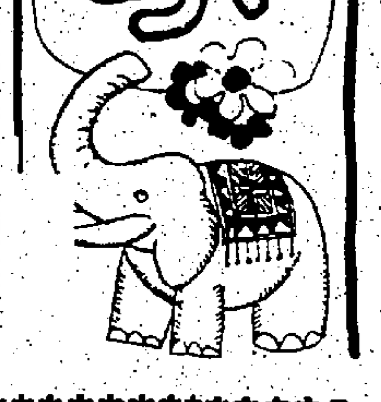
一九七九年六月廿九日

雙方代表律師何禮棣律師事務所啓

申請入英籍啓事

熊炳（HUNG BING）現住香港九龍馬頭圍邨美荼樓二二八室現向港督申請入英籍如有任何人士獲知任何理由認為不應准予其入英籍者可用書面簽名將其事實向本港輔政司報告。

萬象



宏偉石拱橋

由照片看宋城，彷彿有「小橋流水人家」風味，當初建造得七七八八時，曾在外邊粗畧看過，如果只憑這一點印象，小橋流水雖有宋人詞意，但是，說是依據「清明上河圖」來設計，那麼，又得加以商榷了。

「清明上河圖」這一「手卷」唔係講玩，乃係由汴京（今日之開封）向東邊溯二三十里處開始，沿着一條河，直入汴梁城，其中汴河兩岸的風光盡收畫中，這幅畫工筆細描，正係有碗話碗，有碟話碟，成群人有走路有坐船，那條河係穿城而過，這且不表。

其中單是拱橋，唔好話睇小許多香港朋友未見過，就係蕭林曾經走過長江流域幾個大碼頭，也未見過如此宏偉的石拱橋。

且說石拱橋在這幅手卷中央略偏右一點，它的大小雖以尺寸來量度，不過可以看得出，石拱橋兩旁各有一列「大牌檔」，照比例睇每檔大過香港之大牌檔多一點，兩邊各有二十檔，其中有玩物，食物等各式各樣攤位，單是這麼約畧計算，這座石拱橋就唔係講笑者矣。

宋城聽說也有一條小河，想像中央有一座清明上河圖的如此宏偉石橋。

清明上河圖的風光，只要有一成也夠得你睇了，但願宋城真有些規模才好。（蕭林）

紋身風氣依然不衰
美軍紋身剛過打仔油脂繼起

洛雅明

有日行過紋身店，但見三兩年青人從店內走出，正在沾沾自喜地互相展示身上的紋身圖案，老洛下意識的便想起避之則吉，因為直覺上以為紋身者便是壞人。

其實紋身給老洛的壞印象，大概是來自日本片，因為那些片中黑人物，撈女諸類，均是有紋身者也。另一方面，早年的香港黑社會人物，亦有同樣的紋身嗜好，曾經有一段時期，警方大力掃蕩黑社會人物，其中之一的根據便是手臂上的紋花，當時令到貪時髦的年青人都頗感頭痛，因為隨時會給予警察盤查，相當麻煩者也。

在那一段時間，年青人都感覺到紋身討厭，千方百計要脫去，據說要脫去紋身並不容易，而且不易脫得清，還很痛苦，其法是以粗鹽在紋上花紋的皮膚上力擦，擦至皮膚發紅破損為止，待結痂去後，紋身自然去掉，不過通常還會有一些「遺跡」，除非再接再厲，但其中苦楚卻不足為外人道。

紋身的習慣起於何時老洛並無深究，不過民間小說水滸傳中便有一個九紋龍史進，乃是中國歷史故事中的紋身人物。但其他的習慣，似乎是專為犯人而設，據說當時的犯人是在額上刺上了「罪」字，使他一世都抬不起頭來，林冲也豈不是台「刺配滄州」乎？

近代史之中，德國納粹黨徒便曾將猶太人在手上紋字，給予一個「號碼」。

有人告訴老洛，紋身之風始於原始部落的紋身的習慣，但其中苦楚……諸類的畜生，後來未知是何緣故卻成為流行的玩意。

據說，時髦紋身初流傳於軍隊之中，尤其是海軍，漸漸才流傳開來，成為一般市民的新愛好云。不過，一般正當人家並不會輕易學人紋身，反而是「撈」字級人馬才會如是，不過紋身，順道告訴大家，如想紋身，千萬要認真考慮清楚，因為一經刺上，想洗脫就難了。

老洛年幼的時候，小同學已懂得利用墨水筆自行刺上自己的名字在手上，當時老洛怕痛未有「跟風」，但最近再見到其中之一，卻表示後悔，因為實在刺得太肉酸。

香港有不少紋身店，多集中在尖沙咀與灣仔兩區，他們曾經有過一段黃金時期，那是越戰期間，大批美軍抵港度假，他們的節目之一便是紋身，當年紋身店老細無不笑逐顏開，後來美軍減少來港之後，該行業利潤才告冷淡，當時他們均以為從此「死火」，料不到突然間又殺來一個武俠片狂潮，打仔明星亦紛紛紋身，居然使到幾乎拍烏蠅的紋身行業，依舊賺到盆滿缽滿。

打仔明星紋身之風漸滅，油脂風又接續而至，現時那些油脂仔女又將紋身作為時髦，且看以後又如何？

紋身的圖案，其實亦相當多姿多彩，據說近年的新趨勢已非花草魚諸類，亦非裸體女郎像，乃是一些威水的人物如李小龍、關公諸類，亦有龍虎等，以生猛為主。

老洛最近見到一個外籍水手，他抄起衣袖給老洛看其紋身，乃是一個鐵錨及水泡，而水泡上另有文字，居然是F……AROUND THE WORLD，大膽而寫實，又會咁嘅！

帶地寂靜手

丹尼

一艘越南難民，竟聚衆大鬧波嗅，要出動大批防暴警察維持秩序。

既不守己，又不安份，慎毋自絕於市民。

× ×

本港去年出口，列居世界第十位，如除去四個石油出產國家，香港實居第六位。一位美國銀行家演說時有信心地說，香港經濟會繼續繁榮。

祇要不是「第九」就很好了。

× ×

運輸署依照原定計劃，每月繼續發出新的士牌照一百個。因目前均有中外人士投訴乘搭的士困難。

直至投訴時，大概是的士開始過剩的時候了。

性格

軍費

高小上

今時今日做香港人，憂柴憂米之人少，此地之人早學到「何人不食肉糜」之方式，有米好閒，大可以鋸牛扒、食燒鵝。但係，香港人要時局成風，有錢人家的錢放在金股期貨之上，時局變化，影響佢之投資效果，呢就係其一；不少人睇住難民成千上萬殺到，每日開支差唔多成萬銀，絕唔係由女皇在祖家個邊撥來者，所有開支唔使問，自然係香港人的納稅錢也。當局平日之做，在本地獨孤孤求求，如今忽然慷市民之慨，到唔恨。

尤其是倫敦唱唱透露，香港負擔英軍軍費四千萬鎊，並未計增兵呢筆，計埋係幾多？呢次有排攞矣。

點孔眼

有一位業餘釣友，乘遊艇出海，他的目的地是西沙，出海兩天，釣得大魚三條，其中有一條是會說話的。

別以為這是神話，其實他是去救了一名難民，事先經過聯絡，並且預備了時髦的港式衣服，到那兒接得此難民，隨即垂釣，釣了一些魚獲物，便誇張地擺去船頭，「勝利歸來」，水警輪曾經查過，見到「有可疑」，便離開，這位釣友就過骨了。（柳難）

特別廉價必多問題

有人說，在房地產市場，十句有半句真。意思謂，在一宗交易中，不論出錢收購的大老細，出售的業主，或居中拉線的地產經紀，所講的話，均是處處實實，若天真地一個無疑，包撞大板。

有的物業，由於有問題，不易出售。業主低價放「盤」，怕因價錢太賤宜，引起對方懷疑，乃設想出許多什麼低價出售的原因，如急於往外國居住；因需要金錢週轉；有的甚至說太太或丈夫患上難治之症，需要一筆大錢往外國請專家治療；更妙更絕的藉口還有。總之如果輕信，不調查清楚，貿然買入，好易惹上一身蟻。

一些對房地產市場具備豐富經驗的人，均持住一個宗旨：業主非常懂得開價。開出的價錢，如此實「大飽」，這個物業的本身，必有問題！如有高空限制，需要補高空地價，有的則限定祇能興建三四層高，連補高空地價的機會也無；有的物業，沒有政府規定十五呎濶的直達馬路，碰上這種情況，消防局便不批准興建幾天大廈，理由是如果興建二三十層高大廈，一旦發生火警，消防車如何進去救火。因為經過工務局一關，查了工務局，必須再查消防局，還要經過消防局一關，不少地盤，能否按照自己設想的計劃發展，某些地方，獲得工務局批准，但並不一定獲得消防局批准。

是以，有經驗的房地產市場人士，接到價錢特別便宜的「盤」，絕不驚喜而擒擒青，反而格外小心調查清楚。

置業界

建議小巴兩條救亡絕招

可圈可點

聞說，電車巴士載客均增加，單係小巴生意減少。不少人大發高論，有說，硬係啦，小巴禁區處處，上落唔方便，有人搭至奇，亦有人話，小巴服務態度差左，都下加價，到你暈，經常坐車的人有預算，有限收入點頂得住？

柳絮丹對此情況，亦有子去證實邊個論調係啱，惟是小巴生意差左，起碼值得同情，基此原因，不免睇小巴多年來服務之份上，替佢地度番條絕橋，以救佢地「倒懸」也。

以柳絮丹貶下眼就有橋咁巴閉，替小巴度其搵食之道，就真係易過借火，首先要在大前提作個決定者，便是先問小巴司機大佬想文搵，還是想武搵，蓋文有文搵，武有武搵者也，為左小巴司機各有想法，文搵武搵，都會因時因地而行，是以兩者同時在此披露，等司機大佬自己選擇可也。

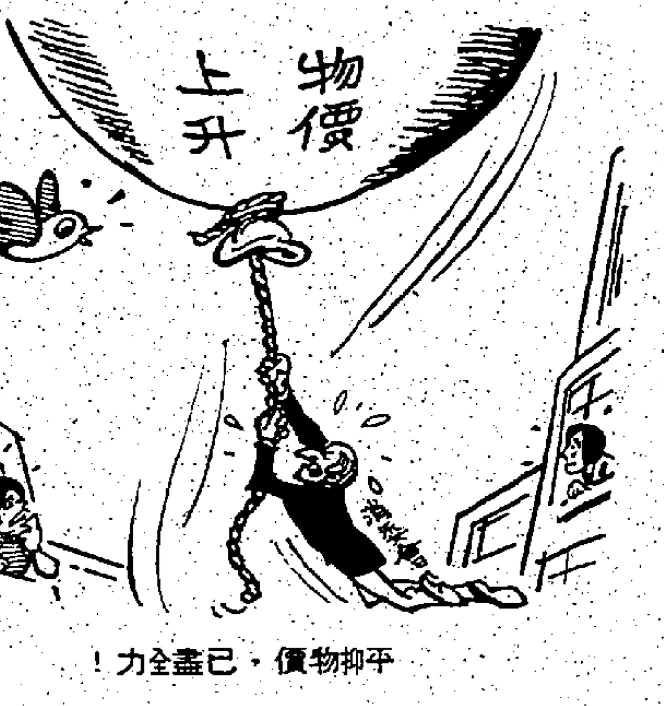
先講武搵。夫武搵者，係講下手瓜硬，唔使理咁多，既然經常因放工人多而起價，的乘客望住個牌，M嘅亦都上車，每程家陣無非三元，搵得幾多？況且的乘客肉刺，有的諗下都係唔制，咁就生意低落矣。如今，柳絮丹教你地施展一的奸謀，在最旺市時人人掛三元牌，你掛一個寫得糊糊塗塗一睇落好似五毫之牌，的乘客望，當然認為係五毫矣，佢地笑口上車，個心亦話你好人事，咁就得左矣，你將佢地一車就車去人少之偏僻處，一聲收銀，叫佢地先交費然後開車。

交銀時當然有得爭矣，你更將雙士巴拿腔出來曰：你地睇真下個牌，係寫明五元者，家陣坐車重有五毫價支歌仔乎？你地唔俾都得，於是，咁就會一律下腳，但，呢個方法乃至取文搵呢？呢的叫做武搵。

文搵呢？咁就斯文好多矣，請一名女仔着件制服跟車，冷氣，到街邊等客時，叫個女仔企在車門口依照吧呢樣的乘客上車，在車廂內掛車費牌，而非在車廂外掛收費牌，摶佢地上左車之後，大刀斬落，由每位八元到十元，般，女服務員殷勤招待，如此這般，話唔定有的人坐到目的地後，忍唔住又坐番轉頭也，呢條文搵之橋係要落本者，最大當然係裝修好架車，請個女仔跟車，幾番水便得矣，算你三十數一日，三個乘客就夠個女仔開支，其他就叔姪叔姪者矣，怕乜大巴搶生意乎？

屋裡真真

陳德華



平抑物價・已盡全力！

海外書

德國南部的小城

德國，那兒去。

許多名城，在二次大戰中成了瓦礫，又由瓦礫變成了美輪美奐，遊客們在歐洲遊覽的計劃中，儘多奔走於波恩、漢堡、法蘭克福那些城市，看的盡是水泥森林，大家都在筆直的方格子似的街道上擠往照來，說好玩也對，說不好玩也對。

和南絲商討遊德國，她說：遊名城？不，看那些大教堂、高樓，不膩嗎？我嚮往國家公園的羅思山區，要遊，就到那兒去。

彼此有同感，很快取得了協議，便即起程。去年聖誕積蓄起，我們這一次的施行，應該很豐裕了，因此決心玩得舒適一點。

取道巴黎，直飛法蘭克福，我們以「識途老馬」的姿態，不在法蘭克福勾留，當天坐豪華巴士直奔維爾次堡，那是一個較小的城市，看來也有香港中環的規模。我們的行程計算得十分緊密，預備明天絕早起程往富爾特FULDA，到達時應是中午，有半天時間讓我們在車站的旅遊指導處去考慮行程，如果把時間扣緊，不但可以用較多時間去個署國家公園的風光，更加可以節省旅費。

這天，來到維爾次堡，看到的是一個有點歷史的小城，二次大戰給這個小城市破壞不多，因此還有不少五十年以上的建築物。這兒祇是萊因河的支流，一條小河沿着公路經過此地向北流，過法蘭克福到威斯巴登與萊因河會合，向北注入荷蘭的鹿特丹出海。這條支流風光十分美麗，岸邊的樹迎風，別有一番天然野趣，河岸有孩子和狗在狂奔，這印象很新鮮。

徐蔚平寄自富爾特

濠海詞鈔

赤軍驚魂

情報傳來嚇到啡，日本赤軍友，搏命又囂張，商號機場，俾佢果到透。

東洋惡客傳開後，驚輕快的走，無事少行街，草動風吹，寧可唔出街！

●調寄醉花陰

測字攤

人事變動去職堪虞

鄭志敦讀者，一直在以半工讀方式求學，但因為辛勞過度，已感有難以為繼之感，不知道應該放棄那一樣，測一個「叢」字。

「叢」字之上，為「業」之半，其下為「取」，是「取於業」也，看起來，還是暫行停學，繼續工作，在積聚到相當金錢之後，再行繼續學業，這樣也許可以使身體健康好一點。

霍志芬女讀者，數年前因與丈夫意見不合，已告離異，至今仍未有認識男友，不知是否宜於再婚，測一「春」字。

「春」字之上，看起來似一個「夫」字，又象有「二人」之象，則已含「一女必配二夫」之義。

再以此字來說，也是必得完成再婚，然後可見天「日」，重臨生機。

因此，是宜於再婚，不必太多考慮。

加開夜工

我有一個朋友A君，在一次飲宴上同他認識，之後，朋友告訴我：A君近幾年來，撈到風生水起，他的撈起，是有多少傳奇性。下面，便是他就A君的故事了！——

年紀是三十多歲的A君，一家幾口，本來在木屋區居住。在木屋區內，經常有人將木屋改為磚屋，起初是同人砌磚做生活。原來他做砌工，加上他有點靈活的頭腦，由此而學到了粗枝大葉的工程。幾個月後，他自己做起包工來了，他游說木屋區的人改建磚屋。方法是由屋內砌起，最後撈開上蓋，改建石綿瓦，祇用一個助手，即日便可以完成。

通常，由週六到週日，寮仔部的人例假不出動，由星期六起，加開夜工，再做一個星期日，磚屋便告完成，材料成本，以三百元計算，可以賺七百元以上。

暑假來臨各尋去處

六月已是尾聲，七月一到，許多學校便會或先或後放暑假了。

暑假，許多學生像甩繩馬騮放了出來，有些家長愛錫子女，便安排他們乘此日子到各處遊玩。有些社團在暑期組織度假營，像烏溪沙那兒的度假營，早在五月初已經預定一空，後到者祇好另籌門路了。

今年的度假，孩子們幾乎把海洋公園列為必遊之地，如今多了一個宋城，自然又多一消費去處。（黃菲）

雨洗花容

今年夏天的「雨中有驟雨」，十分惱人。小姐們帶遮擋麻煩，都帶尼龍雨衣，因為薄身，放在手袋中容易攜帶。

可不知，但是天氣奇熱，披上雨衣，內外不通風，焗到一身大汗，出一把臉部化粧一沖，便變成一塌糊塗，再加上外邊雨橫掃，臉上又藍又黑，滿像鍾馗，在街上又無法善後，唯一可行之法便是用紙把化粧擦去。（小青）

箇中人語

這種改建工程進行得十分順利，因為木屋已經編號，磚屋亦照樣漆上編號，寮仔部往常對此，也沒嚴格執行。A君賺到錢了，進一步實行他的建屋政策，自行將木屋區伸展，在近山崗地方，用一幾的時速，搭成五間以上木屋，人手大約六個，先將材料買好，藏在山崗附近，一到星期六夜晚，開始動工，星期日便告完成。他的嘗試成功了，星期一便分類廣告登出：「木屋出售價三千元」，又在木屋區週圍貼「木屋出讓」紅紙。

買客方面，A君是歡迎暸查查的那種人，以下是他同一個暸查查的人的對話——

婦人：「先生，呢間木屋我幾鍾意，三千銀亦唔算貴，我有一個親戚，從大陸來咗，你知香港地寸金尺土，怎容得起他們住？」

A：「梗係啦，安置親戚要有長遠計，入住公共屋邨，有資格，呢的木屋，政府唔要安置，就有個長遠寶口啦！」

佚名：僭建大王秘記①

女人比男子敏感・記憶手藝亦較勝

有許多事情，女人做得比男人更好。例如，她們在黑暗中看得更清楚，學話時較快，講話更清楚，唱歌聲調準確及更容易辨認面孔。

這些發現是美國心理學家戴安妮・麥克根尼斯博士的四年調查研究結果，她曾在英國和美國，試驗過數千男人、女人和兒童，以發現兩性間能力的差別。

現在，她希望她的發現將在教育和就業中被考慮。在倫敦講學時，麥克根尼斯博士說：「由於訓練和社會壓力的影響，這些差別很少被發現。但是，女人是比較男人敏感的，合作的和直覺的，而在對噪音、光和觸摸等事情有顯著的敏感。大噪音困擾女人比較困擾男人尤甚。像身體聲、唱機或電視機那些東西，如果聲響太大，將困擾她們更甚。因此，僱主們應該記得，如果要在一個嘈吵的環境中工作，女人將是更不舒服的和不能生產的。」

女人也有一個高許多的聲音門限。她們能夠聽到更高音階的聲音——如狗隻較男人和女人能夠聽見較高的聲音。

這是說，女人比較容易接受從電視機、電器和電器發出的尖銳的聲音。有些時候，她們能夠聽見一架高空飛行的噴射機而男人不能夠。女人在辨別聲音的來源方面比男人優勝。

在視覺方面，女人也佔優勝，她們在幾乎完全黑暗的房間能夠看見東西而男人不能夠，她們在大霧中比男人先看得見東西。

男人的反應比較女人的快些，他們在立即配合眼睛與手的活動方面佔優勝。

但在一個長時間內，以及有較多的眼睛可作反應的資料，女人的配合能力較勝於男人的。那就是為甚麼她們在精細的手工藝，玩音樂及書記的技巧，如打字等方面做得較佳。

講話清楚以及講話技巧，發現於直至十多歲的女孩子中。後來，教育和自然環境掩蔽了這些差別。

女人對於她們所見到和聽到的東西，勢得記得較長久的時間。這使她們學詩或散文學得較好，一個女演員記台詞通常比較容易些，它也使女人更能辨認面孔。

不過，男人在機械的技能，把東西分開及簡單的好奇方面是比較優勝的，這開始於早年。

以兒童作實驗後，麥克根尼斯揭露，當一件新玩具被放在一堆玩具裡，男孩子們時常想檢查它及玩它。女孩子們注意它，但繼續玩她們熟識的玩具。

麥克根尼斯說：「我指出女人祇是不同的——不是超越的。但我希望這些發現對於職位有所影響。不過，沒有理由可以說使女人在打字和針黹方面做得很好的配合能力！不應被用於處理汽車引擎，電器或各種形式的工程。」

公然在報上刊登訂婚啟事
假勳爵騙婚奇案始末
這事發生於牛津，警員到步時竟被歹徒逃脫。

漂亮的假彼得勳爵

倫敦「世界新聞」已探聽出那個狠心腸的假冒彼得・狄謹里・貝克格勳爵的「大情人」，使人大惑震驚的事跡。

他的未婚妻史蒂娜・姬潔——她是在阿斯皮理開的珠寶店工作——對「新界新聞」的記者訴說那騙子如何控制了她的情感。

真正的彼得勳爵家人——彼得勳爵是聖阿爾班斯公爵的兒子——對記者們詳細地講述他們如何設下陷阱，使這個騙子落網。當他們聽到這個假彼得勳爵在「每日電訊報」上刊登訂婚啟事，說他與二十四歲的美貌金髮碧眼女郎史蒂娜定婚時，便料到事有蹊蹺。

他們不讓史蒂娜知道，但在她的母親和警方合作下，佈下了用暗碼——「三條紅色鯡魚」——來稱謂的圈套。

這次史雲尼式的行動，是由真正的彼得勳爵的妻舅尼爾・法蘭治・布里克和史蒂娜廿二歲的弟弟查理斯設計的。

最先對該宗婚事抱有懷疑的，是法蘭治・布里克的妻子嘉露蓮夫人，因為她知道她的弟弟過去六年，一直都是住在夏威夷的。

計劃的重點，是在引誘這名騙子從牛津的史蒂娜家前往距離大約五百碼之遙的賀布斯酒吧。

史蒂娜的母親，安排了使他前往該處的香餌。他提議由他和查理斯一起到該酒吧買一些新啤酒回來。

在酒吧那裡，法蘭治・布里克和當地的兩個電台職員，已携備攝影機和錄音機等候。當地的警察，亦接到通知，暫時離開現場，這個行動計劃隨即開始了，假彼得勳爵於是便步入酒吧中。

法蘭治・布里克像老友那樣歡迎查理斯。剛好在一小時之前，她已打電話給布里克，說了一個暗號：「三條紅鯡魚已出現了。」幾分鐘後，好戲便開場，聖阿爾班斯公爵夫婦的「兒子」便露出了破詐者本來面目。

布里克說：「開始時是這樣的，在查理斯把我介紹給『彼得勳爵』認識之後，我們便像朋友一般地傾談。我恭賀他與查理斯的姊姊訂婚。

「其後，我突然把身子伸過檯的那邊去，說：『我要給你一個忠告，片刻之後，你便應該離檯，步出這間酒吧，坐進你的紅色小汽車內，前往倫敦，從此以後，不可再來這裡。』

「我於是站起來說：『你不是彼得・貝奇克勳爵，如果是，那你便是我的姊夫了。』於是，我便把外套揭起，那上面印上我的名子。

「他匆匆走了，我叫他回來，告訴他警察已在外面等候着他。

「但他跑得更急，出了酒吧，跳上他的汽車，把引擎開動。」

電台節目製作員史提芬・克勞塞和他的同事大衛・波特拍攝了假勳爵的影片。兩名便衣警察走出酒吧去追他。

其中一個警察着車門，想將他拖出來，但他將車速加快，將警員拖了一段很長的路。

布里克說：「他取得自己的汽車，堵塞了停車場的出口。」

假彼得勳爵把車急速地離開，但他沒有可以迅速地離開的出口。於是，他又猛踏油門，直衝過一片草場，差點兒車死了一名路人，然後穿越一處石楠樹叢，終於擺脫追趕他的警察逃去。

其後，布里克回到史蒂娜的家中，和她的母親一起宣佈她希望嫁的勳爵，實是一名騙子。

起初，史蒂娜完全不相信此事，她不相信他對她所講的一切。

對史蒂娜來說，這個巧言令色的騙子的面目被揭穿後，要與她心愛的人結婚的美夢便成為泡影了。

在她的記憶中，她的弟弟如何邀約她的未婚夫到酒吧喝酒，「和品嘗一下那苦」的時候的情形，仍歷歷在目。

那是她見他的最後一面了，查理斯和法蘭治・布里克回到家來。

史蒂娜對記者說：「法蘭治・布里克真是好人。」

他掉轉頭來對史蒂娜說：「我是忍不住才這樣做的」。

在酒吧中上演的那一場戲，使史蒂娜的母親的焦慮消除了。

在彼得勳爵的家人向她發出警告，說他們懷疑假彼得勳爵時，她曾企圖和她的女兒接觸，但當時她已同未婚夫出外度週末。

法蘭治・布里克說：「當時她很擔心和打電話給警方。史蒂娜和那男子不知去了甚麼地方，而做母親的又不知道會發生甚麼事，但我們知道史蒂娜和那傢伙是會回來，使我們的計劃有執行的機會。後來我們在塞爾斯的一間分層住宅樓宇中，追尋到『彼得勳爵』，那時他正在和一個自稱是他的妻子的女人在一起。他見到我們，便急忙跑掉，消失在夜色中了。」

史蒂娜細訴被騙愛情經過
據說，歹徒舉止和談吐都像個君子，服飾趨時。

布里克及其夫人

受假彼得勳爵甘言所騙，而墮入情網的史蒂娜・姬潔說：「他從沒有討得我的便宜。在說晚安的時候，他用手輕撫我的面頰，祇此而已，從各方面來看，他的舉止和談吐，都像個君子，待我很殷勤。

「我仍然是愛着他的——不過，我希望他在法庭中受審，以免日後再有人受他欺騙。」

現年廿四歲的史蒂娜講述這個冒認是彼得勳爵的人，如何在三星期的閃電戀愛中，使她墮入情網。

她說：「我是在西區的阿士皮里皇家珠寶行中認識他，那是我工作的地方。我在古物部擔任資格估價員。

「那是一個月前的一個星期六早晨，在我們剛要關門前兩分鐘他突然跑進來。他問能不能讓他看看精密的計時器。

「我說我們就快要關門休息和請他下次再來。

「星期一早上他再來。我們談到在牛津郡的泰晤士河的韓里，那是我母親居住的地方，我們也談到打馬球。他說，他曾在溫莎打過馬球，我邀我日後有機會時去看他。

「他選購了一個價值約一千五百鎊的精密計時器。

「他的說話帶點美國的口音，他說他的名字叫做彼得・貝奇勒克。他的服飾很入時。

「星期五日他又來，說他翌日才來取那精密計時器，因為他當時未有帶錢。

「他說，他是在梵諦岡當財政顧問的，他正在等候由羅馬寄來的支票。

「他於是邀我出外共進午餐。

「三日後，他又來和我見面，及帶我到他的俱樂部去玩。那是在聖占姆士的砵度俱樂部。在吃餐的時候，我知道我們大家都喜歡對方。他似乎知道我有興趣的許多事物——看書，欣賞音樂和看戲，他顯然讀過很多的書，他曾玩過大提琴。」

「在其後的一個星期內，我們每天晚上都一同外出，通常是去看戲和共進晚餐。每天晚上十點半的時候，他便送我回家，在抵達我家門前時，便離開我。

「他的行為常常都像一位勳爵那麼高雅。

「他告訴我，他的妻子和一個三歲大的女兒，已於三年前在瑞士的一次撞車事件中死去。他甚至把她們的相片拿出來給我看。」

史蒂娜是已故的第十一輕騎兵團的上尉查理斯・姬潔的女兒，而那個假彼得勳爵則住在離他家牛哩的車爾斯（倫敦市內）。但她祇曾去過他在芬統路的分層住宅兩次。

「他有優美傢俬，牆上掛着名畫。他有一頭獵犬，名叫『輕騎兵』。

「彼得說，他說話之所以帶有美國人的口音，是因為他的父親在華盛頓擔任外交官時，他曾在美國住了一段頗長的時間。」

其後，由倫敦他跟史蒂娜及她守寡的母親安妮・姬潔在她的韓里家中共進午餐，並向史蒂娜求婚。

史蒂娜說：「星期五那天下午，他心神不屬地走進酒吧裡來。

「他告訴我說他的公事包被人偷去，銀包、支票部和一張由梵諦岡發出來的四千鎊的支票也一同失去了。

「所以，我便從建築會的戶口中，提了一百五十鎊給他應急。」

他們前去牛津郡的一間賓館中。「當我們抵埗的時候，賓館主人似乎已認識他。他進入本地公共場所時，似乎有許多人都認識他。

「他向人介紹說我是他的未婚妻，和查問他在甚麼地方才可以買到每日電訊報，因為我們的訂婚啟事，將會刊登在它上面。」

他們於回去泰晤士河上的韓里前，曾到塞倫西斯看馬球比賽，並決定九月結婚。但當他們返抵史蒂娜母親的家中時，她大大地驚惶起來。

她的未婚夫婿被誘導去了一面酒肆。在那裡，他會見了法蘭治・布里克，他是真的彼得勳爵的內弟。他被認出是個冒牌的彼得勳爵，在他的真正身份被識穿後，便逃之夭夭了。

後來又發現他已有妻和另一女友。（沈德芳）

生活突起巨變容易使人生病

（沈德芳）

如果你離了婚，改換你的職位或退休，或在去年家裏有一個人逝世，你生病的機會已經大增。

在他的書「疾病的社會的成因」中，杜特菲醫生戳破壓力對於身體疾病是最常見的心理的影響的理論。他說，多數人的生活形式有一套社會規律管制着他們的思想和行為態度。

杜特菲寫道：「人們怎樣好好應付喪偶或分居，在一個意義上，是他們怎樣好好適應生活中失去配偶的新環境。密切相關的是人們適應一個新角式的問題。」

杜特菲醫生說，一個快將退休的人是特別冒險的，如果他擔任同一職位多年而在它週圍鑄造他的生活。他必須於一夕間適應重大的改變。他或許喪失自尊心，因為他感覺他再不是賺取麵包者，再不構成在生活中的一個有用的功能。

杜特菲醫生建議減少他最後一年的工作時間以減少退休的影響。他可以從週工作兩三天而不是五天。同樣的，你可作心理的準備以防止可預見的改變的有害的影響。

杜特菲寫道：「這是說，使你具有可以適應新生活方式的和諧，並加以實行。」

他的研究揭示，那些有適合職位，以及所做工作符合理想的僱員，通常有比同業更佳的健康。（上）

國際剪影

沙特阿刺伯極力整軍
有三萬五千國民警衛軍訓練中
宛若富翁失去警察保護

沙特阿刺伯的處境，像煞一位依賴隔離警察局保護他的財富的大財主。一下子之間，可靠的警察不見了，換之以不知會作出些甚麼的鄰居。在這種情形下，沙特阿刺伯不得不發狂向現代化軍隊方面尋求安全保障。

這國家擁有全世界最大部份的已知油源，目前由約九萬三千五百兵力的軍隊保衛。

這支軍隊太小了，不足以代替以前在波斯灣扮演警察，但現在一團糟的伊朗軍隊，沙特阿刺伯和美國均同意，沙特的軍隊太小，不足以阻嚇外人入侵。

沙特阿刺伯的所謂外人是指蘇聯或它其中一個中東附庸國如伊拉克。據一位高層人士指出，沙特政府極恐懼蘇聯。

處身這種壓力下，沙特阿刺伯亟需美國經常作出保証，美國國防部長布朗的訪問，使他們大受鼓舞。美國航空母艦中途號領導一中隊海軍艦隻在印度洋出現時，他們士氣大增，而他們開往日本時，則若有所失。

在印度洋，蘇聯有一支擁有廿五艘艦隻的艦隊，由航空母艦帶領。

沙特阿刺伯像阿刺伯半島其他富裕產油國一樣，內部安全問題出現危機。境內有大量外國人——來自阿刺伯世界的巴勒斯坦人，也門人和埃及人，還有南韓人和菲律賓人。

目前來說，內部情況尚稱穩定，對皇族奢華生活的批評偶有所聞，但國王和對皇族効忠的酋長，保持密切關係。「宗教的警察」成員遏止過度西化，頭髮過長的沙特阿刺伯青年會被警察毫不客氣剪去頭髮，裙子太短的少女會被警察猛打大腿。警察對於保持回教作風不遺餘力。

在美國顧問協助下，人數約三萬五千人的國民警衛軍正進行現代化，以應付內部保安問題，特別是油田的安全，因為油田為沙特阿刺伯財富的基礎，極具重要性。

現代化亦有困難，文盲率達百分之五十至六十，溝通上亦有困難，因為新兵說不同的方言。

教導新兵操作新武器時，沙特阿刺伯及美國教官更須訓練這些新兵服從紀律。

這些新兵一旦接觸到廿世紀新訓練，便可成為精良部隊，政府最初對警衛軍現代化感悲觀，現則對其功能具信心。

警衛軍配備大西洋公約軍隊武器，以裝甲運兵車推動。訓練課程完成後，它們將列為「混合武器營」，在敵人入侵時擔任偵查及迎戰。其他警衛軍營部則負責鎮守油田及煉油廠。

作戰的重責則落在正規軍身上，它們經已配備現代化美式和法式裝備，曾受美式戰略訓練。（已完）

不完全的人

馮嘉

手槍失去用處

，他也可以聽到，雨聲告訴他們，雨下得相當大。

「眞是天有不測之風雲，」杜雷說：「我看，這裡實在是不宜久留之所！」

葉紹德遲疑着，他也是有理由遲疑的，因爲這是他此日中最適宜的談話之所，現在却變成不適宜了，他也不知道他應該到甚麼地方好。

「我們出去再算怎麼樣？」杜雷問。

葉紹德還是遲疑着，而杜雷則是全身的汗毛都直豎起來了。葉紹德並不知道這個地方是多麼危險的，假如不是槍在葉紹德手上的話，杜雷才不要跟他蘑那許多，早就已經跑掉了。而跟着，他們就聽到一陣「隆隆」的聲音。

「快逃！」杜雷跳起身來向渠道的出口逃走。

「停下來！」葉紹德喝道。

他是要經過葉紹德的面前才能夠到達渠口的，而他不聽葉紹德的警告，葉紹德可能會給他一槍，但他也顧不得這許多了。

而葉紹德也並沒有向他放槍。事實上葉紹德也認爲現在是應該走了。他也跳起身來，抓了那隻電筒，就跟着杜雷跑出去。他們兩個人都是遲了一點。水牆忽然之間就排山倒海而來了。這水渠之所以這麼深大，就是因爲它是一條總渠，是匯集其他水渠而去水的。

這種流水的速度沒有標準，假如是豪雨忽降，那水就是忽然而來，來得很急，好比忽然之間把水喉的水龍頭開得大大的，那麼水喉內的水就也會洶湧而出了。

現在就是這樣。水渠之內忽然之間滿了水，洶湧而出，首先就是把葉紹德蓋住了，葉紹德手中的槍以及電筒，都變成沒有甚麼用處了。跟着這水又追上了杜雷。

好在水是從渠內流出來，而不是流進渠內，而他們與渠口的距離又並不很遠，所以他們祇是給大水沖出了渠外。人本身實在是很弱小的，單單用人的力量，就很難與自然的力量對抗。

這連杜雷亦是一樣的，那大水使他翻着跟斗，隨水而下。他到了出口，也是無法停下來，繼續跟着大水流走。他連上下都分不出來，祇是在頭部有機會冒出水外之時就吸入一口氣。幸而那裡不是斜坡，不會像在瀑布中那樣下跌，而祇是有如處身於洶湧的急流之中而已。不久，他就可以恢復平衡，向「急流」的旁邊游去。他終於可以抓住一根垂到上面的粗樹枝，用力拔，身子便脫出了水中，他就沿着這根樹枝爬回了岸上。

強人

天心月 文　培新 圖

第十章 雞犬不寧

她唯一做的事就是默默流淚。

淚水不久就枯乾。她便變成木頭人痴痴呆呆地躺着不動。

所以何同煩惱無比。他得給自己煮飯吃，又得熬些粥水加肉汁給小沈辛吃。又得出去買菜以及洗衣服等等。又得不時抽空跟完無反應的馬玉儀說話，希望她會突然恢復正常。

何同並非冷血殘酷沒有情義的人。他爲了殺父伊賀川而刺沈神通（他本來就是奉伊賀川之命混入公門接近沈神通，以便有機會刺殺他），但沈神通像師父一樣傳授他不少技藝。因此何同心中有一份愧疚。所以他雖照顧小沈辛而當作報答沈神通。

至於對馬玉儀的感情。回溯一年前第一次見到她，何同自己馬上知道已經暗暗愛上她。此後愛慕之心與日俱增。所以就算馬玉儀永遠變成痴呆，也不會棄她不顧。

馬玉儀眼睛深陷，面容憔悴。如果她繼續水不沾，不言不動，一定很快就會枯萎死亡。

因此何同熬了一鍋雞粥，粥裏還有人參以及補中益氣等神藥材。他把馬玉儀抱起來硬是餵她吃，硬是灌了一大碗到她肚子裏。

如果每天硬餵她喝一碗雞粥，保証任何人都餓不死。

馬玉儀似乎忽然明白這個道理。所以當她赤裸白皙身軀回到被窩裏，她眼珠開始會轉動，也開始表現感情。

何同發現她用憎恨仇視的眼光注視自己，不覺大喜道：「妳終於醒啦？」

不論她憎恨也好，仇視也好，總之只要她不再是白痴狀態，就有辦法可想。

馬玉儀第一句話問道：「是不是那一盃酒？你放了藥？」

何同坦白道：「是的。」

馬玉儀聲音顯出體力疲弱，「沈哥是不是死了？」

何同道：「大概是吧。我不敢確定，因爲我沒有親眼看見屍體。」

「沈哥失踪死亡，而你却生龍活虎回來。爲甚麼？你出賣他？爲甚麼出賣他？他對你還不夠好？」

「我千方百計跟隨他身邊，本來就是爲了要對付他。」

馬玉儀歇歇氣，道：「人生爲何盡是不幸呢？」

「我只感到對不起妳，眞的。但我也眞的愛妳，從第一眼看見妳就開始愛上妳。」

「沈哥眞的永遠不會回來？」

「我想他一定不會回來了。」

因爲那一刀深深刺入體內，必定傷及內臟。所以他能活着的機會很微。況且嚴府就算有大國手，但嚴溫肯替沈神通醫治麼？

「唉，我只好自己想辦法掙扎活下去了。」

「妳不必擔心。我一定照顧妳，還有小沈辛。」

「但是如果我永遠不跟你上床，永遠不讓你碰呢？」

「我不相信妳能夠堅持很久。我們走着瞧。」

何同心裡想，口中說道：「我絕不敢勉强你。如果你一定要罰我，我也無話可說。但至少現在你應該起床了，因爲小沈辛已經快餓壞了。」

馬玉儀一起床，何同煩惱就煙消雲散。

但事實上何同的煩惱是不是當眞消失了？如果不是，馬玉儀用甚麼辦法對付他呢？便拿了一簍子衣服到江邊洗濯。

她仍然不時抬頭觀望茫茫大江。但她已經不是等候沈神通的歸帆，而是默默盤算下一步應該怎樣走法。

江上不遠處有一艘巨舫順流疾駛，她居然看得見船身漆着「明月」兩個巨大金字。

她祇漠然看了一眼。而那艘「明月舫」也就隨着滔滔東逝江水霎時去遠。

× × ×

鮮艷的野花

何行

兄妹關係是煙幕

艾琳雖是熱了敷羅勃的氣然，但在她的心目中，還是米高的份量比羅勃重，現在她對米高却是產生眞感情了。有一晚是週末，因爲尼是生有幾個朋友邀去打橋牌而沒和艾琳約好幽會，於是他們在「愛巢」中沒有出去，他們是早在市場中買了不少餸菜，在厨房中弄菜吃。

他們在雪櫃中放的，都是牛排香腸以及兩餐中吃食，這屬幽會的居處，艾琳稱爲愛巢的，這名字是十分好聽。

他們自己弄菜吃是有趣味的，不好吃亦是好吃的，何況有不少罐頭，選的是高級品，他們有酒有各種飲品，米高幫手弄，他只是穿了一條牛仔褲，露出强壯的體魄，艾琳則是睡衣褲，短袖短褲的，且係半透的，這地方沒有人來，他們是可以隨隨便便的。

有時他們不弄餐，在外面吃好飯回來，冲好凉不穿衣，就天體的，坐在客廳中看電視，好在開着的窗是面海的，前面沒有阻隔的，有一點東西穿在身上實在是難得的，那是艾琳怕油濺到身上燙痛才穿上的。

他們弄了不少吃的，弄好了便一把吸酒和吃冷盆，這都是罐頭開出來的東西，他們吃到了一半，米高忽然想起了一樁事來，他對艾琳笑說：「你知昨天中午甚麼人來了？那位楊經理，他是來看羅娜的，你知他們說些甚麼？」

「他們是兄妹，甚麼都可以說的。」

艾琳笑笑說：「我如何猜得到，你聽到了甚麼？告訴我。」

「從他們語氣中聽到的，他們不是兄妹。」米高是笑笑說：「已是一點鐘了，大家都走，去吃午餐去，我因爲肚子飽，吃不下東西，早晨吃得太多，所以到你經理室沙發上想睡一會，不道羅娜小姐出而復返，他們是一起來的，是和楊經理，是匆匆忙忙的。」

「一進門他們就吵起來，好似聽楊經理在說，他是說羅娜不該和羅勃接近的，而且不知你和羅勃的關係，就是將來大家揭穿了，是會弄得不愉快的。」

「可是羅娜冷哼，說是楊先生在吃醋，若是眞的吃醋，那末他們是可以離婚的，這種假兄弟妹的照牌，是可以不必掛了，她打不打你的工是無所謂的，接近了羅勃怎麼樣？用不到要楊經理着甚麼急！」（五十五）

神捕世家

高阜

回到客房，小鎖子將身子往床上一拋，同時還露一道：「相公，明天我不想去了。」

北宮琦一怔道：「爲甚麼？」

小鎖子道：「此人的一雙目光十分可怕，有時候他瞧我一眼，會射出令人毛髮悚然像野獸一般的光輝，我還要裝着笑臉，此種滋味實在不太好受。」

北宮琦微微一笑道：「這些我都知道，他並沒有逃過我的觀察，忍耐一點，鎖子，我想三五

突然告辭出於意外

天內咱們會有收穫的。」

小鎖子嘆了一口氣道：「好吧。」

她的心情不算太好，但仍爬起床來侍候北宮琦，她是一個很可愛的女人，也是一個賢淑的妻子。

翌晨天色剛剛破曉，房門上便傳來何拐子的呼叫之聲，北宮琦夫婦雖是好夢正酣，仍然被他吵醒過來。

「是何兄麼？請等等，小弟這就來給你開門。」

「不必了，在下有事將要遠行，祇怕要十天半月才能回來，實在抱歉得很。」

「這不要緊，咱們短時間還不會離開濟南，希望何兄早去早回，一路平安。」

「多謝，告辭了。」

何拐子忽然走了，不能不使北宮琦夫婦感到意外，他們沉吟半晌，小鎖子終於呼出了一口大氣。

北宮琦微微一笑道：「妳的心理負擔太重了，鎖子，如果何拐子敢有過份的言行，咱們可以立即教訓他，妳何必如此擔心？」

小鎖子道：「相公，難道你不知道今天遊大明湖時，你遇到的危機？」

北宮琦道：「我當然知道，就算他當眞要下毒手，他也不會討得好去。」

小鎖子啊了一聲道：「莫非你早已防着他，早已移穴換位了？」

北宮琦道：「不錯，防人之心不可無，咱們是與虎狼相處，不能不處處小心。」

小鎖子嘟着嘴道：「我還以爲你不在乎呢，其實咱們住在此地也不是辦法，就算咱們是遊客，也不能永遠像這麼待下去。」

北宮琦道：「這話也對，濟南名勝再多，有個十天半月也就玩遍了，再住下去的確很難自圓其說。」（一〇八）

軒轅七巨頭

「是的，我早說過你是聰明人！這的確是我培植完人的實驗室！」沈植驕傲地說。

天呀！我們曾接觸過那些滿臉微笑的人竟是實驗室內的白老鼠！

「那麼，誰是實驗室的主人！」我睜大了眼睛。

「是我們，軒轅社的七位創社人！」

「包括了橫川岳夫？」我問。

「是的，他是提出完人學說的始創者！」

「爲什麼他要自殺？」芥川也被這問題吸引着。

「這是他私人的問題。」沈植眉心緊皺，似乎有點難言之隱，她又輕輕擊掌兩下，那大銀幕立即完全消失，在我們面前的仍是一片牆壁。

「你們爲什麼要把我們救回來？」我問。

「你們既然查探鹿山醫院的秘密，換句話說，你們想刺探我們的秘密，那麼，我們便大大方方地讓你們了解一下，因爲我明白你們是沒有結果，永不罷休的人！」沈植說完之後，便站起來，接口說：「該是晚餐的時候，讓我們六位軒轅社的創社人，陪着兩位貴賓吃一頓豐富的晚餐，你們心中的問題，他們會給你一個完滿的答覆。」

完人

安宇

我們隨着她走出書房，經過一條短短的走廊，進入另外一間大廳。

裏面已坐着五位十分面善的人。

「這是我們軒轅社的創辦人，你們早已見過他！」然後，沈植又對他們說：「這是我們的貴賓！」

五人微笑地向我們點頭。

沈植說：「讓我向兩位貴賓介紹一下，這是丘秀峯、威廉貝宗加、大衞理德遜、珍卡蒂亞和柯洛克夫，其實我們都是醫生，請兩位隨便！」

一會，有僮紅送來非常精美的西餐，我也覺得十分飢餓，於是，毫不客氣地吃着，這些西餐不只外表精美，而且味道十分好，比我們平常吃的不遑多讓！

坊間怪譚

董培新

楊家案的故事

楊彪的死，對楊大娘來說，實在是打擊太大了，極度的傷心和激動，使她已支持不下，所以，入黑之後，大姪子就吩附自己的妻子及弟妹，陪母親到內堂歇息去，他與最幼的弟弟，以及一個兒子，在靈堂內守夜。

天氣實在太冷了，雖然靈堂前已放了個火盆，但長久的坐着不動，人還是冷得簌簌發抖，所以，大姪子的弟弟長根，早早就擁着他的兒子，瑟縮在被窩裡熟睡。

大姪子獨自的坐着，一邊燒着紙馬元寶，一邊在苦惱地思索着，父親突然的死，還有楊球在離去前所說的話。

尤其是楊球離去前所說的話，在這一刻特別令他心動，彷彿，在這靈堂的幃幔背後，有無數對眼睛幽幽的，暗暗地向自己窺視。

「不！不！」大姪子心頭是顫動着的，他對自己說道：「爹已經死了，就算有甚麼仇恨，也應該洗擦乾淨了，不能再來傷害其他的人，不可以，要死我寧願自己死去，只要不傷害他們……」

大姪子的喃喃自語，把沉睡的長根吵醒了，他睜着眼，帶着睡意的問：「大哥，甚麼事啊？」

「沒事，你睡吧！」大姪子柔聲的說。

只有在失去親人之時，才會覺得，還在你身邊的親情，是多麼的寶貴。

翻了個身，長根又繼續沉睡了。

正當這個時候，大姪子的耳畔，似乎聽到一些極微的聲音，這令他全身的每一條神經，全部跳了起來。

會是銀狐再來報仇嗎？

小光棍

黃思騁

步行出市

馬如良在士多店裏跟她相處過一段日子，當然非常了解何麗娟的個性；她起先想籠絡他的感情，分化他與老闆之間的感情，但馬如良沒有被她利用，這樣她祇好利用別的人，想種種辦法來排擠他。馬如良想到這裏，望着曾曼薇笑了笑，說道：「你過去不是從來不想要返南門店子的嗎？何以現在又重視了呢？」

「那時我不知道要努力去賺錢是這麼困難的。」

「對，你從來不缺錢用。」

他們坐着談了一會，早就過了半個小時，等到來到山腳，的士司機早就載着別的客人走了。

「怎麼辦？」曾曼薇說：「不知要等到甚麼時候才有車。」

「邊走邊等就是了。」

「我得去小店裏喝點水才能走路。」

他們在小店裏喝了幾瓶汽水，另外又買了幾罐，就開始上路。

「很久不出來旅行了，想不到會在這裏遇到你。」曾曼薇說。

「相信有許多人將拜山當作旅行。」

「你在笑我。」

「我不是笑你，旅行也只是走路爬山而已。」

「幸好今天有雲層，太陽不灼人，要不然走回芬嶺就辛苦了。」

「我不以爲你是如此文弱的。」

曾曼薇向着四周望來望去，希望有一架的士或自牌車出現，可是非但沒有，附近還有人在那裏等待，情形頗爲狼狽。

「看樣子你眞的不想走這一段道路，對嗎？」

「我也不是怕走路，而是想早點趕到芬嶺，我有點餓了。」

「如果有人用電單車來載你呢？」

這話一出口，曾曼薇立刻顯出不樂意的樣子，說道：「何必拿過去的事來取笑我！」

「我只是想知道你是否願意。」

曾曼薇負氣走到陽光下，說道：「走就走吧！」（一四一）

蔡文姬

不了情

這是充滿玄機的語言，曹操在沉思中，徐徐地回答：「當我們有可能在一起的時候不在一起！曾經相愛會永遠存在？」他慨酸地接下去：「文姬，一個女人總免不了有太多的想象，有時用想象來欺騙自己。」

「倘要沒有自我欺騙，我又怎能活下去呢？」她喟嘆了。

「那仍然是想象啊！」他緩緩地再握住她的手：「我們被想象的網羅網住了。」

「你是諷刺我！」她在一轉念之間，又熱淚盈眶。

他無言，輕輕以手掌摩擦她的手背——即使在燈下，仍然可以看到她消瘦的手背上顯現出青筋，那是時間的紀錄。

「孟德，不要用言語來作踐我——」她低語：「我所滿的是眞實的，而且，我也了解你。偶然失意，在你是很容易排遣的，你有太多事可做，而我却不，我可以忍受得不到，我可以不希望，然而，在我的心靈上，却再也不能經歷一次失意了。所以，孟德——我不願在你的身邊，就是這個原因。我寧願把自己對你的一份情愛埋藏在心中，在獨自一人時，把它提出來，像一些老去的富人欣賞他一生儲積的財寶那樣：我會回憶，在愛的回憶中，祇有獲得而不會失去的。孟德，我把你保藏在自己的心靈深處！那地方，沒有人能接觸到的。」

這是至情流露的叙述，雖然空虛，但他們已無實在的可求取。人生，原本沒有多少眞實的東西，於是，他摩擦着她的手背，終於也滿眶酸淚了，他們的愛，多麼辛苦。

於是，他們長久地相對無言。

相對的時間徐徐逝去——有時，他發出一聲嘆息，她發出一聲微喟。情與愛已經盡了，她們彼此都明白，像現在那樣情形，往後去，不可能再有了。是的，一切都已到結束時，不管彼此的心靈互愛着，然而，他們之間總已有了間隔。——間隔愛情的一張紙，刀戳不穿，箭射不過。——而那間隔又是那樣地微妙，相愛而不能並存！於是，他們在都流連景光了。

長久，她稍稍仰起頭，看着曹操說：「我爲你來奏琴——」

「不，」他的雙眼注視她的手與臂肘：「不，我們這樣靜坐吧。我怕琴音擾亂我們，有時，琴音很討厭。」（一七五）

市聲

山川人物

劉宋多暴虐無道之主

義陽王昶爲太祖第九子，即子業叔父，文通經史，武富韜略。時爲徐州刺史，衆性篤急，有訛傳昶叛，子業命沈慶之率師討伐。昶無由表白，欲舉兵馬攻徼，事屬難成，乃夜夜北走，獨携妾一人，單騎往投北魏。時魏太子弘承祚，聞昶博學能文，甚爲器重，使尙公主，賜爵丹陽王。倘昶不奔北魏，亦將被子業所戮。

吏部尙書袁顗，原得子業寵信，厠因失旨，待遇頓衰，因請外調，出爲雍州刺史。蔡興宗爲顗之舅父，頗識天文，謂顗曰：「襄陽星惡，不宜前往。」顗答曰：「白刃當前，不救流矢，甥但願出虎口耳。」適有令命興宗出守南郡，興宗上表乞辭。顗語之曰：「朝廷形勢，人所共知。在內大臣，朝不保夕，舅今出居南郡，據江上游，顗在襄沔，相距甚近，一旦朝廷有事，可共立桓文之業，奈何可行不行，自陷網羅哉？」興宗笑道：「汝欲出外求全，吾欲居中免禍，彼此各行己志也。」顗怨忿就道，星夜登程，馳至襄陽，喜而歎曰：「吾今始得免禍也。」興宗懇辭南郡，隨任吏部尙書。

新蔡公主既充掖庭，詭稱爲夫人，出入宮中，不亞星后。封爲貴嬪，後加殷姓。駙馬何邁以嬌妻被奪，心中憤怨，乃暗蓄死士，欲俟子業出遊，將其刺斃，另立世祖第三子晉王子勛，不料事洩。子業率禁軍包圍邁邸，執邁而殺。

沈慶之見子業所爲，深爲不滿，屢次勸諫，均不見納，因此心灰意冷，杜門謝客。吏部尙書蔡興宗往謁，慶之避之不見，後以親信轉告，始得晤面。及見，屏去左右，附耳密談，興宗曰：「主上淫倫傷化，失德已甚，舉朝惶惶，危如朝露。公功高震主，望足孚民，張扶指揮，誰不響應？倘再猶豫不斷，坐觀成敗，恐不止禍在目前，且四海重責，集公一身！僕素蒙眷愛，始敢盡言。願公速籌良策，幸勿自誤！」

慶之拈鬚徐答曰：「吾早知今日之變，不能自保，但一心存報國，豈有貳心？況老退私門，兵權已解，縱有志圖，亦恐無成。」興宗復多方勸讓，推之責任，究之利害，不可坐失時機。但慶之終不欲爲，隨答曰：「感君至言，當不經洩，但如斯大事，總非僕所能行。一旦禍至，抱忠沒世耳。」興宗知不可勸，快快而別。

慶之從子沈文秀，受命爲青州刺史，臨行時亦勸慶之廢立，以副天下之望。再三泣諫，總不見聽，自此別去。

子業既殺何邁，欲立謝貴嬪爲后，恐慶之來諫，先堵塞諫路，杜絕往來。慶之之心懷愚誠，欲入進諫。及見橋斷，悵然而歸。是夕由直閣將軍沈攸之齎酒，口稱奉旨賜死。慶之不肯即飲，攸之竟用大被覆慶之之頭，窒息而死。子業詐稱慶之病故，贈邮甚厚，藉掩天下耳目。（一一）岱宗

宮殿
片期所限 最後今天
歐洲公司 瑞典色情電影
一箭雙鵰
法國 巴拉巴史 演技
‧兒童不宜‧
明天獻映 星球大戰

如蒙惠刊本報日晚報廣告
請電H二七九三〇七或二二五四九五洽

無綫急拉離巢舊侶 劉天賜任製作要職
麗的亦搜羅舊人演新變色龍

去年隨梁淑怡倒戈佳視的劉天賜，已秘密與無綫恢復條件，七月一日重投懷抱，並出任助理製作經理，負責戲劇創作事宜。

劉天賜的重返無綫，熟知此刑內情的人都知道是兩電視競爭風氣的一個轉捩點，因爲劉氏素有鬼才之稱，自佳視去年八月倒台後，他馬上成爲影視圈爭取的對象，並且麗的多次向他游說，據稱曾以高於無綫薪酬及地位，希望拉攏他幫手，處理戲劇發展，結果劉天賜加入嘉禾電影公司擔任要職。在早兩個月前，即見劉氏現身到訪無綫，並直趨助理總經理林賜祥辦公室，他的突然出現，自然是不簡單，猶記得去年無綫兵變之時劉天賜是唯一沒有被列入黑名單的六君子，其他石少鳴、葉潔馨等則屬不受歡迎人物，並且羅仲炳曾言，無綫之門永遠都爲劉天賜而開。可見劉氏與無綫的關係仍未至決裂境地，而且林賜祥還不斷以私人友情，勸說加盟。

劉天賜的再食回頭草所引起的迴響反應究竟有多大，現在還未清楚，但據消息稱，與劉天賜一起在嘉禾發展的無綫舊屬，葉潔馨、沈月明等會亦步亦趨的離巢人，無綫當局表示與這批人冰釋前嫌，再次合作。

而麗的正全力以[illegible]劇來抗衡無綫，並發言「挑戰」之語，但早些時[illegible]的言辭，再加以無綫這次突然作出大方態度，容納劉天賜、葉潔馨等的重回懷抱，用意很簡單，不欲這批電視專業人材落入敵台之手，少一個勁敵，亦即減少一分威脅力，所以無綫一位發言人談到劉天賜時，透露無綫要用盡力量，爭取電視圈頂尖兒人物，以抵消麗的「求戰」的願望，從此五台山又會掀起一片爭奪人才戰矣。（江陵）

「麗的」繼「奇女子」以後，接着開拍的新長篇劇「新變色龍」將隨之播出，昨日「麗的」特爲該劇舉行記者招待會。

席間「麗的」製作經理李兆熊透露，今次促成「麗的」開拍「新變色龍」的原因，這完全是觀衆反應熱烈及廣告客戶的支持，其次是「變色龍」在過去的收視率曾創下百分之六十的佳績，觀衆高達一百八十萬所致。最後李氏又說，「新變色龍」的開拍，更能配合公司突破政策的進行。

今次「新變色龍」的製作費，「麗的」預算每一集爲五萬元，共拍七十集，而該劇已定於八月六日播出。

關於「新變色龍」的演員配搭，自從上集「變色龍」的主要演員鄭少秋、羅樂林、陳有后、白茵等先後跳槽過「無綫」後，「麗的」對「新」劇的開拍曾一度受到阻碍，直至最近「麗的」找足演出人手後，「新變色龍」才得順利開拍，是次加盟「新」劇的男角計有林嘉華、羅石青、林國雄、梁天、張錚多位，女角方面則加入黃韻詩、黃莎莉、鄭碧梅、許堂英等。（寒山竹子）

夏光莉師妹出馬 在台搶得好檔期

【本報駐台記者司馬芬專稿】當香港的「師弟出馬」弄得很熱鬧之際，台北已有三家公司，搶拍「師父出馬」，可是出人意外，竟又留出了一部「師妹出馬」，片子一殺青，就引起了台北三條國語片院綫的爭奪，以院綫的實力與關係看，這部電影可能在台北的「萬國」或「今日」綫上映，而且都是排上七八兩月之內的暑假黃金檔期。

「××出馬」的新聞，最近在台灣的報紙上，登得也非常熱，引起不少觀衆對「××出馬」的注意，現在「師妹出馬」搶先在台推出，在觀衆好奇的心理上言，必會搶去一部份觀衆，換言之，先映先佔便宜，後映就吃虧多了！

「師妹出馬」本報記者已看過試片，對製作內容已有若干瞭解，以記者的觀察，此片暑假在台推出，必會掀起票房上的高潮，因其不僅是片名夠噱頭，有新聞性，惹人注意而且確實拍得不錯，比一般武打片都拍得夠水準，有東西給人看。

這部夠噱頭的電影，是由青年導演作楠執導，他請到平劇界的老牌刀馬旦戴綺霞，出身小陸光平劇學校第二期的武打明星、後起刀馬旦夏光莉，以及許多學平劇武打的打仔參加主演，因而每位演員演來，武打招式都十分硬架，一拳一腿都有依據，並非一般花拳繡腿亂打一通者可比。

在片中，戲最重的是演師妹的夏光莉了！從開場到收場，幾乎全是她的戲，她的擒拿七式、螳螂腿、兩節拳，被許爲武打新招。夏光莉在平劇學校從小坐科練功，受過嚴格的苦練，因而她的拳腿功夫與刀槍劍棍，玩得無一不精，尤其是她的腿功，更堪稱一絕，一腿可以踢到腦後，能把後面的人一腳踢倒，這一招，是很多武打明星辦不到的，這種腿功，在台港武打明星之中，可能僅有夏光莉一人。戴綺霞就說，擁有這種腿功的，在台灣平劇界找不出第二人，她對夏光莉十分喜愛，因而也傳授了少不武功給她。

※精通十八般武藝的夏光莉，在「師妹出馬」中挑大樑演師妹，這是她在片中精彩的打鬥戲。

芳芳頻入的士夠格 張正甫跟住打瞌睡

△芳芳昨日向記者表示，自從她由台北返港後，晚晚與伊雷去港九各大的士夠格，看別人跳舞，每天跑兩場，把她累死了。芳芳說：「跛佬就是張正甫，他又不跳舞，早上又要上班，祇有坐在位子上打瞌睡。」記者便取笑芳芳，張正甫怕芳芳去夜街，所以寧願捱眼瞓，也要跟到實了。雖然有人說張正甫曾後悔沒有在美國與芳芳結婚，芳芳卻幽默的表示，她並沒有聽過這句話。

目前，芳芳已答應了台視，演出台視長劇「秋水長天」，她將會分三次去台灣拍攝，爲期一個月。她指出，由於當時台視方面對她不錯，雖然忙碌，她也不好意思拒絕了。

芳芳自己的高韻公司，也預算八月底開戲，由許鞍華執導，由於劇本未擬妥，仍未知道有那一些演員參加演出。芳芳表示，這部戲絕對不會拍林亞珍，也將由另外一個財團投資拍攝。

由於工作忙碌關係，她也不知道自己八月份是否有空去日本，接洽「林亞珍」續集上映的飯檔。

莫小田奉子命 所接各片全部退定

△莫信義昨午四時在彌敦酒店的高爾夫廳招待記者，他透露其父親莫小田已於昨午出院，目前已返家休養，由於身體健康不適，已決定「奉子之命」，以後不再在外拍片，並且已有實際行動，將他過去所接下的片約，全都退訂了，本來所有的片商是不肯接納的，均希望他將來健康後，才再復出拍片。但是，莫小田連自己的兒子莫和平執導的一部「林世榮」也退訂不拍了，製片家所看到莫小田大公無私，也祇好無話可說的接受退訂了。

莫信義第一次在「南北醉拳」中擔任主角，十分緊張，眼看觀衆及影評皆不錯，才放下了心頭大石。他更指出，他們十兄弟姊妹中，九人皆吃武行飯，第十位小弟弟莫錦泰則全家不准他學武，要打努力讀書，所以，他心思思的想學功夫卻被制止。

在所有兄弟中，也以莫信義最愛學功夫，也學得最雜，八歲練北派，又改學白眉派、螳螂及洪拳，又曾到新加坡精武會深造，最近鄧氏欲擁他簽三年基本合約，莫信義爲免困身，也婉拒了好意。

※黃韻時重返娘家，爲「麗的」演出「新變色龍」。

利舞台影都加映早場戲

利舞台、影都院綫在即將來臨的黃金檔期，除了正場戲之外，還精選過去在本港映過的名片，特別加映早場戲，十點六個字左右，商店茶樓半開不開的時候，看一場過去該看卻錯過的好電影，實在是一件相當寫意的事。

從七月下旬至八月底止，利舞台、影都針對各種類型的電影觀衆，精心安排了不同趣味與戲路的影片：如輕快浪漫的「歡樂良宵」、「瘋狂樂隊俏班主」，沉實感人的「傷逝」、「紅杏飄零」，表現親情的「愛的世界」、「誰憐寸草心」；緊張刺激的「火併人肉場」、「魔劫二〇〇〇」；離愁別恨的「曇花緣未了」、「黎明叛影」……以至超級巨星的經典作品：張倫狄龍的「獨行殺手」、珍芳達的「女賊金絲貓」、狄波拉芬的「大醜聞」，好片如林，從前錯過欣賞機會的電影觀衆又可以再次大飽眼福了。

梁麗嬋登台演唱

影歌人

——梁麗嬋挾「女警之花」銜頭，走進電視圈，不半年，又由電視圈轉投電影，成爲新進影星，近年來，更因爲電影明星而投身歌唱圈，本港及星馬歌廳求才孔亟，在圈內稍爲活躍，無不羅致，於是，梁麗嬋於今爲歌影視三棲藝人矣。

——梁麗嬋本不擅歌，但每一個女孩子都有哼兩句歌曲之天才，進入警察學校後，對歌唱更有興趣，不時代表警務人員在電台電視台担任節目時，許多時間，亦能唱出兩句，進入電視圈後，急找名師補習，學有所用，目前，梁麗嬋已有許多首本名曲，包括在電視台流行之歌曲，每晚歌迷點名選唱者甚衆，而她亦能本黃大仙有求必應之旨，唱至始回返後台，此種精神，實堪嘉尚。

與梁麗嬋一同登台者尚有梁蘭思，此亦由電視而電影而轉到歌圈之女星，一貫作風，和聽衆相處如朋友，因之，每晚從舞台上而至舞台下，親友及歌迷對彼捧場備至，增加不少熱鬧氣氛。

目前，歌圈做成一窩蜂之熱潮，便是從電影電視圈爭取人材，劉志榮劉雅英等，可爲一例。

匿名電話責沈殿霞 勿再出言欺負薰妮

沈殿霞昨日大動肝火的向記者透露，一個匿名電話，指責她與薰妮再次交惡，並且出言欺負薰妮警告，她如再有這種事發生，會對她不客氣，說完馬上收綫。因此肥肥大爲不悅，希望匿名者親自出現，與她對質。

沈殿霞說，這件事是由於一張娛樂報的一篇報導，指鄭少秋與薰妮藕斷絲連，秋仔闊薰妮九月出閣表現了鬱鬱不歡，親自到薰妮香閨探訪，依依不捨。因此她帶娘子軍直闖薰妮家中「踢竇」。」

肥肥餘怒未息的說：「根本這篇報導是憑空捏造，她與薰妮是好朋友，鄭少秋與薰妮的感情亦成過去，她亦不願再提起，想不到這時竟有這些事發生，並且有人向她提出警告，爲薰妮抱不平，真是冤哉枉也。最後肥肥說，她不會就此罷休，一定要向報導者追究來源。（江陵）

黃韻詩重返麗的 參加演新變色龍

昨日「新變色龍」招待會結束前的一分鐘，突然之間不知那裡跑出「麗的」節目總監高亮，拉着一男一女進入會場，向在場記者宣佈，該兩位是「麗的」邀請加盟在「新變色龍」演出的黃韻詩及張錚，當時高亮更即席與他們舉行簽約儀式。

黃韻詩相信很多觀衆對她也不會十分陌生，過去她是在「麗的」訓練班出身的，與[illegible]素薇同期，今回可算是她重返娘家了。黃韻詩當年在「麗的」服務了一段短時間，便跳槽過「無綫」配音組，當時她以配一部日本片集「青春花火」最深受觀衆歡迎，最後「無綫」大地震，她跟梁淑怡一同過「佳視」，那時她在「佳視」曾拍過一部武俠劇「金刀情俠」，尚未拍完，「佳視」宣佈倒閉，自此以後黃韻詩便退出五台山，直至昨日簽約「麗的」始再出現。（寒山竹子）

娛樂

閒話兩句

子秋

得獎不少 珍妮花奧利芸，處女作是一九七三年的「初渡玉門關」，此片贏得了南斯拉夫電影節「本年度最佳女演員獎」。美國國際電影商協會，也選出她爲一九七四年最有前途新星及一九七五年的「本年度之星」。

幸運相隨 也是當模特兒出身的珍妮花，可以說是踏足娛樂圈以來，一直與幸運之神爲伍，她拍過一部叫「無辜者」的影片，獲得了義大利的當納第羅獎。這一個獎就是義大利的奧斯卡。

自當導演 她的新作有即將上映的「萬里狂沙絕世情」，而接着來的有「受尊敬的人們」、「七個黑色記號」、「雜斯康提」。她還打算自己當導演，而且劇本故事已經有了，名爲「誓死的救世主」。

恬妞有特殊本領 能控制自己肥瘦

恬妞出席「蒂蒂日記」招待會時，大家都覺得她比在影片中清瘦了一點。她說，現在比拍「蒂」片時輕了七磅。

如果我們要下一個定論，恬妞瘦一點好看還是肥一點好看？真不容易，原因是同樣討人喜歡。

「我的肥瘦是很容易控制的，只要給我兩個星期時間，我有把握可以增或減七、八磅。」恬妞說。

「拍『蒂蒂日記』時，是故意讓自己肥一點嗎？」我問道。

「對呀，導演陳耀圻認爲劇中人是個樂天派女孩子，應該豐腴一點，所以我就把自己加重幾磅，以配合劇情的需要，如果他要我像現在的肥瘦，也一樣可以的。」恬妞笑嘻嘻的說。她的笑最可愛，使人如坐春風。

「聽說你有意退出影壇，專門唱歌，有此事嗎？」

「沒有這回事，我只是曾經想過，「蒂蒂日記」替我拿了兩個最佳女主角獎（巴拿馬影展的和金馬獎的）以後拍的片子，也應該保持一定的水準。所以，今後我會在選擇劇本上面多用點工夫。」

「對唱歌有興趣嗎？」

「有，我最近灌的第一張唱片，銷得很暢銷。不過，目前我只當唱歌是一種副業吧了。」恬妞說。

老虎魚蝦蟹 兩日可煞科

△伊雷、蕭芳芳昨午三時，假灣仔的紐約的士夠格內練舞，以備週日拍攝「老虎、魚蝦蟹」的煞科戲。據伊雷透露，該片尚有兩日煞科，已定於八月初在香港上映。

伊雷昨日對記者表示，他將會在下一部籌備動作片，由他本人與莫信義合演，他是三個月前看中莫信義，找他拍片的，由宋旺英做導演。

目前已大紅大紫的伊雷，對記者表示，除了自資拍片外，邵氏繼「鬼咁過癮」後，方逸華又找他再拍一部片，而曾江、玉郎電影公司、牟敦芾也找他拍戲，他目前仍在考慮，寧願以自資拍片爲主。

伊雷又對記者透露，由於芳芳十分的忙碌，八月去日本之行，仍未決定。爲了搞影片的宣傳，伊雷與芳芳已決定屆時爲港視拍一個「林亞珍」特輯。較早時，也有人找伊雷到星馬登台，伊雷本來已答應了，希望籌同六十萬元，後來卻被鄧光榮取笑，問他是否有得揀，所以要原尾會，嚇得伊雷有錢也不敢賺，寧願多接片拍了。

＊張美瑰昨晨帶着一身紅色的斑疹出現機場，與旅遊及一群「貓頭鷹時間」外景工作人員，乘搭飛機赴菲律賓拍攝外景。張美瑰向記者表示，這些又痕又痛的紅斑是昨晨她起床時才發現的，由於公司早已爲她預備好出入境手續，也不好意思臨時「甩底」。

商台舉辦即點即唱

商業一台之廣播節目，最近增加一項別開生面之點唱節目，名爲「即點即唱」。顧名思義，該項目就是任由聽衆點唱，國、粵語曲、歐西流行曲、民謠等全部任點唱聽。

今日電視節目

無綫翡翠台
- 8.00 粵片「夜吊秋千」新馬仔主演
- 9.30 粵片「蕩枚記」白雪仙主演
- 11.00 雲網三絕
- 12.00 普天父母心
- 55 午間新聞
- 1.10 相見好
- 40 孤家寡人
- 2.10 民間傳奇
- 3.00 粵片「百子千孫」吳君麗主演
- 4.35 可愛的旅旅
- 5.00 小魔豬
- 30 無敵巴拉遊
- 6.00 青年節奏
- 30 新聞及天氣報告
- 7.00 民風千萬閒
- 05 翡翠劇場「決擇」
- 8.00 樂聲特輯「小夫妻」
- 30 三點四捞
- 9.00 警訊
- 12 歡樂今宵
- 10.30 僱得浮生半日閒
- 35 倚天屠龍記
- 11.35 新聞報告
- 45 午夜怪談
- 12.45 國片「鬼線」王劍如主演

麗的中文台
- 7.00 早晨新聞節目
- 9.03 粵片「黃飛鴻鬥二虎」關德興主演
- 10.30 粵片「新白金龍」伊秋水主演
- 12.00 午間新聞
- 15 追緝令
- 1.05 松鼠世界
- 30 披頭四卡通
- 2.05 六合彩
- 2.10 粵片「柳毅傳書」梁寵逃主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 30 三兄弟
- 55 仙女下凡
- 5.20 七海小英雄
- 50 超力神勇俠
- 6.15 今晚新聞
- 25 六合彩
- 30 節目行時間
- 7.00 警訊
- 15 鯊魚俠
- 8.05 沈勝衣
- 9.00 麗的劇場「奇女子」
- 10.00 當年今日
- 03 新聞及天氣報導
- 30 貓頭鷹時間
- 11.00 新虎膽龍威
- 50 半生緣

無綫明珠台
- 5.00 新聞提要
- 05 英語片集
- 6.35 歡樂青春
- 7.00 新聞及天氣報導
- 25 觀點與角度
- 35 彩色世界
- 8.30 豪門恩怨
- 9.30 明珠九點半「冷暖情天」
- 11.15 最後新聞報導
- 25 浮夢浪世

麗的英文台
- 5.00 兒童世界
- 6.10 生活的旋律
- 35 女人世界
- 58 新聞摘要
- 7.00 太空驚奇旅
- 25 驃業特工隊
- 8.25 當年今日
- 30 新聞及天氣報告
- 50 醫院
- 9.00 星日新節目特輯
- 30 週五特備節目
- 10.30 新聞揭秘
- 11.30 新聞報導
- 45 英語片

大華 · 綜藝 · 凱聲 總統 · 華盛頓 國賓 · 國華 · 金冠 · 豪華 · 新大華 · 華聲 3-617169 3-841169 5-752372 海運 · 百樂 H702412 K678091 利舞台 倫敦 影都

最後今天 新鮮出色狂妙 鮮艷情熱散片 性愛滿堂紅 兒童不宜 蓮達妮露 大衛德拉斯格 領銜主演大膽之作 明天十二次

今天五場請早 新藝公司發行 派拉蒙公司出品 Oliver's Story 愛情故事續集 比上集更動人 顧恩奧尼路·甘蒂絲褒莉·雷米蘭主演 明晚及一兩午場：龍虎門

好評如潮 人心出色極 請早場 四點半 兩點九點半 五點 兒童不宜 今天全綫加開十一點三早場 榮獲本屆五項奧斯卡金像獎巨片 獵鹿者 戰爭帶來無限傷創！ 萬劫歸來心境全非

好評如潮 人心出色極 今第二週 金冠 兩點五點九點半正 兒童不宜 勞勃狄尼路·基斯杜化華堅 榮獲本屆五項奧斯卡金像獎巨片 獵鹿者 今早場加國華早場十一點三 金冠·金合 國賓·海宮

最後今天獻映 歐洲公司又一艷色情巨片 瑪莉亞蓮·伊華雅瓏 繼「茉麗茉與汀絲茉」大膽作 毛莉 名著改編 歐味重 北風見 兒童不宜 招式新奇 窗內春色 一覽無遺 明天超感魔力 華聲週末週日午夜場龍虎門

今天五場 全採立體聲 巨華超片 獎金最佳本獎 九七五兩12時點點點點點正 超人 馬龍白蘭度·積克曉士·基斯化李夫 海運午夜場 迷女星 色慾夜場 兩明午夜場 雜技亡命隊

今天五場 全採立體聲 獎金特本獎！像技屆獲 九七五兩12時 超人 巨華超特級片 馬龍白蘭度 積克曉士 基斯化李夫 明晚影都午夜場南北醉拳

紅磡 皇后·皇都·嘉禾 麗華·英華 麗聲 國都 金門 民樂 樂聲 國泰 龍華·恆星 油麻地 福星

電話：K636388 今天五場 明加午夜場 南北醉拳 粵語對白 袁信義 袁小田 袁正利 主演 袁和平 導演 十點 神俠 午夜 性

今天五場獻映 皇后皇都明天後天加四時一場 吳思遠監製·袁和平導演 集南北拳術於一片之大動作喜劇 南北醉拳 嘉禾早場 拍案驚奇 南北醉拳 明晚午夜：南北醉拳

狂滿五場 明加午夜場 兒童不宜 南北醉拳 袁和平導演 吳思遠監製 北拳重狠辣·南拳重陰柔 英華 吉屋招租 麗華 今天十一點半早場

麗聲六場 加午夜場 國都五場 中映公司出品 恬妞 秦漢 歸亞蕾 郎雄 鄭芳美 劉維斌 主演 蒂蒂日記 龍虎門 明午場：晚夜 國都明天早場 南北醉拳 西山虎

民樂六場 加午夜場 金門五場 中映公司出品 恬妞 秦漢 歸亞蕾 郎雄 鄭芳美 劉維斌 主演 蒂蒂日記 榮獲巴拿馬影展最佳女主角獎 龍虎門 明午場：晚夜

今五天場獻映 中映公司出品 蒂蒂日記 恬妞 秦漢 歸亞蕾 郎雄 鄧美芬 主演 最後五場 女玩家喜迎春 明天獻映五場 十二次 兒童不宜 明晚午夜場：龍虎門

今天五場 中影公司文藝巨片 恬妞 秦漢 歸亞蕾 合演 榮獲巴拿馬影展最佳女主角影后及金馬獎 得意之作 蒂蒂日記 明晚午夜場：龍虎門

京都 新都·快樂 寶石·富都 東方·新聲 文華·明珠 翡翠 荷李活 王洲 閩宮 娛樂 寶聲 明月 黃金 5-722883 H773496 K666148 K657116

第十六天 珍芳達·亞倫雅達·路陶米 加州套房 哥倫比亞喜劇 明晚午夜場十點半

最後五場 所片限約 歐公司繼朱麗汀後又一色情片 性愛博士 鑽石金剛 明天六場加午夜場 大通神韻 今早新都 南北醉拳 快樂 馬場風雲

最後五場 所片限約 有件事心思思·遇難話你知 性愛博士 明晚午夜場：龍虎門 鑽石金剛 明天映 大通神韻 今早 寶石 富都

今天五場 亞公司巨片 雅柏德烈查龍 愛維妮 主演 百無禁忌 任睇唔嬲 惟有兒童 千祈咪睇 Private Nurse 貼身護士 南北醉拳 兩院明夜場

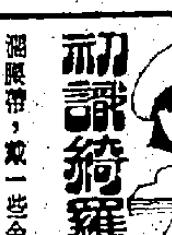
今天五場獻映 杜比立體聲！ 別開院設備特 超人 馬龍白蘭度 積克曉士 基斯化李夫 明晚午夜場

即日獻映 五大場 報友仇 用命本 雜技亡命隊 張徹導演 羅莽 江生 王力 孫建 鹿峯 郭追

今日隆重獻映 情節又笑又和 打鬥認真 雜技亡命隊 張徹導演 羅莽 江生 王力 孫建 鹿峯 郭追

四座驚艷

初識綺羅香　·白潔瑩·



窅春少艾的女郎，有條件去炫耀本身的美麗，衣著各方面普普通通，但不失迷人的力量，附圖是大紅色的布料，設剪成露肩密褶裙，束一條溜腰帶，戴一些金飾物，就叫人看得目瞪口呆了。

揭開打避孕針之謎

鳥上人家　□時雨□

目前全世界有六十四個國家，約有一百萬婦女採用避孕針藥注射來避孕；而該方法在一九七三年才獲得美國糧食及藥物管理局批准使用。不過，本港當局在一九六七年十月便開始向市民介紹打針避孕的方法。目前共有兩種孕激素可供婦女注射，最普遍的一種稱為黃體酮（商業名稱為延效保衛胎，這是一種荷爾蒙的物質）。

避孕原理。

根據專家意見，正常而言，孕激素的表面字義是有利於懷孕的意思，即為子宮內膜準備好，以便授精卵着床，並保持正常懷孕；但另一方面，孕激素又會產生一種可靠的避孕作用，其中的避孕原理仍在探索階段，除了知道注射後還能抑制女性排卵外，下列各種效力：

㈠避孕針藥的性能令子宮頸黏液變得更黏稠稀少，隨而變得更黏稠及成蛛窩狀，縱有精子進入，亦難以通過。（精子因為它可以減低精子穿透及活動能力，而精子的生存能力也終於被削減了）。

㈡精子能穿透包圍卵子的物質而與卵子結合，全有賴於精子產生的一種溶解的物質；再加上女性內分泌作用的變化，精子在子宮頸的時候受到保護。排卵時子宮頸的分泌物便能使精子的活力增加，結果精子失去了保護，卵子接受了會合受精的能力；但避孕針藥後改變子宮頸黏液的本質及特質，分泌各種……

㈢授精前注射了孕激素後，卵子在輸卵管內的運行速度便會緩慢下來（這種特徵恰與雌激素的作用倒置，因雌激素加速卵子移動，而雌激素祇有在授精後才注射，便會影響授精卵的運行而有避孕作用）。婦女使用孕激素作為避孕藥時，對卵子運行產生兩個問題：一就是減低卵子運行就能增加異位（輸卵管）着床的意外，其可使子宮內膜引起部份工作退化，而產生下有缺陷的胎兒。最近經美國專家研究後，發現避孕注射劑是不大安全，甚至有危害身體和未來的嬰兒的可能性。

㈣又名在排卵前注射了孕激素，就能阻止授精卵着床，部份精子如卵子些若能環慢，避孕效率。

避孕丸由於主要是抑制女性排卵，避孕與口服避孕丸相比，其有效率與避孕丸相差不遠。從理論上而言，祇要每三個月注射五十毫克孕激素，可避免意外懷孕，若以一年統計，一百個使用避孕針的婦女，就祇有零點二十五人懷孕。

美國方面已指出，避孕針祇能提供給那些不能用其他避孕方法，或者不打算日後再有孩子的婦女應用。

面色蒼白並非貧血

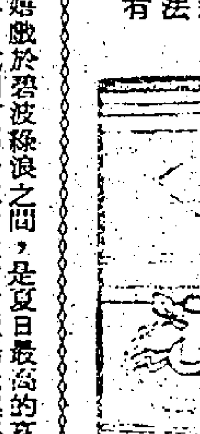
食療保健

在一般人的心目中，認為紅光滿面，容光煥發的人才是健康正常的人，而把一些臉色蒼白者當做病態，尤其關心孩子健康的主婦們，更對這方面具有神經質的敏感，並不斷地供給營養食品，甚至藥品，務使兒童們的臉色「通紅」而後已。然而，經過經年累月的努力，依然徒勞無功，在焦慮不安之下，帶往醫院檢查，雖經醫生告知並無任何不正常現象，仍不相信，整天為孩子臉無血色的事煩惱。

其實，臉色的紅潤與否和健康並無多大關係。今日，一般家庭所吃的膳食，對營養上言已告充足，無營分不够之虞，故大可不必為孩子們的臉色而擔憂。目前以臉色判一個人健康的方法確已落伍。現代的醫生，是從受診者的耳鳴、心跳、疲憊度、生理不順、手腳背的冷感、皮膚粗糙、頭昏目眩等情況判斷是否與貧血症狀有關，而決不會由其臉色作為診斷依據。

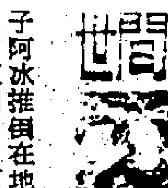
眾所週知，人遇到恐怖事情會恐懼得面容失色，戰慄不已，所以臉色是表露個人精神狀態最敏感的地方。新入學的兒童，多半會失去以往活潑的表情而有幾分蒼白的現象，實基於對新的環境未能適應，心理緊張所致。

一個正常的人，當他面無表情時，一定是在精神上或肉體上遭遇着某種不適之時，所以以此作為貧血的證據是不可靠的。　·上官·



諫夫

·符·



阿強很粗暴的將妻子阿冰推倒在地上，頭也不回的走出了家門，阿冰伏在地上哭過不休。

這對小夫妻新婚才一個多月，就吵鬧不停，其中誰是誰非，但是令人難以猜測的。

過了很久，祇見阿冰坐在地上發呆，並且喃喃自語：「想不到，你這樣的對待我，不給點顏色你看，我就不姓李。」

阿冰像下了很大的決心似的，走到床尾，拿出了一個行李箱，也把所有的抽屜拉開，揀出了部份屬於自己的衣物外，還找出一個小盒子，她撫摸着它，發出會心的微笑，並把小盒子放在行李箱中，然後挽着它走了。

阿強在一陣悶氣過後，回到家裡，看到四處凌亂不堪，心中有了不祥的預兆，他看不到阿冰的影子，，馬上到洗手間及廚房找，但也沒有人在，顯然而且大門是鎖好的，顯不是有賊入屋：「那麼一定是阿冰走了。」阿強心自想。

有了這個意念，他一個箭步衝到一個抽屜前，忙亂的找，他頹然的停了手：「她把我的身家都帶走了。」

阿強沒神沒氣的坐在床沿上出了神，他想到了自己與阿冰結合的經過。

阿冰本來是生長在一個頗貧苦的家，住在木屋區，但她很生性，白天做工幫補家用，而晚上卻到夜校唸書，一趟，她回家途中遇到了搶匪，阿強路過拔刀相助，結果兩人拍拖半年，便結婚了。

事實上，阿強的生活背景不比阿冰好，但因為他是男孩子之故，所以很早便出來浪跡，而且是一群靑年的小頭領，早期也是做些鼠竊狗偷的生涯，後來懂性後，阿強自己存了一筆錢，便改邪歸正，在工廠裡工作。

今天阿強因為應酬同黨之邀，決定做一筆買賣，被阿冰知道了，苦口婆心的勸了一輪，但阿強固執地認為應該義氣而拒絕阿冰所求，並且打罵她一頓，結果阿冰唯有用釜底抽薪方法拿走了阿強的積蓄，自己也走了以示決心，阿強思前想後，結果理智戰勝衝動，決不加盟重操故業，並把阿冰找了回來。

炒金等於任人宰割

中英對照　·卡蒂加·

在黃金公司工作的莉莉，到處叫相熟的人炒金。

上月，她認識了幾個新朋友，親熱地邀請他們到她的辦公室參觀·

她拖着客人的臂膀坐在沙發上，奉上汽水，介紹客人認識經理先生·

客人們好奇地看着那些掛在牆上的牌子，經理口沫橫飛地介紹炒金的辦法·

「拿多少錢出來隨意，十萬八萬可賺多些，兩萬元也有得玩·譬如說，你拿五萬元出來，可以買二十萬元的黃金，很容易賺回本錢的·」經理一臉熱心誠懇·

「是啊，不妨先小玩玩，先拿兩三萬元試試也可以……賺到了錢，可以改善家居，可以購買各種應用物品，也可和家人一起去旅遊……是嗎？麻先生？「莉莉挨在其中一位中年客人的身旁風情萬種地、嗲聲嗲氣地·

麻先生原是被莉莉的身款樣貌和活潑熱情吸引去她辦公室觀光的·幸而人生經驗豐富，還有幾分定力·他倒會問得莉莉：「如果我想收手，可以立刻把手上的黃金拋出嗎？」

她答：「那要等有買家才行·」

碧波滑翔裝

出廳堂

嬉戲於碧波綠浪之間，是夏日最高的享受，也是人生的快事，試問有那一位女性會討厭陽光與海灘呢，經常去游泳，不但身體健康，而且古銅色的皮膚在美容上是一大突破，且今夏仍流行的皮膚色素。

游泳最令人感到煩惱的，一定是頭髮問題，所以有不少女讀者來信向我訴苦，那三千煩惱絲不知如何處理，反而男性就沒有這種苦惱，看！他們游泳後，用毛巾擦擦，一項頭髮很快便清潔乾淨了，又不會濕淋淋地。

我們何不學學他們呢？將頭髮剪得短而薄，附圖是本港某名理髮師，創設的一項新頭髮型名滑翔裝，特為愛好游泳的女郎而設，這一類輕盈涼快的髮型，短短的頭髮特色是柔順和易於梳理。

滑翔裝的特色是頭部的頭髮非常貼服，顯出那水嫩膚特別明亮，面頰甚為甜美，使女性外表看來更加飄逸，並且充滿魅力。有些女性，不喜歡直髮，這時可將頭髮稍電，使秀髮具有自然波浪。　·芳芳·

鮮牛奶辨別

·江娟·

鮮牛奶之所以有時會變壞，原因很多，可能是由於生產者祇顧圖利而滲假，也可能是代售商店疏於料理，亦可能是買回家中放置過久。所以，鮮牛奶最好於檢驗之後立即喝進肚中去為宜。

鮮牛奶的檢驗方法很簡單，不須借助科學儀器，一般家庭都很易進行，下面是兩個方法：

㈠觀察顏色，新鮮而沒有腐壞的牛奶，顏色是純粹的膩白光澤。如果膩白光澤中含有幾分淡青色，就是已經開始腐壞，不能再入口。灰白色或暗黃色，表示腐壞程度已相當嚴重，即使經過煮沸，吸進肚裏去也不會對你有一點兒益處。

㈡薄紙檢驗，用一塊染上青色的薄紙，放在牛奶中片刻，把紙取出，如果青色變成微紅色，說明這牛奶已開始腐壞。因牛奶腐壞時，必起酸化作用，青色與酸質中和，便會變成微紅色，但是，這可以做假，如在開始腐壞的牛奶中加一點食鹽，中和了酸質，用青色試紙便檢驗不出來了。所以，為求安全計，最好再用一張紅色試紙放在牛奶內片刻，如果取出後變為青色，就證明被人做過手腳，因為鹽與酸混合後，再和紅色試紙中和，就會變為青色。這種牛奶之為佳，仍然不能入口。

付出一些 獲得更多

我們可能會經驗過有關救主的事，其中會告訴我們如何服務他的同胞。祂說：如果有人要我們走一哩路，我們應為他走兩哩。若有人要我們的外套，我們也送給他。

一位教主說：「我們不自私的生活，是一種十分生活方式。」他說：「比如朋友沒有任何事是更為大的，我們會捨命給自己所愛的人。」我們願意為自己犧牲多少呢？我們會否為一位自己甚至不認識的人而作出犧牲呢？

這些詞語意思很相近，就是施與，分享和服務。其中形容一種行為是將自己所擁有的一些東西給那些缺乏或需要的人。施與、分享和服務在最初看來似乎是一種犧牲。一件事情的每次我們就是付出一些東西，但我們就會……

讓我們記着多走一哩路，服務他人，依目前來看，那似乎是暫時的犧牲，但眼光放遠一點來看時，時是最好的，助人是最好的。這樣我們就能得到滿足和成就（耶穌基督末世聖徒）……

西時，我們就會獲得比所付出的更大的酬賞。服務是福文的一個任務，他人的利益而非為了個人的。日見一個病人放在路旁，他與他的朋友去叫一部救護車，與病者一起直至有人來照顧他為止。其他的人沒有得到任何福文的酬報或物質，但他對於幫助有需要的人感到滿足，多一哩路來助他的鄰人，內心因而得到善行的快樂。

工商日報 分類廣告

銷數廣　效力大　收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元，不折不扣），以四段為限，醫藥類每天每段共收四元）。

凡涉及法律性廣告，請携同身份證來本報辦理刊登手續

洽刊處：
（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二二五四九五·二二二三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七·二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈弍樓全室生記租務處　電話：六九八五五八
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處　電話：八零二七九七
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十四）荃灣新區第廿六座十七號中軍雲行

租售
（香港）髮型屋租售　地點旺，正對太古城，客路多，即可營業，生財 K611635916　捷成
（九龍）紅磡旺舖　上居280呎，下舖280呎，萬伍仟，百年期，原價 K611635916　捷成
荃灣中心　486呎，16萬，電話⑤四四三七五五
二樓吉售　九龍荔枝角道近北河街兩層三房，工廠商業住宅 K863620
商場出售　慈雲山區有舖仔12呎、11呎，萬可住人，電話③二○○九四四二二
四萬餘元　別墅　西班牙式，三百餘呎，新界鄉村風味，電話⑤四四三六一七
葵涌金豐　大單位，連二房，向東南，8759 3346，分期③
售地別墅〈在屯門區近高速公路〉屋地萬六千呎耕地四千呎已蓋兩層別墅共四千餘呎吉售　函九龍郵箱95948

平四仟元　元朗大馬路交通利便，電話⑫七一四六
荃灣中心　海景向南大單位，電話K32
招租　旺舖平租　太古城對面二千餘呎，捷成
元朗旺舖　招租
出讓　旺舖招頂　快餐店照牌水電齊，無暇理，下午一時至八時約③743959
士多鮮菓　近水步，免租，八一號C深業
旺舖全頂　下山可，K761187
產鴿出售　時晚上⑫
出讓　有狼狗、八仟，新界出讓

請行金新新　月薪800元見習員助理　男性年齡不超過25歲，略懂算術，不論工作經驗，升職快，供膳宿，有假期及醫藥保健，請詳述履歷家庭狀況附近照通訊地址電話，寄九龍彌敦道225號地下，合則約見守秘。
什工請招　九龍面議，食宿有薪金包
請看更香港　灣仔商業住宅大廈，請看更
請看更　九龍地商業住宅，請看更
聘請
鴿場廉讓　水井有廁，新屋，可即住，私地
精裝機　皮鞋機，美國好皮，日德機
印刷機　廉讓，⑤二三八八
十四萬餘　九龍東南高，捷成
中環商住　永吉大廈，捷成
影印機廉讓　自動影印機，九成新，效果清晰，價廉
待聘
捷時會計秘書服務　按理及報稅服務⑤436459
專門報稅做數　申請CO
元朗稅帳　元朗工商事務所
專業稅數　會計
悽慘人生

遺失　遺失聲明　海外遺失
遺失聲明
遺失聲明
啟事　再論風水
朱蘇聲明
歸僑徵友
收買酸枝　高價收買古玩大利行
贈送狗仔
徵購樓宅
佳偶此中求
徵求舖位
專買酸枝古玩字畫　古書銅器　九龍打鼓嶺道48號　電話K 7780108　大明行
徵女伴
徵求

啟事
啟事
房屋司署
西區友聯公司有限
西區友聯公司有限
尋訪

專開鏽斷
尋人啟事
商業　暑期遊河
專寄外埠行李
票機價平　美加珍寶747平　美加台特快簽証　成功旅運公司　歡迎詢問5·440550·448271
最高價收音響電視
20元修電視
牆紙裱貼
地板專門
水晶地板
20元修電視　明輝行
修洗衣機　K031205　加信
相機修理
智明女士　祖傳哲學　掌相命

奇華著名禮餅　高級西餅
總工廠　總行　分行　分行　分行　分行　分行　分行　分行

債追　代客追收空頭支票賬款　電話⑤251920
暢遊船河
上海清潔
精修電視
防補天台漏水
遊艇美愛
油印機　買賣修理交換
油印中心　英打中心
20元修電視　幸運
冷氣雪櫃
精工牆紙
遊河
安全旅運社　移民學生　英美加包機
專業製造
公製水錶

招生　英美人仕
英人小姐
傳授洞玄術
則樓訓練班
搬運
誠信搬屋公司
立榮搬屋
永勝搬屋公司
立信搬屋公司
中聯　5·635157　5·627922　3·632345　3·333532

醫藥　中國學醫　陳月娥婦科
皮膚特效藥
專治百花粉
香港腳
天人藥廠
老牌竹林氏胃病專家
善補靈藥　外施強壯堅體·固本培元
老牌妙藥　遐邇知名
靜林氏
頭暈
元氣虛弱
北京名醫吳植才
牛皮癬　新法必愈
特效耳鳴丸

如蒙惠刊本報廣告　請電二八○七○八

我們的讀者：如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為刊登也。

工商日報啓

茲函附港幣　拾　元，請將下列分類小廣告由　月　日起刊登日報　天　晚報聯刊　天

此致
工商日報

刊戶：
住址：
電話：

一九　年　月　日　啓

請注意：如寄郵票，請用一元以下面額。每段不超過一大字四個、小字卅四個。每天二元，不折不扣，以四段為限。日晚報聯刊，每天共收四元。醫藥類小廣告，日報每天四元，晚報每天二元。